

Einfach das bessere Stadt-  
magazin für Neunkirchen ...  
... eben weil's gelesen wird

# es Hefteche®



Februar 2023

Ausgabe 298 / 25. Jahrgang

[www.es-Hefteche.de](http://www.es-Hefteche.de)

Das kostenlose Stadtmagazin  
für Neunkirchen und Umgebung

Informativ, lehrreich und unterhaltsam

## Großes Herz

Kinderwünsche erfüllen

## Aussteller gesucht

Neunkircher Frühling

## 100 Jahre Stadtrechte

Biotopbäume gepflanzt

## Fest der Meister

Sportlerinnen und Sportler geehrt



**FLIESENMARKT  
SCHWENK GmbH**

06821 / 48 56 01 | 06851 / 91 22 177  
[www.fliesen-schwenk.de](http://www.fliesen-schwenk.de)



**Ihr Meisterbetrieb in  
Neunkirchen und St. Wendel**

- Ausführung sämtlicher Estrich- und Fliesenarbeiten
- Schlüter®-BEKOTEC-System Fachbetrieb
- Schlüter®-System Handwerker



**Neues Country-Musical  
Freikarten zu gewinnen**



**Mitmachen und gewinnen  
Europapark & Rulantica**





## Die Highlights:

- ✓ Tagesaktuelle Nachrichten
- ✓ Veranstaltungskalender
- ✓ Gewinnspiel-Teilnahmeformular
- ✓ riesengroßes Onlinearchiv aller veröffentlichten Berichte
- ✓ alle Magazine als Download und Online-Blättermagazin



**Stadtmagazin „es Heftche“<sup>®</sup>**  
**das beliebte Online- und Printmedium**

Besuchen Sie uns auf [es-heftche.de](http://es-heftche.de)



Zum Titelbild:  
Fasching kann kommen!

Titelbild von  
Adobe Stock / karepa

# Editorial

## Impressum

### Herausgeber:

mps.agency

Inhaber: Marcel Philipp Schmitt (V.i.S.d.P.)

Eisenbahnstraße 3, 66424 Homburg

Telefon (0 68 41) 1 87 73 24

e-mail: [info@es-heftche.de](mailto:info@es-heftche.de)

Internet: [nk.es-heftche.de](http://nk.es-heftche.de)

### Verbreitung in:

Neunkirchen, Furpach, Kohlhof,  
Ludwigsthal, Limbach, Kinkel, Altstadt,  
Bexbach, Wellesweiler, Wiebelskirchen,  
Hangard, Fürth, Ottweiler, Landsweiler,  
Schiffweiler, Stennweiler, Merchweiler,  
Heiligenwald, Spiesen und Elversberg

### Chefredaktion

Marcel Philipp Schmitt (ms)

e-mail: [marcel.schmitt@es-heftche.de](mailto:marcel.schmitt@es-heftche.de)

Silvia Schenk (se)

e-mail: [silvia.schenk@es-heftche.de](mailto:silvia.schenk@es-heftche.de)

### Redaktion-Team:

Silvia Schenk (se), Sibille Sandmayer (si),  
Christian Ehrlich (ce) und  
Florian Schneider (fs).

e-mail: [redaktion@es-heftche.de](mailto:redaktion@es-heftche.de)

### Anzeigenverkauf:

Anna Jacob, Silvia Schenk  
und Marcel Philipp Schmitt.

e-mail: [werbung@es-heftche.de](mailto:werbung@es-heftche.de)

### Layout und Gestaltung:

mps.agency, Homburg.

### Datenschutzklärung:

Informationen zum Datenschutz unter:

Internet: [nk.es-heftche.de](http://nk.es-heftche.de)

### Druck:

Druckerei Kern GmbH

In der Kolling 7, 66450 Bexbach

Internet: [www.kerndruck.de](http://www.kerndruck.de)

### Anzeigen- und Redaktionsschluss

für Ausgabe 299 ist am 14. Februar 2023

Verlag und Redaktion freuen sich über jeden unverlangt eingesandten Text, Haftung dafür kann allerdings nicht übernommen werden. Alle Veröffentlichungen im Stadtmagazin „es Heftche“ sind urheberrechtlich geschützt. Dies gilt insbesondere auch für Werbeanzeigen, die vom Verlag oder in dessen Auftrag gestaltet wurden. Weiterverwendung nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlags. Namentlich gekennzeichnete Texte spiegeln nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers wider. Keine Haftung bei Fehler, Irrtümer, Druck- und Satzfehler. Als besonderen und kostenlosen Leserservice finden Sie alle Berichte dieses Heftes auch in unserer Onlineausgabe vom Stadtmagazin „es Heftche“ für Neunkirchen und Umgebung unter [nk.es-heftche.de](http://nk.es-heftche.de). Schauen Sie mal rein!

## Liebe Leserinnen und Leser,

die närrische Zeit geht nun in die Endphase und allorts finden die Faschingsveranstaltungen statt. „Endlich wieder“, sagen die einen, und „das brauchen wir nicht unbedingt“ die anderen. Hoffen wir für die Narren, dass sie die fünfte Jahreszeit genießen können.

So sei einem jeden gegönnt, was ihm am liebsten ist. Uns ist es eine Freude, wenn wir für Sie unterwegs sein können, um Ihnen ein interessantes und lesenswertes Magazin zu präsentieren.



**Wir wünschen viel Spaß beim Lesen der aktuellen Ausgabe und gute Stimmung für die Faschingsveranstaltungen!**

Ihr Marcel Philipp Schmitt

### In unserer Februar - Ausgabe lesen Sie:

- Der Europa-Park bietet auch in der Nebensaison viel Platz schöne Dinge zu erleben, so gibt es zum Beispiel in der Wasserwelt Rulantica gleich mehrere Highlights. Machen Sie mit beim Gewinnspiel.
- Mit dem Prinzenempfang im Casino der KEW startete der Neunkircher Karnevalsausschuss in das neue Jahr.
- In Ottweiler wurde das Programm für das Kinder- und Jugendtheaterfestival Spielstark vorgestellt.
- Die Kinderseite hält wieder unser Kreuzgitterrätsel und ein leckeres Rezept bereit, dieses Mal backen wir Krümelmonster-Muffins.
- Ab dem 10. Februar bis zum 14. Mai 2023 können Sie in der Städtischen Galerie Neunkirchen eine neue Ausstellung mit dem Titel „REorganized. John Franzen, Georg Küttinger, Hilde Trip“ besuchen.
- Machen Sie mit und gewinnen Sie Karten für das neue Musical des Theaterverein Spieltrieb. „Howdy“ und „Yeehaw“ tönt es in der Gebläsehalle beim Country-Musical.
- Die Kreisstadt Neunkirchen sucht Aussteller für den „Neunkircher Frühling“ am Sonntag, 2. April, 13 bis 18 Uhr. Dieser erste verkaufsoffene Sonntag des Jahres soll mit einem bunten und breitgefächerten Angebot für die ganze Familie überzeugen.
- Wir waren beim Fest der Meister mit dabei, welche unsere besten Sportlerinnen und Sportler ehrt.
- Mit einer großzügigen Unterstützung der Glücksspirale konnte das CJD in Neunkirchen einen Kleinbus finanzieren
- Oberbürgermeister Jörg Aumann hatte eingeladen zum Neujahrsempfang in die Gebläsehalle Neunkirchen. Zahlreich waren die Gäste der Einladung gefolgt.
- Bereits zum 15. Mal konnten verschiedene soziale Institutionen bei der Heiligenwalder Wirtgemeinschaft für bedürftige Kinder Geschenke abholen. Rund 530 Geschenke standen im Bürgerhaus bereit, um Kindern zu Weihnachten ihre Wünsche zu erfüllen.
- Bei der Neunkircher Feuerwehr dankte Oberbürgermeister Jörg Aumann den Wehrmitgliedern für ihren Einsatz und ernannte die neu gewählte Wehrführung des Löschbezirks Wiebelskirchen, die alten Funktionsträger verabschiedete er aus ihren Ämtern.
- Über die beiden Neunkircher Schlösser berichten wir in der Reihe des Historischen Verein Stadt Neunkirchen e. V., in dieser Ausgabe finden Sie den ersten von insgesamt drei Teilen. Ein Bericht von Armin Schlicker und Horst Schwenk.
- Im Rahmen des Frauengesundheitstages 2022 wurden neben einer Vielzahl an Informationsmöglichkeiten zur frauenbezogenen Gesundheit von der internationalen Frauenkochgruppe Neunkirchen Spenden gesammelt, die komplett dem Neunkircher Frauenhaus zur Verfügung gestellt wurden.

**Wir wünschen viel Spaß beim Lesen! Ihr Team vom Stadtmagazin „es Heftche“**



## Seriösität und Kompetenz

*Goldankauf Rohrbach, seit 14 Jahren erfolgreich vor Ort*

Mit dieser Philosophie betreibt Rosemarie Hoffarth nun schon im 14. Jahr ihr Geschäft in Rohrbach und der Erfolg gibt ihr Recht, so gingen schon viele zufriedene Kunden aus dem Geschäft, was sich in den durchweg positiven Google Bewertungen widerspiegelt.

„Mit Gold und Silber habe ich im September 2009 angefangen und die Geschäfte liefen direkt ganz gut“, erinnert sich Rosemarie Hoffarth gerne zurück. In den darauffolgenden Jahren konnte der Goldpreis ein histori-

sches Hoch vermelden. Während dieser Zeit eröffneten viele Goldankäufe und schlossen auch kurze Zeit später wieder. Rosemarie Hoffarth blieb standhaft, erweiterte ihr Ankaufsortiment und etablierte ihr Geschäft in Rohrbach. Mit sehr viel Liebe zum Detail und vor allem zum Beruf hat sich die Geschäftsfrau bis weit über die Stadtgrenze hinaus einen hervorragenden Ruf geschaffen. Viele Kunden aus der näheren Umgebung, aber auch aus dem gesamten Saarland, der angrenzenden Pfalz und anderen Regionen schätzen die Expertisen der erfahrenen Geschäftsfrau. „Wenn man mit seinem ganzen Herzblut und Wissen seinen Beruf ausübt“, erklärt Rosemarie Hoffarth, „Service und

Kundennähe keine Fremdworte sind, dann sind die Weichen für ein erfolgreiches Unternehmen gestellt!“ Individuell auf den Kunden einzugehen ist eine der Säulen des Unternehmens, denn selbstverständlich hat jeder Kunde seine eigene Geschichte und Gründe für die Veräußerung seiner Schmuckstücke oder Münzen. Somit gehört auch das Zuhören zur Firmenphilosophie. Oft ist es so, dass man zu Hause im Wohn-



*Der Ankauf von Münzen und Gold erfordert Diskretion und Vertrauen © Adobe Stock*

zimmerschrank den einen oder anderen Schatz beherbergt, der in dieser Form keinen Nutzen bringt. Wohin also damit? Bei Rosemarie Hoffarth können Sie sich sicher sein, dass Ihr Schmuck oder Ihre Münzen fair geschätzt werden und Sie einen ordentlichen Preis erhalten. Das erfahrene Team um Rosemarie Hoffarth taxiert Ihre Besitztümer professionell und natürlich auch kostenlos. Im Anschluss erhalten Sie dann ein seriöses Angebot. Neben Gold- und Silberschmuck,



*Für Ihren Schmuck erhalten Sie einen fairen Preis © Adobe Stock*

Gold- und Silbermünzen werden beim Goldankauf Rohrbach Bruch- und Zahngold, Altgold und Silber- oder versilbertes Besteck angekauft. Gerade der Verkauf von Gold erfordert viel Fingerspitzengefühl, darum ist es sehr wichtig, dass man sich Zeit nimmt für den Kunden. Sehr gerne arbeitet Nadine Hoffarth gemeinsam mit ihrer Mutter im Geschäft, die junge Frau ist mit ihrem betriebswirtschaftlichen Wissen eine große Unterstützung. Seit zwei Jahren arbeiten die beiden Frauen gut zusammen. Auch die Mitarbeiterin Eva Wagner setzt sich gerne mit ganzer Kraft für den Goldankauf Rohrbach ein. Sie können sich also sicher sein, dass Sie hier stets gut und vor allem fair beraten



*Rosemarie Hoffarth und Nadine Hoffarth (stehend) sind Ihre Ansprechpartner bei Goldankauf Rohrbach © Hoffarth*





Mitarbeiterin Eva Wagner setzt sich gerne mit ganzer Kraft für den Goldankauf Rohrbach ein  
© Hoffrath

werden. „Die Nachfrage nach Gold ist durch die Kriegslage in der Ukraine und der hohen Inflation groß und der Kurs kräftig gestiegen“, erläutert die Goldexpertin, „gerade ist der Zeitpunkt günstig, um lang gehütete Anlagen zu veräußern. Unsere Kunden sind oft überrascht, wenn sie hören, welchen Preis wir ihnen zahlen können und kommen immer wieder gerne zu uns.“ In den Geschäftsräumen steht den Kunden ein gemütlicher Wartebereich zur Verfügung und selbstverständlich wird das Geschäftliche diskret und im separaten Verkaufsraum abgewickelt. „Diskretion spielt in unserem Beruf eine wichtige Rolle“, erklärt die Geschäftsinhaberin, „auf Wunsch besuchen wir unsere Kunden nach Terminvereinbarung gerne zu Hause, auch außerhalb der Geschäftszeiten.“ Neben Schmuck und Münzen haben Sie die Möglichkeit auch andere Dinge zum Kauf anzubieten, sprechen Sie gerne mit Rosemarie Hoffarth und ihrem Team über die Möglichkeiten, die sich Ihnen beim Goldankauf Rohrbach bieten.

Den Goldankauf Rohrbach finden Sie in 66386 St. Ingbert-Rohrbach, Obere Kaiserstraße 157. Geöffnet ist dort Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr und mittwochs von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr. Termine können Sie unter 06894-9557800 oder 0176.62752446 zu den Öffnungszeiten vereinbaren. Im Internet stehen Ihnen viele weitere Informationen unter [www.hoffarth-gold.de](http://www.hoffarth-gold.de) zur Verfügung. se

**20%  
Rabatt  
GUTSCHEIN**  
pro Einkauf und Tag auf  
ein vorrätiges Produkt  
Ihrer Wahl!\*

**PASTEUR  
APOTHEKE**

Inh.: Gabriele Kohl e.K.  
Hebbelstrasse 2  
66538 Neunkirchen  
✉ [shop@pasteurapotheke.de](mailto:shop@pasteurapotheke.de)  
☎ 06821 22040

\*Ausgenommen alle verschreibungspflichtigen Arzneimittel, Zuzahlungen und alle bereits rabattierten Sonderangebote.  
Nicht kombinierbar mit Rabatten und Bertram-Talern! Einzulösen in Ihrer Pasteur Apotheke, Hebbelstrasse 2, 66538 Neunkirchen.

Am 14. Februar  
ist Valentinstag

Wir haben das  
passende Geschenk  
für SIE und IHN!



## Qualität ist die beste Werbung

### Azubis der Sparkasse Neunkirchen übernehmen Verantwortung in Projektarbeiten

Wie wird eigentlich eine Werbekampagne erstellt? Welche Schritte sind dabei wichtig und welche Medien werden genutzt, um Kundinnen und Kunden optimal zu erreichen? Wie wird man den Bedürfnissen der Kundschaft, der Mitarbeitenden und des Arbeitgebers optimal gerecht?

Diese und viele weitere spannenden Fragen stellten sich vier Monate die sechs Auszubildenden der Sparkasse Neunkirchen im dritten Lehrjahr im Rahmen eines Projektes. Das in der Arbeitswelt so wichtige Thema „Projektmanagement“ begleitet die Auszubildenden seit Beginn der Ausbildung. Zum Start ihres eigenen Projektes haben die Azu-

Diesen Artikel und weitere Berichte finden Sie auch auf unserer tagesaktuellen Onlineversion unter [es-heftche.de](http://es-heftche.de).

bis selbst ihre Aufgabenstellung ausgearbeitet, Rollen verteilt und die Projektplanung gestaltet. Das Projekt sah vor, eine Kampagne zu erstellen mit dem Ziel, Kundinnen und Kunden zu einem persönlichen Beratungsgespräch zum Thema Vermögenswirksame Leistungen einzuladen. Es ging konkret darum, relevante Kundinnen und Kunden auszuwählen, sie zu einem Gespräch einzuladen, um ihnen persönlich zu zeigen, welche Möglichkeiten und Chancen bestehen, welche Anlagenformen geeignet sind

und von welchen staatlichen Zuschüssen profitiert werden kann. Die Azubis eigneten sich wertvolles Know-how an, um eine erfolgreiche, Beratungskampagne ganzheitlich zu gestalten. Der Fokus lag bei dem Projekt insbesondere auf kontinuierlichen Verbesserungsprozessen in den Arbeitsabläufen, der internen Kommunikation und der Datenpflege, um den Kundinnen und Kunden ein optimales Angebot und eine hervorragende Beratung bieten zu können. Zum erfolgreichen Abschluss stellten die Auszubildenden ihr Projekt sowie ihre Erfahrungen und Ergeb-

nisse dem Management vor. Aus Sicht der Azubis ist das Projekt eine gelungene und lehrreiche Erfahrung gewesen, wie Fatma Durmus und Lena Schütz berichteten. „Durch die Arbeit an und in dem gemeinsamen Projekt stärkten wir wichtige Kompetenzen: Teamfähigkeit, Kreativität, und fachliches Know-how. Wir lernten spannende Techniken kennen, durften bereits in der Ausbildungszeit Teil des Ganzen sein und wurden von erfahrenen Kolleginnen und Kollegen auf Augenhöhe behandelt“, erklärte Fatma Durmus. „Und außerdem hat es uns richtig viel Spaß gemacht“.

Weitere Informationen zur Ausbildung bei der Sparkasse Neunkirchen: [www.sparkasse-neunkirchen.de](http://www.sparkasse-neunkirchen.de)  
Text und Foto: Sparkasse NK



Die Auszubildenden der Sparkasse Neunkirchen im dritten Lehrjahr sammelten wertvolle Erfahrungen im Rahmen der eigenverantwortlichen Planung und Durchführung eines konkreten Projektes: (v. l.) Fabiana Friedsam, Lena Schütz, Marvin Braun, Fatma Durmus, Selina Hinsberger © Sparkasse Neunkirchen

**Jeder kann Opfer werden.**  
Wir sind an Ihrer Seite.

Opfer-Telefon: 116 006  
[www.weisser-ring.de](http://www.weisser-ring.de)

Tom Wlaschiha

*Da sein, mitfühlen, mitgehen.*

**BESTATTUNGEN**

**C. SCHNEIDER** vormals Bestattungen Anschütz

*Erd-, Feuer-, Anonym-, Baum- und Seebestattungen • Bestattungsvorsorge  
Särge und Urnen in allen Preislagen • Keine Nacht- und Wochenendzuschläge*

Hohlstraße 31 • 66538 Neunkirchen  
An der Ziegelhütte 31 • 66540 Hangard

**0 68 21/84 94 • [www.bestattungenschneider.de](http://www.bestattungenschneider.de)**

mps2201



## Unterstützung für Fliedner Hospiz Neunkirchen

*Katholische Frauengemeinschaft spendet stolze Summe*

Eine Spende von 400 Euro übergab die Katholische Frauengemeinschaft der Pfarrgemeinde St. Marien an Ute Seibert, Leiterin des Fliedner Hospizes in Neunkirchen. Die Spendensumme konnten die Frauen bei ihrem alljährlichen „Elisabethen-Kaffee“ zusammentragen.

„Jedes Jahr unterstützen wir mit den Erlösen soziale Projekte in der Region“, sagt Barbara Wallich, 1. Vorsitzende des Frauenkreises, anlässlich ihres Besuches im Fliedner Hos-

piz. Die Kosten für die Hospizarbeit werden zu 95 Prozent durch die Kranken- und Pflegekassen übernommen. Fünf Prozent werden vom Träger Stiftung kreuznacher diakonie durch Spenden erbracht. Dies ist gesetzlich so geregelt. Im Fliedner Hospiz begleiten engagierte haupt- und ehrenamtlich Mitarbeitende schwerkranke Menschen und ihre Angehörigen. Mit einer umfangreichen pflegerischen und therapeutischen Versorgung ermöglichen sie so ein würdevolles und selbstbestimmtes Leben bis zuletzt. „Wir freuen uns über diese Unterstützung, die uns dabei hilft, spezielle Projekte umzusetzen, die den Menschen in ihrer letzten Lebens-



Stellvertretend für die Katholische Frauengemeinschaft übergibt Barbara Wallich (links im Bild) die Spende an Hospizleiterin Ute Seibert © Stiftung kreuznacher diakonie

phase mehr Lebensqualität schenken. Die Spende wird in die Gestaltung des Außenbereichs des Hospizes fließen“, bedankt sich Ute Seibert. Das Fliedner Hospiz wurde 2016 eröffnet und stellt für bis zu acht Bewohnerinnen und Bewohner helle und freundliche Einzelappartements zur Verfügung.

### Weitere Informationen:

<https://www.kreuznacherdiakonie.de>

Text und Foto: Stiftung kreuznacher diakonie

## MADER TOURISTIK

### TAGESFAHRTEN 2023:

01.02.2023	Seniorenfahrt	29,00 € p.P.
01.03.2023	Seniorenfahrt	29,00 € p.P.
18.03.2023	Schokoladenfestival Neuwied	39,00 € p.P.
25.03.2023	Ostermarkt Cochem	35,00 € p.P.
26.03.2023	Ostermarkt St. Wendel	16,00 € p.P.

### MEHRTAGESFAHRTEN 2023:

10.04. – 14.04.23	
Überraschungsreise Südtirol an Ostern	ab 499,00 € im DZ
28.04. – 30.04.23	
Willkommen in München	ab 269,00 € im DZ
04.05.2023 – 08.05.2023	
Südschweden & Malmö	ab 599,00 € im DZ

Weitere Fahrten finden Sie auf unserer Homepage oder im aktuellen Reisekatalog!

Gerne senden wir Ihnen diesen kostenfrei zu!

**[www.mader-busreisen.de](http://www.mader-busreisen.de)**  
**Tel.: 068 21-94 300 15**

**Mader Busreisen GmbH**  
 Hermannstr. 141, 66538 Neunkirchen  
[mader-touristik@t-online.de](mailto:mader-touristik@t-online.de)

## Postagentur Regitz



Deutsche Post

Schreibwaren • Geschenkartikel  
 Postbank • Grußkarten  
 Schuhreparatur  
**BESTELLANNAHME VON:**

**OTTO**

Versand

Öffnungszeiten:  
 Mo. – Fr. 8.30 – 12.00 Uhr und 14.30 – 17.00 Uhr  
 Mittwochnachmittag geschlossen  
 Sa. 8.30 – 12.00 Uhr

Eichendorffstr. 20 • 66540 Neunkirchen  
 Telefon 06821-53 03 12 • Fax 53 03 13

## PARTHENON

Inh.: Savatu Jusufi

**Grill-Restaurant • Griechische Spezialitäten**  
**– Mit moderner und großer Außenterrasse –**

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Sonntag von 11:30 bis 14:00 Uhr und 18:00 bis 24:00 Uhr • Montag ist Ruhetag

**Winterfloß 26 • 66539 Wellesweiler**  
**Telefon 06821-4 13 81 • [www.parthenon-grill.de](http://www.parthenon-grill.de)**



## Drei Jahrzehnte gemeinsam unterwegs

### Vespafreunde Elversberg feierten Geburtstag

Seit 30 Jahren bestehen nun die Vespafreunde Elversberg. Dies war für die über 100 Rollerfahrer und -fahrerinnen Anlass, auf die vergangenen Jahre zurückzublicken, aber auch Ausblick auf die kommenden Jahre zu halten. Für den Vorsitzenden der Vespafreunde, Joachim Müller war es auch ein Anlass auf die vielfältigen Aktivitäten des Vereins, seien es die jährlichen Vatertagstouren oder die gemeinsamen Abschlussfahrten und Feste hinzuweisen.

Der Spaß an der Freude, auf zwei oder drei Rädern über Land zu cruisen, stand und steht für die Vespafreunde stets im Vordergrund. Man genießt die Natur, lernt Heimat, Land und Leute kennen, pflegt die Geselligkeit, das Gemeinschaftsgefühl sowie die Selbstverpflichtung zum sozialen Engagement. Wer wäre da besser geeignet als Gründungsmitglied Manfred Schlosser, Vorsitzender des Vereins seit der Gründung 1993 bis ins Jahr 2006 und heutiges Ehrenmitglied aus den Anfangsjahren zu berichten. Elf Männer gehörten zu den Gründern, die sich am 23. Januar 1993 im heutigen Lokal „Nikel's Wirtshaus“ zur Gründungsversammlung trafen, einen Vorstand wählten und als Heimstätte das Gasthaus „Rosengarten“ auf dem Galgenberg festlegten. Nach mehreren Wechseln haben die Vespafreunde mit dem Sportheim der Borussia Spiesen nunmehr wieder ein Vereinslokal innerhalb der Gemeinde gefunden. Der Aussichtsturm auf dem Galgenberg, das Wahrzeichen von Elversberg, ist Logo des Vereins und die Vespafreunde waren und sind bis heute maßgeblich an dessen Renovierung, Zugänglichkeit und Beaufsichtigung beteiligt. Die Mit-

glieder sind in einer Altersstruktur zwischen 20 und über 80 Jahren zu finden, jeden Samstag wird zu einer Ausfahrt in die nähere Umgebung eingeladen, monatliche Tagesfahrten führen in Hunsrück und Eifel, aber auch Luxemburg, Lothringen und Elsass haben es den Vespafreunden angetan. Die Teilnahme an Veranstaltungen heimatnaher Vereine und Ortsvereine sind für alle eine Selbstverständlichkeit, Kameradschaft und Harmonie in der Gemeinschaft sind sprichwörtlich Programm und gelten im Verein als oberste Ziele. Traditionell findet jeweils freitags ein Stammtisch im Vereinslokal statt. Neben den regelmäßigen Mitgliederversammlungen gehören auch Wanderungen, Sommer- und Oktoberfest, Weihnachts- oder Jahresabschlussfeier zum jährlichen Programm. Ziele des jährlichen Vereinsausflugs mit Rollern und Kleinbussen für Nichtfahrer und Angehörige waren vornehmlich die Gegend Schwarzwald, Mosel und Rhein, Eifel, Westerwald, Odenwald, Spessart und das Frankenland. Highlight ist die mehrtägige Vatertagstour über Christi-Himmelfahrt, die u.a. bis zum Lago Maggiore, Bodensee, Allgäu, Vogesen, Schwarzwald, Harz, Schwäbischen Alb, Hochsauerland, Thürin-

ger Wald, Bergisches Land und ins Schwabenland führte. Einige Unerschrockene besuchten mit ihren Rollern bereits Treffen in anderen europäischen Ländern wie Frankreich, Österreich, Italien, Spanien oder der Schweiz. Als markenoffener Club erstrecken sich die Rollertypen von der Original-Vespa Baujahr 1954 bis zu den heutigen modernen Maschinen in den Klassen 125 bis 800 ccm. Tüftler und Bastler gibt es noch genügend im Verein. Wird man gefragt, welches Gefühl das Rollerfahren auslöst, ist die Antwort gar nicht so leicht, denn das Gefühl ist viel stärker als dass es sich mit ein paar wenigen Worten beschreiben ließe. Einige sagen, es ist ein Sport, Andere meinen, die Rollerfahrer machen nur Lärm auf den Straßen und seien meist zu schnell unterwegs. Für viele ist es jedoch ein Lebensgefühl, das man nicht mehr missen möchte und das zur Lebensphilosophie wird. Einmal auf dem Roller gesessen, einmal das Gefühl der Freiheit genossen, dieses unglaubliche Glücksgefühl auf zwei Rädern, stellt man fest, dass es nicht nur den Kopf frei macht, sondern den Fahrer infiziert, sodass er nicht mehr davon ablassen kann.

Im Internet können Sie sich unter <http://www.vespafreunde-elversberg.de/> über die Vespafreunde Elversberg informieren. H. Serwe



Die Elversberger Vespafreunde waren auf Tour bei ihrer Abschlussfahrt 2022 am Main bei Dettelbach © Vespafreunde Elversberg/Heimann

**IHR MOBILER OPTIKER**  
**optiker**  
*D. Theobald*  
[www.ihr-mobiler-optiker.de](http://www.ihr-mobiler-optiker.de)  
**06824 - 7090266**

**Augenüberprüfung,  
Beratung und Verkauf unter  
Einhaltung der aktuellen  
Hygienemaßnahmen**

Inklusive Desinfektion aller  
Materialien, Oberflächen  
und Gerätschaften

Weitere Informationen über  
**info@ihr-mobiler-optiker.de**  
oder unter **06824-7090266**





Für die Richtigkeit keine Gewähr

# APOTHEKEN-DIENSTPLAN

für den Monat Februar 2023

Neunkirchen, Wiebelsk., Furch, Wellesweiler, Spiesen, Elversberg, Schiffw., Landsw., Heiligenwald, Ottweiler, Fürth, Merchw., Wemmetsw., Illingen, Niederlinxw. u. Bexbach

## IM NOTFALL

**Apotheken-  
Notdienstfinder:**0800-00 22 8 33 (Festnetz)  
22 8 33 (Handy)

Mi. 01.02.	ABären-Apotheke im ZAB Würzbach-Apotheke	Neunkirchen Niederwürzbach	Boxbergweg 3 Kirkeler Str. 21a	06821/9722822 06842/7499
Do. 02.02.	Fontane-Apotheke Rathaus-Apotheke	Schiffweiler Oberbexbach	Auf der Brück 8 Frankenholzer Str. 114	06821/690744 06826/96307
Fr. 03.02.	Ring-Apotheke	Bexbach	Bahnhofstraße	06826/8189731
Sa. 04.02.	Adler-Apotheke	Neunkirchen	Zweibrücker Straße 31	06821/8329
So. 05.02.	Furch-Apotheke	Neunkirchen	Ludwigsthaler Str. 9	06821/31859
Mo. 06.02.	Adler-Apotheke Berg-Apotheke	Neunkirchen Merchweiler	Zweibrücker Straße 31 Allenfeldstr. 3	06821/8329 06825/5444
Di. 07.02.	AVIE Apotheke Bexbach Marien-Apotheke Schloß-Apotheke	Bexbach Elversberg Ottweiler	Poststr. 1 St. Ingberter Str. 1 Pauluseck 8	06826/931990 06821/71292 06824/302010
Mi. 08.02.	Linden-Apotheke	Neunkirchen	Bliespromenade 7	06821/983880
Do. 09.02.	Glück-Auf-Apotheke V-PLUS Apotheke	Wiebelskirchen Merchweiler	Kuchenbergstr. 29 Auf Pfulst 3	06821/57880 06825/403070
Fr. 10.02.	Markt-Apotheke	Neunkirchen	Max-Braun-Str. 1	06821/21811
Sa. 11.02.	Glückauf-Apotheke St. Barbara-Apotheke	Landweiler Frankenholz	Redener Str. 41 St. Barbara-Str. 1	06821/96090 06826/96257
So. 12.02.	Spieumont-Apotheke	Niederlinxweiler	Oberlinxweilerstr. 27	06851/839210
Mo. 13.02.	Alte Hütten-Apotheke	Neunkirchen	Margarethe-Bacher-Straße	06821/7901002
Di. 14.02.	Brücken-Apotheke	Ottweiler	Anton-Hansen-Straße 2	06824/3862
Mi. 15.02.	Apotheke am Bexbach	Bexbach	Rathausstr. 30	06826/2904
Do. 16.02.	Doc's-Apotheke Würzbach-Apotheke	Neunkirchen Niederwürzbach	Bahnhofstr. 41 Kirkeler Str. 21a	06821/9127339 06842/7499
Fr. 17.02.	Rathaus-Apotheke	Oberbexbach	Frankenholzer Str. 114	06826/96307
Sa. 18.02.	Ring-Apotheke Thomas-Mann-Apotheke	Bexbach Heiligenwald	Bahnhofstraße Hüngersbergstr. 1	06826/8189731 06821/692122
So. 19.02.	Brücken-Apotheke	Wiebelskirchen	Wibilostraße 16	06821/952244
Mo. 20.02.	Mohren-Apotheke	Wellesweiler	Bürgerm.-Regitz-Str. 12	06821/9415-0
Di. 21.02.	Saarpark-Apotheke	Neunkirchen	Stummplatz 1	06821/1525
Mi. 22.02.	AVIE Apotheke Bexbach	Bexbach	Poststr. 1	06826/931990
Do. 23.02.	Markt-Apotheke St. Stephanus-Apotheke	Neunkirchen Illingen	Max-Braun-Str. 1 Hauptstr. 54	06821/21811 06825/48151
Fr. 24.02.	Kepler-Apotheke Löwen-Apotheke	Wiebelskirchen Merchweiler	Keplerstr. 36a Hauptstr. 155a	06821/57778 06825/6666
Sa. 25.02.	Hubertus-Apotheke	Wemmetsweiler	Bahnhofstraße 18	06825/2573
So. 26.02.	Rochus-Apotheke St. Barbara-Apotheke	Elversberg Frankenholz	Hauptstr. 100 St. Barbara-Str. 1	06821/73332 06826/96257
Mo. 27.02.	Adler-Apotheke	Ottweiler	Saarbrücker Straße 2	06824/2347
Di. 28.02.	Husaren-Apotheke Pasteur-Apotheke	Uchtelfangen Neunkirchen	Zeppelinstraße 27 Ecke Pasteur-/Hebbelstr.	06825/404790 06821/22040

Anzeige

Auch im Internet  
[www.es-heftche.de](http://www.es-heftche.de)

**es Heftche**  
Das Monatsmagazin  
für Ihre Stadt und Umgebung

... mehr als nur ein  
**Monatsmagazin**  
Informativ, lehrreich  
und unterhaltsam

SD 0704

**GLÜCK-AUF  
APOTHEKE**

THOMAS MARTIN  
Redener Straße 41 · 66578 Landsweiler-Reden  
Tel. (0 68 21) 9 60 90 · Fax (0 68 21) 9 60 933



**Ergotherapie**  
Mareike Dachs

PÄDIATRIE  
NEUROLOGIE  
HANDTHERAPIE  
NEUROFEEDBACK

Boxbergweg 3 | ZAB | 66538 Neunkirchen  
Telefon 0 68 21 / 2 32 32  
[www.ergotherapie-dachs.de](http://www.ergotherapie-dachs.de)



**Ergotherapie**  
AM MARKT

Pädiatrie	Ludwigsthaler Str. 4
Neurologie	66539 Furch
	06821 - 86 90 410
Psychiatrie	info@ergotherapie-dachs.de
Handtherapie	

Ihre  
freundliche  
Apotheke  
vor Ort

Jetzt online bestellen:  
[www.meineapothekapp.de](http://www.meineapothekapp.de)

QR Code

Oder bestellen Sie einfach auf  
der Website der Furch Apotheke:  
[www.furch-apotheke.de](http://www.furch-apotheke.de)

**FURPACH-APOTHEKE**  
Inhaberin: Annette Nessim  
66539 NK-Furch  
Ludwigsthaler Straße 9  
Telefon (0 68 21) 3 18 59  
Telefax (0 68 21) 30 87 19

## Wie man sich bettet, so liegt man

*Individueller Schlafkomfort - garantiert nicht von der Stange*

Gesunder Schlaf steigert die Lebensqualität und wo könnte man besser schlafen, als im auf die eigenen Bedürfnisse gefertigten Bett? Zu teuer? Das ist so nicht richtig, denn die Holzmontage Martin Ahr in Neunkirchen verspricht Ihnen durch Umbau der vorhandenen Schlafzimmereinrichtung, bzw. durch Neubau die passenden Betten für jede Lebenssituation.

„Das Handwerk kann's – besser, individueller und teilweise sogar günstiger als die Industrie!“ Davon ist Martin Ahr überzeugt und hat schon so manches gute Beispiel geliefert. In seiner Firma „Holzmontage Ahr“ wird noch individuell von Hand und mit Herz geplant und gearbeitet. Weit über 30 Jahre Berufserfahrung und Kompetenz kommen dem gelernten Tischler dabei zugute. Seine Kreativität konnte er vor allem bei der langjährigen Arbeit im Saarländischen Staatstheater verwirklichen. Aber das ist genau das, was er in der Selbstständigkeit suchte: Kreativität und Handwerk miteinander zu vereinen. Gerade im Bereich Schlafzimmereinrichtung und im besonderen dem Bau von Betten bietet Martin Ahr eine professionelle Fachberatung gestützt auf seine langjährige Erfahrung, die individuell vorliegenden Gegebenheiten, sowie den jeweiligen Kundenwünschen entspricht. Älter werden macht manches nicht einfacher und so möchte man das eigene Schlafzimmer vielleicht den Gegebenheiten neu anpassen. Hier kann Ihnen der Betten-Profi gerne hilfreich zur Seite stehen, denn man kann durchaus die eigenen Schlafzimmereinrichtung anpassen. So gibt es die Möglichkeit die Einstieghöhe des Bettes durch Erhöhen oder Einkürzen nach Ihrem

Wunsch anzupassen und die Betten mit elektrisch verstellbaren Lattenrosten nachzurüsten. Sie benötigen ein Krankenbett und möchten ihr eigenes Bett nicht ersetzen? Kein Problem für Martin Ahr, denn der Profi kann Ihr Bett einseitig oder beidseitig mit Krankenbetten-Einsätzen nachrüsten. Ganz individuell auf Ihre Wünsche zugeschnitten



Wunderschön und stilvoll präsentiert sich das Schlafzimmer, entworfen und gebaut von Martin Ahr © Ahr

gibt es auch die Möglichkeit das vorhandene Doppelbett in zwei, beziehungsweise ein Einzelbett umzubauen. All dies bringt Ihnen den Vorteil, dass so ihre Betten erhalten bleiben und weiterhin zu den anderen Schlafzimmereinrichtungen wie Schränken, Kommoden oder Nachttischen passend sind. Sie wünschen sich ein neues Schlafzimmer? Auch

hier steht Ihnen Martin Ahr gerne nach einer ausführlichen Fachberatung gerne zur Verfügung. Er konstruiert und liefert ganz nach Kundenwunsch neben den qualitativ hochwertigen Betten auch die passenden Schlafzimmereinrichtung, von der Kommode über die Nachttische bis hin zum passgenauen Schrank in der gewünschten Größe und Ausstattung. Gemeinsam mit dem Betten-Profi besprechen Sie die Größe (Länge, Breite, Höhe) ihres gewünschten Schlafplatzes, wählen die für Sie passende Holzart (Buche, Eiche, Ahorn, Esche usw., sowie in Dekor Spanplatten) und das gewünschte Design.

Hier stehen Ihnen unterschiedliche Stilarten, wie klassisch, modern, Landhausstil und vieles mehr zur Verfügung. Auch die Oberflächenbehandlung spielt eine nicht unerhebliche Rolle, man kann das Holz entweder lackieren oder ölen und auch in diesem Bereich sind unterschiedliche Nuancen möglich. Letztendlich ist selbstredend auch die

**Wirtshaus Römer**  
**NEINKELJER**  
**STEAK-HOUSE**



Wirtshaus Römer eine gute  
Adresse für gutes Essen  
in der Stadt Neunkirchen

66538 Neunkirchen  
Bahnhofstraße 5  
Telefon (0 68 21) 94 27 56  
[www.wirtshaus-roemer.de](http://www.wirtshaus-roemer.de)



Speisen: Spießbraten und Grillschinken  
mit hausgemachtem Kartoffelsalat,  
Spanferkelrollbraten mit Mayorankartoffel,  
Vorspeise: deftige Rindfleischsuppe

An allen Tagen Reservierung (unbedingt) erforderlich!

Am 14. Februar ist Valentinstag! Reservieren Sie jetzt Ihren Tisch für einen romantischen Abend!

*Am Rosenmontag,  
wie jedes Jahr,  
geht's  
in den Römer  
ist doch klar!*



## Wir gratulieren

### Gewinner sind gezogen

Wir hatten in der letzten Ausgabe (Heft 297/Januar 2023 Seite 30/31) von ihrem Stadtmagazin „es Heftche“® ein Gewinnspiel für Sie. Dabei gab es 3x2 Eintrittskarten für den Besuch einer deutschen Führung durch den Parc Explor Wendel zu gewinnen.

Folgende Teilnehmer dürfen sich jeweils über 2 Freikarten freuen.

Die Ziehung fand unter Ausschluss des Rechtsweges statt.

#### Die Lösung lautete:

### „Petite-Rosselle“

Andrea Lagler, Neunkirchen  
Christine Schulz, Wiebelskirchen  
Jenny Gropp, Neunkirchen

Alle Gewinner werden von uns durch den Postweg über ihren Gewinn informiert. Herzlichen Glückwunsch. ■

entsprechende Betausstattung ein wichtiger Punkt für ihr ganz persönliches Wohlfühl-Bett. Gerade beim Bau eines Boxspringbettes sollte man sich auf das Knowhow vom Martin Ahr verlassen, denn der Fachmann ist überzeugt, dass er das individuell, besser und kostengünstiger kann, als das, was als Boxspringbetten „von der Stange“ zu bekommen ist. Ihre Vorteile liegen ganz klar auf der Hand, bei Martin Ahr erhalten Sie ein individuell auf Sie zugeschnittenes Bett, nach Ihren Vorstellungen und Wünschen, mit einem Garantiepreis laut Angebot und einer Lieferung von 6-8 Wochen nach Auftragsingang.



Ganz individuell auf Ihre Wünsche zugeschnitten gibt es auch die Möglichkeit das vorhandene Doppelbett in zwei, beziehungsweise ein Einzelbett umzubauen  
© Ahr

Lassen doch auch Sie sich Ihr ganz individuelles Komfort-Schlafzimmer herstellen und wenden Sie sich auch bei anderen Holzarbeiten gerne an die Holzmontage Martin Ahr in der Wellesweilerstraße 69d in 66538 Neunkirchen, Telefon 06821-8692366 oder mobil 0170-2408056, E-Mail an: M.Ahr@t-online.de. Öffnungszeiten Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 16.00 Uhr. se

Auch im Internet  
[www.es-heftche.de](http://www.es-heftche.de)

**es Heftche**  
Das Monatsmagazin  
für Ihre Stadt und Umgebung

**Eine Anzeige in dem  
Stadtmagazin „es Heftche“®  
ist Werbung, die ankommt.  
Eben weil's gelesen wird!**

## SCHREIBWAREN ROMANN

Inh. Annette Romann

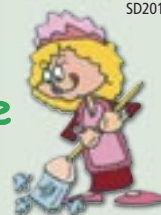
- Tabak
- LOTTO
- Presse
- Hermes

Fichtenstraße 7 · 66583 Spiesen-Elversberg  
Telefon 0 68 21-7 13 31

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



## Meggis Alltagshilfe



Rund um Alltag  
und Haushalt

### Wir unterstützen Sie!

Bei allen in ihrem Haushalt anfallenden Arbeiten. Putzen, Waschen, Kochen, Aufräumen, Einkaufen, die Pflege der Wohnungseinrichtung und Pflanzen, Begleitung zu Behörden und medizinischen Diensten. Abholung von Rezepten und Medikamenten. Auch sonstige Erledigungen außer Haus, z.B. bei Post, Paketdiensten, Apotheken, Banken usw. bieten wir auf Anfrage an.

Wir wollen, dass Sie zufrieden sind.  
Wir sollten zusammenpassen.  
Wir sind da, wenn Sie uns brauchen!  
Die Unterstützung lässt sich  
flexibel gestalten.

>> Suche zuverlässige Mitarbeiterinnen! <<

Für weitere Informationen und Anfragen  
stehe ich Ihnen gerne persönlich zur Verfügung.

Leitung: A. Felten  
Schiffweilerstr. 30 · 66589 Merchweiler  
Tel. 0 68 25/49 109 (AB)  
e-Mail: meggis-alltagshilfe@web.de

Vergeben Sie Aufträge  
an ihren Handwerker vor Ort

**Holzmontage  
Martin Ahr**

- Ausführung aller Schreinerarbeiten
- Wir führen auch Kleinarbeiten aus

Werkstatt:  
Wellesweilerstraße 69d · 66538 Neunkirchen  
Tel. 0 68 21/8 69 23 66 · Mobil 0170/2 40 80 56  
Fax 0 68 21/8 69 23 67  
E-Mail: M.Ahr@t-online.de

**AUTOHAUS  
WUNN** GMBH

Peugeot Servicepartner mit Vermittlungsrecht

Unser Leistungsangebot:

- Verkauf Neu- und Gebrauchtwagen
- Leasing und Finanzierung
- Reparaturen und Wartungen
- Unfallinstandsetzung
- Glasservice
- Klimaservice
- Hol- und Bringservice
- Service Leihwagen
- Reifendienst
- Autowaschanlage
- TÜV und AU-Abnahme

Rathausstraße 64 - 66 und 72 · 66914 Waldmohr  
Tel. 0 63 73-32 37 · Verkauf 15 25 · Fax 0 63 73-89 32 13 · [www.autohauswunn.de](http://www.autohauswunn.de)

# Line Dance Rückblicke

## Erfolgreiche Tänzer/innen mit tollem Engagement

Nach den langen Einschränkungen wegen der Covid-Infektionsgefahr ging es im Jahr 2022 wieder langsam mit dem regelmäßigen Sportbetrieb los.

In diesem Jahr fand erstmals die Ausbildung zum Line Dance Trainer Assistent/in im Saarland statt. In Zusammenarbeit mit dem Bundesverband für Country und Westerntanz, dem Dance Point Neunkirchen und dem TSC Royal Völklingen haben 20 Teilnehmer erfolgreich teilgenommen. Die Dozentin Frau Pia Blum hat an 3 Wochenenden den Inhalt der Ausbildung theoretisch und praxisorientiert mit viel guter Laune und Engagement den Teilnehmern vermittelt. Herzlichen Glückwunsch auch an die neuen Trainer-Assistenten beim Dance Point Neunkirchen. Das Line Dance Sommerfest in diesem Jahr fand in kleinem Rahmen bei Carmen und Holger im Garten statt. Im Juli 2022 fand ein Country Live Event mit den Steely Tones in Merchweiler statt. Im September fand die große DTSA Prüfung in Hüttigweiler statt. Weitere Prüfungen fanden im November 2022 statt. Über 70 Teilnehmer aus dem Saarland und Rheinland Pfalz haben daran teilgenommen. Die Line Dance Fahrt in diesem Jahr war ein Erfolg. Der Auftritt und Workshop bei den Gesundheitstagen in Bad Kissingen kam sehr gut an. Ihre Leistungen zeigten die Line Dancer beim Sommerfest des Roten Kreuz sowie bei der Kirmes in Hüttigweiler und vielen privaten Veranstaltungen.

**Was gibt es im Jahr 2023 Neues?** Im März 2023 werden die Dance Point Lirners beim Line Dance Contest in Waldmohr teilnehmen. Am 12.11.2023 findet die Abnahme des Deutschen Tanzsportabzeichens im Line Dance und Single Dance statt. Am 16.07.23 werden die Line Dancer beim Landestrachtentag in Wahlhausen teilnehmen. Geplant sind weiterhin 2 Tanznachmittage in Zusammenarbeit mit dem TSC Royal und dem TV Hüttigweiler, sowie 2 Termine mit Line Dance Gruppen in Hellertshausen und Bad Kissingen. Line Dance ist gut für Körper, Geist und Seele; Wir freuen uns auf 2023 und viele schöne Stunden. Wollt ihr mitmachen? Ab Januar ist ein neuer Anfänger Kurs geplant mit 10 Stunden, mittwochs von 19:00 bis 20:00 Uhr in Schiffweiler. Bei Interesse bitte Voranmeldungen beim Dance Point Neunkirchen oder unter der Rufnummer 0152 33 906019 per Whats-

Dienstags 18:30 bis 19:30 Uhr Beginner II, Mittwochs 18:00 bis 19:00 Uhr Beginner I, 19:00 bis 20:00 Uhr Absolute Neueinsteiger

App.

Trainingszeiten:

Montags 18:00 bis 19:00 Uhr Fortgeschrittene, 19:00 bis 20:00 Uhr Auftrittsgruppe,

Unter <http://dancepoint-nk.de/> finden Sie viele weitere Informationen. Dance Point Neunkirchen



Glückwunsch den Teilnehmern unserer Line Dance Gruppen zur Auszeichnung des Deutschen Tanzsportabzeichens © Dance Point NK



Mit viel Freude sind alle engagiert im Verein © Dance Point NK

**Seit 50 Jahren**  
**Ihr Volkswagen Partner in Blieskastel**



**50** JAHRE VERTRAUEN  
**AUTO THÖNES**  
— seit 1967 —

**Bliestalstraße 116**  
**66440 Blieskastel**  
**Telefon (0 68 42) 94 64 30**  
**[www.autohaus-thoenes.de](http://www.autohaus-thoenes.de)**



Volkswagen



## Zur Unterstützung des Frauenhauses

### Spendenscheck wurde im Neunkircher Rathaus übergeben

Im Rahmen des Frauengesundheitstages 2022 wurden neben einer Vielzahl an Informationsmöglichkeiten zur frauenbezogenen Gesundheit von der internationalen Frauenkochgruppe Neunkirchen Spenden gesammelt, die komplett dem Neunkircher Frauenhaus zur Verfügung gestellt wurden. Der Spendenscheck mit dem Erlös der Spendenaktion wurde Mitte Dezember 2022 im Neunkircher Rathaus übergeben.

Die Gewalt an Frauen ist und bleibt in unserer Gesellschaft ein brisantes Problem, welches noch lange nicht gelöst ist. Dabei bieten die Frauenhäuser für betroffene Frau-

en einen Schutz- und Rettungspunkt. Denn in solchen Einrichtungen sollen sie sich sicher und geborgen fühlen. Um die wichtige Arbeit der Frauenhäuser langfristig aufrecht zu erhalten, ist neben kommunaler Unterstützung auch ehrenamtliches Spendeneengagement erforderlich. Eine solche ehrenamtliche Unterstützung fand das Frauenhaus Neunkirchen bei der internationalen Frauenkochgruppe. Im Rahmen des 2. Frauengesundheitstages 2022 sammelte die Gruppe Spenden, die komplett dem Neunkircher Frauenhaus zu Gute kommen sollten. Der Spendenscheck in Höhe von 1.150,-€ wurde Mitte Dezember 2022 im Beisein von Bürgermeisterin Lisa Hensler, Integrationsmanagerin Edda Petri und der Frauenbeauftragten Annette Pirrong von der Leiterin der inter-

nationalen Frauenkochgruppe Ulrike Heckmann an die Leiterin des Frauenhauses übergeben. Nach allseitigem Dank an die Kochgruppe war man sich darüber einig, dass mit dieser großzügigen Spende hilfe- und schutzzuchenden Frauen in Neunkirchen wieder ein Stück mehr geholfen werden kann.

Weitere Informationen zum Frauenhaus Neunkirchen finden Sie unter [www.neunkirchen.de/fs](http://www.neunkirchen.de/fs)



Bürgermeisterin Lisa Hensler, Edda Petri, Ulrike Heckmann, Nicole Schug und Annette Pirrong (vlnr.) zeigten sich über die Spendenaktion wirklich erfreut



**ENDOSKOPIEZENTRUM  
NEUNKIRCHEN**  
Gastroenterologische  
Gemeinschaftspraxis

SD2103

**Dr. med. Markus  
Hoffmann-Cornely, MaHM**  
**Dr. med. Claudia Strubel**

Fachärzte für Innere Medizin  
und Gastroenterologie

**Neu: Kapselendoskopie  
Endoskopie**

**Magen-/Darmspiegelung**  
auch bei Kindern

**Vorsorgekoloskopie**

**Polypenentfernung/  
Mukosektomie**

**Ultraschall/Punktion**

**Hämorrhoidenbehandlung**

**Spezialprechstunden:**  
Lebererkrankungen und  
chronisch-entzündliche  
Darmerkrankungen

**Telefonzeiten:**

Mo. Di., Do. von 8.00 – 11.00 Uhr und 15.00 – 18.00 Uhr  
Mi. und Fr. von 08.00 – 12.00 Uhr

Boxbergweg 3 · 66538 Neunkirchen  
**Telefon 0 68 21/2 22 25 · Fax 0 68 21/17 82 26**  
E-mail: [info@endo-nk.de](mailto:info@endo-nk.de)  
Internet: [www.endo-nk.de](http://www.endo-nk.de)

## GOLDANKAUF

**Sofort Bargeld für  
Gold- und Silbergegenstände.**



- seriös
- schnell
- diskret

**Uhren Eisenbeis**  
**Lindenallee 9 · 66538 Neunkirchen**  
**068 21-4018703**

**Das Original**

## Das komplette Dach aus einer Hand

SD2101



**Zertifiziertes Mitglied der  
Dachdeckerinnung**

**Ihr Dachdecker in Wiebelskirchen**

- Zimmerei
- Holzrahmenbau
- Kaminverkleidung
- Dachflächenfenster
- Dachraumausbau
- Sturmschäden-Reparaturen
- Fassadenbau mit Wärmedämmung

- Wintergärten aus Holz
- Überdachungen aus Holz
- Carports



Schillerstr. 49 · 66540 Nk-Wiebelskirchen · Tel. 068 21/5 13 56 oder 0171/3 61 40 93

**www.dach-sehte.de**

## REorganized. John Franzen, Georg Küttin- ger, Hilde Trip

Neue Ausstellung in der Städtischen Galerie vom 10. Februar bis 14. Mai 2023

Ab dem 10. Februar bis zum 14. Mai 2023 können Sie in der Städtischen Galerie Neunkirchen eine neue Ausstellung mit dem Titel „REorganized. John Franzen, Georg Küttin-ger, Hilde Trip“ besuchen.

Organische Formen, natürliche Materialien, geometrische Muster und glänzende Oberflächen – auf den ersten Blick pure Ästhetik und vermeintlich leicht zu „lesende“ Kunst. Doch die Arbeiten von John Franzen, Georg Küttin-ger und Hilde Trip, die in dieser Gruppenausstellung in einen spannenden Dialog gesetzt werden, bieten mehr als reine Augenlust. In akribischer Vorbereitung entstehen in unterschiedlichen Techniken einzigartige Kunstwerke, die mit unserer Wahrnehmung spielen und diese hinterfragen.

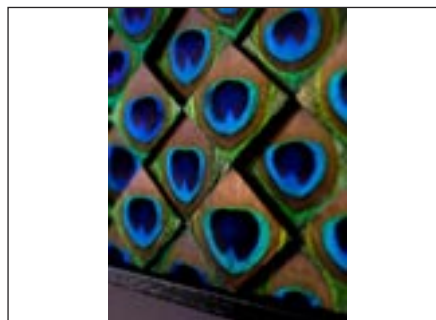
John Franzen (\*1981 in Aachen) setzt sich in seinen abstrakt minimalistischen Arbeiten mit dem eigenen Ich und der menschlichen Existenz auseinander. Sein Interesse für wissenschaftliche Themen, für Naturwissenschaften und Philosophie bilden den Nährboden für seine Kunst. In meditativer Zurückgezogenheit entstehen freihändig gezeichnete Arbeiten, bei denen jeder Atemzug von John Franzen zu einem zarten Strich auf dem Papier wird. Zugleich prangert er „laut“ die narzisstische Natur des Menschen



Georg Küttin-ger, *Interferenzen*, räumliche Partitur, 7.1., 2022, 200 x 100cm, Fotoobjekt, Unikat ©Georg Küttin-ger

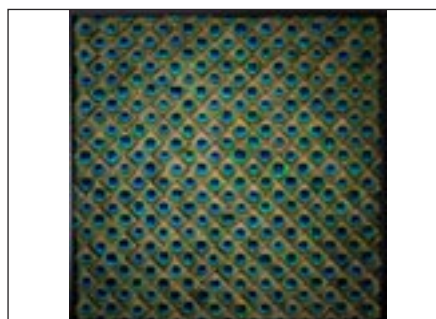
an, in dem er die Oberfläche von seinen goldglänzenden Stahlobjekten, in denen der Betrachter mit seinem eigenen Spiegelbild konfrontiert wird, durch Axthiebe und Hammerschläge zerstört.

Georg Küttin-ger (\*1972 in München) bezieht



Hilde Trip, *Look* (Detail), 2022, Pfauenfedern, Holz, 72 x 72 cm @ Hilde Trip

in seiner neuesten Werkreihe „Interferenzen“ eine räumliche Ebene in seine fotografische Arbeit mit ein. Vor tektonischen Kompositionen, die sich aus geometrisch oder linear angeordneten Farbverläufen und Farbfeldern zusammensetzen, montiert Georg Küttin-ger selbstgegossene, transparente Platten aus Harz. Durch Prägungen der einzelnen, sich überlagernden Platten ändert sich je nach Betrachterstandpunkt der Blick auf die dahinterliegende Fotografie. Jeder Wechsel der Position lässt neue Erhebungen, Vertiefungen und Brechungen entstehen, sodass immer wieder neue Perspektiven auf das Werk er-



Hilde Trip, *Look*, 2022, Pfauenfedern, Holz, 72 x 72 cm © Hilde Trip

möglicht werden.

Hilde Trip (\*1980 in Emmen, NL) bedient sich in ihrer Kunst aus dem unerschöpflichen Fundus der Natur. Pfauenfedern, Pustebäumen, Blätter, Samen und Federn sammelt und konserviert die Künstlerin, um sie an-



John Franzen, *Creation is Destruction*, Gesten mit Axt auf mit goldenem Titan beschichtetem, spiegelnd poliertem Stahl (2mm), 120 x 120 cm, 2022 © John Franzen

schließend zu einzigartigen Wandobjekten neu zusammenzufügen. Natürliche Materialien „re-organisiert“ Hilde Trip in sich wiederholenden Formen, Mustern und Farben, die über das eigentliche „Naturprodukt“ hinwegweisen. Fragile Schönheit und Vergänglichkeit werden durch sie in etwas Dauerhaftes verwandelt und ermöglichen uns, die Natur und die Kunst mit anderen Augen erfassen.



John Franzen, *Each Line one Breath*, Freihandzeichnung, Fineliner auf Papier, 122 x 162 cm, 2022 © John Franzen

Die Städtische Galerie Neunkirchen finden Sie im KULT.Kulturzentrum Neunkirchen in der Marienstraße 2, 66538 Neunkirchen. Geöffnet ist die Galerie Mittwoch, Donnerstag und Freitag von 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr, Samstag von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr und an Sonntagen und Feiertagen von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr. Auskünfte erhalten sie zu den Öffnungszeiten unter Tel.: 06821-202561 oder per Mail an [info@staedtische-galerie-neunkirchen.de](mailto:info@staedtische-galerie-neunkirchen.de).

Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.staedtische-galerie-neunkirchen.de](http://www.staedtische-galerie-neunkirchen.de).



## Ernennungen und Verabschiedungen

### Oberbürgermeister Aumann dankt Feuerwehrleuten

Am Dienstag, 10. Januar, hat Oberbürgermeister Jörg Aumann die neu gewählte Wehrführung der Freiwilligen Feuerwehr sowie die neu gewählte Löschbezirksführung des Löschbezirks Wiebelskirchen ernannt. Die alten Funktionsträger verabschiedete er aus ihren Ämtern. Die Wahl der neuen Wehrführung sowie der neuen Wiebelskircher Löschbezirksführung hatte im November 2022 stattgefunden.

Oberbürgermeister Jörg Aumann ernannte Christian Milz zum neuen Wehrführer. Als erster Stellvertreter wurde der bisherige Amtsinhaber Tobias Hans in seinem Amt bestätigt. Zum zweiten Stellvertretenden Wehrführer wurde Kevin Kolmen ernannt. Den bisherigen Wehrführer Stefan Enderlein verabschiedete Aumann aus dem Amt und bedankte sich bei ihm besonders für die jahrelange vertrauensvolle Zusammenarbeit. Auch der bisherige Löschbezirksführer des Löschbezirks Wiebelskirchen, Matthias John,

wurde verabschiedet. Dessen bisherigen Stellvertreter Rosario Calla ernannte Aumann zum neuen Löschbezirksführer Wiebelskirchens. Neuer Stellvertretender Löschbezirksführer in Wiebelskirchen ist Gerhard Zimmer. Der Oberbürgermeister nutzte den Anlass, um den Neunkircher Feuerwehrleuten persönlich für ihren ehrenamtlichen Einsatz im vergangenen Jahr zu danken. Dieses hatte mit mehreren großen Einsätzen zwischen Weihnachten und Neujahr geendet. „Wir sind bestürzt, dass ein Mensch bei dem verheerenden Brand in der Nacht zum 29. Dezember ums Leben gekommen ist und weitere Personen verletzt wurden. Solche Einsätze sind für die Feuerwehr besonders fordernd. Ich möchte mich bei allen Feuerwehrleuten für ihre ehrenamtliche Arbeit in unserer Stadt bedanken! Die Feuerwehr ist immer bereit, Hilfe zu leisten – an jedem Tag des Jahres. Dabei riskieren diese mutigen Menschen oft auch ihr eigenes Leben: Das verdient Respekt“, so Oberbürgermeister Jörg Aumann. Auch Beigeordneter und Feuerwehrdezernent Thomas Hans, lobte die Einsatzbereitschaft der Löschbezirke. „Die

Neunkircher Feuerwehr war im Jahr 2022 bei zahlreichen Einsätzen stark gefordert“, hebt Hans hervor und betont: „Der freiwillige Dienst in der Feuerwehr ist eine ganz besondere Form des ehrenamtlichen Engagements in unserer Gesellschaft. Dafür möchte



Oberbürgermeister Jörg Aumann bei der Veranstaltung

© Kreisstadt Neunkirchen/Alavanda

ich Danke sagen.“ Hans bedankte sich abschließend für das gute Vertrauensverhältnis zur bisherigen Wehrführung und benannte wichtige Aufgabenstellungen für die Zukunft, die mit der neuen Wehrführung angegangen werden sollen.

Auf der Internetpräsentation der Kreisstadt Neunkirchen ([neunkirchen.de](http://neunkirchen.de)) können Sie sich über die Feuerwehren informieren. Pressestelle Stadt Neunkirchen

**ALLES UNTER EINEM DACH!**

**WIR BIETEN IHNEN ALLES WAS DAS HERZ BEGEHRT. IN HERVORRAGENDER QUALITÄT!**

**EDEKA** **Wellesweiler** **CENTER** *Frisch - Regional - Familiär*

## „Gradseläads“ wieder neu durchstarten

Neujahrsempfang der Stadt Neunkirchen war gut besucht

„Den Motor des gesellschaftlichen Lebens neu starten“, so lautete das Motto des Neujahrsempfanges der Kreisstadt Neunkirchen. Oberbürgermeister Jörg Aumann konnte rund 400 Gäste in der Neuen Gebläsehalle begrüßen.

Zahlreich waren die geladenen Gäste zum Neujahrsempfang der Kreisstadt Neunkirchen in der Gebläsehalle erschienen und wurden von Oberbürgermeister Jörg Aumann und seiner Gattin Doris Steinbach-Aumann herzlich empfangen. Gastgeber und Gäste erfreuten sich an der Tatsache, dass man sich nach der erzwungenen Corona-Pause endlich wieder zu so einem schönen Ereignis treffen konnte. So war es nicht verwunderlich, dass sich in der Gebläsehalle auch viele Ehrengäste aus Politik, Wirtschaft und Vereinen einfanden. Eingestimmt auf den Abend wurden die Gäste von Nicolas Schneider und dem hervorragenden Trio „In-mitten“. Amby Schillo, Hannah und Francesco Cottone bezauberten die Besucher mit

Stadt aufbrechen!“, sagte Oberbürgermeister Aumann. Der Neujahrsempfang als Zeichen gegen die Krise habe in Neunkirchen ein prominentes Vorbild. Als Neunkirchen 1978 in der härtesten Krise seiner Geschichte steckte, wurde das erste Stadtfest aus der Taufe gehoben. Es war damals das „Gradseläads-Fest“ der Neunkircher:innen. Aumann dankte allen Neunkircher:innen, den haupt- und ehrenamtlichen Helfern, dass sie alle gemeinsam die Corona-Krise gut gemeistert haben. „Lassen Sie uns gemeinsam die alte Gradseläads-Haltung wiederaufleben“, sagte Oberbürgermeister Aumann. Der geplante Grundschulbau war eines der großen Themen des Abends. An der Fernstraße soll eine neue Grundschule gebaut werden, hier sind jedoch noch Finanzierungsfragen offen. „Die weitere Grundschule wird dringend gebraucht, da der Raumbedarf gestiegen ist. „Auch, weil der Bund einen Rechtsanspruch auf einen Ganztagsplatz ab 2026/27 geschaffen hat. Wenn der Bund solche Regeln beschließt, muss er die Kommunen bei der Umsetzung auch finanziell unterstützen“, sagte Aumann. In der Konstellation einer stei-



Klaus Häusler Geschäftsführer der Wirtschaftsförderungsgesellschaft im Landkreis Neunkirchen mbH (rechts) war mit seiner Gattin zum Empfang erschienen

genden Kreisumlage und neuer Aufgaben durch den Bund könne die Stadt den Haushalt nicht aus eigener Kraft ausgleichen: „In dieser vertrackten Lage brauchen wir Hilfe von außen: vom Land und vom Bund.“ OB Aumann will zusammen mit weiteren Bürgermeistern dafür kämpfen, dass Neunkirchen besser ans Fernverkehrsnetz angebun-



Zu den Gästen des Abends zählte auch Hans Artur Gräser vom Neunkircher Sportverband

den wird. „Der Neunkircher Hauptbahnhof kann aus dem Landesinneren heraus die saarländische Nord-Süd- mit der West-Ost-Achse verbinden. Wenn hier die Zugverbindungen verbessert werden, dann ist das gut für 250.000 Saarländerinnen und Saarländer. Konkret will ich mich dafür einsetzen, dass zukünftig der Intercity auch in Neunkirchen Station macht“, sagte Aumann. Ein weiteres Thema der Rede war die Neunkircher Wirtschaft, die sich nach Corona nun wieder er-



Neujahrsempfang\_der\_Stadt\_Neunkirchen: Amby Schillo, Hannah und Francesco Cottone (von rechts) bezauberten die Besucher mit ihrer hinreißenden Musik

ihrer hinreißenden Musik. Oberbürgermeister Jörg Aumann erinnerte in seiner Rede an die vergangenen Jahre der Corona-Pandemie, bei der in der Stadt Neunkirchen 99 Menschen an COVID verstorben sind. Ihnen und auch den anderen verstorbenen Bürgerinnen und Bürgern, Menschen aus Politik, Kultur und der Kunst, die verstorben sind, gedachte man mit einer Schweigeminute. Doch nun wolle man nach vorne sehen in der Kreisstadt und die Corona-Lethargie hinter sich lassen. „Nehmen Sie vom heutigen Neujahrsempfang das Signal mit in Ihre Vereine, Unternehmen und Familien: Wir wollen die Pandemie hinter uns lassen und gemeinsam in eine neue Zukunft für unsere

HIER WIRD

# tanzen

ZUM ERLEBNIS

**tanz loft**<sup>®</sup>

SAARLAND

Alle Infos & Kurse findet ihr online







*Oberbürgermeister Jörg Aumann hieß alle Gäste herzlich willkommen in der Gebläsehalle*

holt. Hier machte Aumann auf das Ergebnis jahrelanger Ansiedlungsarbeit aufmerksam, da die angesiedelten Unternehmen viele neue Arbeitsplätze brachten und bringen werden. DB Schenker plane, sich im Boxbergweg anzusiedeln. „Wir reden hier über eine Investition im Bereich von 45 Millionen Euro. Und noch wichtiger: 300 sozialversicherungspflichtige Arbeitsplätze im Bereich Dienstleistung- und Verwaltung. Das bringt unsere Stadt nach vorn!“, sagte Oberbürgermeister Aumann. Zudem baue die Sparkasse ihren neuen Hauptsitz in der Bahnhofstraße, der Landkreis eine neue Schule in der Stadt-



*Der Bürgermeister der Stadt Ottweiler, Holger Schäfer war der Einladung gerne gefolgt*

mitte und die GSG ein neues Stadtarchiv mit neuer GSG-Verwaltung. „Zusammen mit den Ansiedlungen rechne ich in Summe mit Investitionen von über 100 Millionen Euro in die Innenstadt jenseits städtischer Bautätigkeit“, prognostiziert Aumann. Interessant

ist auch die Tatsache, dass Neunkirchen eine Bevölkerungszunahme verzeichnet; in der Kreisstadt leben 48.316 Menschen und damit ist die Einwohnerzahl so hoch wie seit 15 Jahren nicht mehr. „Das ist gut, denn das wirkt dem demografischen Wandel entgegen und sorgt finanziell für mehr Schlüsselzuweisungen. Doch damit gehen auch neue Herausforderungen einher. Das enorme Bevölkerungswachstum fußt vor allem auf dem Zuzug ausländischer Mitbürgerinnen und Mitbürger. Ich erwarte von Zuwanderern, dass sie unsere Sprache erlernen, ihre Fähigkeiten in Form von Arbeit einbringen und



*Gerne war der ehemalige OB Friedrich Decker (2. v. rechts) zum Neujahrsempfang in die Gebläsehalle gekommen*

Teil unserer Stadtgesellschaft werden wollen“, sagte Aumann. Nicht zuletzt war auch das Thema Transformationsfonds Teil der Rede. „Die Entscheidung der Landesregierung zum Transformationsfonds ist mutig, richtig und notwendig. Damit stellt die Regierung die Weichen für die Zukunft. Allerdings kreist mir die Debatte um den Fonds noch zu viel um Projekte an der Westsaar“, sagte Oberbürgermeister Aumann im Hinblick auf die Anstrengungen der Regierung nach der Ford-Abwanderung und die Stahl-Standorte in Dillingen und Völklingen. „Auch in Neunkirchen arbeiten rund 800 Menschen bei Saarstahl. Auch die zweitgrößte Stadt des Saarlandes muss ihren Anteil an den Investitionen aus dem 3 Milliarden Euro Fonds erhalten“, so Aumann. „nur mit Investitionen können wir die Stadt mit Ihnen zusammen



*Auch Bernd Huf, Bürgermeister der Gemeinde Spiesen-Elversberg zählt zu den Gästen*

fit für die Zukunft machen. Neustart nach Corona, schnellere Verkehrsverbindungen und eine bessere Finanzausstattung: Das sind alles dicke Bretter, die wir bohren müssen. Unsere Stadt ist es wert, dass wir uns für sie anstrengen. Mit Mut und Zusammenarbeit schaffen wir das und noch viel mehr. Lassen Sie uns gemeinsam die alte „Grad-



*Auch Marcel Philipp Schmitt, Inhaber vom Stadtmagazin „es Heftche“ (2. v. rechts) war der Einladung des Oberbürgermeisters gerne gefolgt*

seläads-Haltung“ wieder aufleben!“ Nach der Rede des Oberbürgermeisters traf man sich noch zu netten, angeregten Gesprächen.

Über die Stadt Neunkirchen, ihre Projekte und Veranstaltungen und vieles mehr können Sie sich unter [neunkirchen.de](http://neunkirchen.de) im Internet informieren. se

**Ralf Heyser**  
 Praxis für Physiotherapie  
 und Krankengymnastik

Krankengymnastik  
 Manuelle Lymphdrainage  
 Schlingentisch  
 Massage  
 Hausbesuche  
 Seniorengymnastik  
 Funktionstraining Wirbelsäule  
 Rheumagymnastik  
 Fortgeschrittenengymnastik

Termine nach Vereinbarung  
 Gutshof Furpach · Beim Wallratsroth 1  
 66539 Neunkirchen · ☎ 06821/30438

## Ingenieurbüro Schindin GmbH

### Plakette fällig?

Wir führen die Hauptuntersuchung & Änderungsabnahmen an Ihrem Fahrzeug durch. Ohne Termin.

Unsere Prüfstellen in Ihrer Nähe

Merchweiler	Ramstein	Bexbach
Quierschiederstr. 20	Spesbacher Str. 61d	Saarpfalz-Park 105a
66589 Merchweiler	66877 Ramstein-Miesenbach	66450 Bexbach
☎ 06825 / 8016756	☎ 06371 / 6177637	☎ 06826 / 53231

✉ [info@schindin.de](mailto:info@schindin.de)

## Im Alltag stets den Durchblick behalten

*Wählen Sie Ihre perfekte Brille zu Hause aus*

Dietmar Theobald setzte bereits vor 16 Jahren seine großartige Idee von der besonderen Serviceleistung der Hausbesuche um. Bei dem Optikermeister und seinem Team von „Ihr mobiler Optiker Dietmar Theobald“ können Sie sich ihre Brille ganz in Ruhe bequem bei sich zu Hause aussuchen.

In der heutigen Zeit ist Service ein wertgeschätztes Gut und der Optikermeister Dietmar Theobald war seiner Zeit weit voraus, als er vor 16 Jahren die Idee des „Mobilen Optikers“ umsetzte. Unterwegs ist Dietmar Theobald und seine Mitarbeiterin Nadine Mai im ganzen Saarland, sowie im Umland und das nicht nur in Privathaushalten, sondern auch in Alten- und Pflegeheimen. Sämtliche relevanten Untersuchungen können im eigens umgebauten Wohnmobil angewandt werden. Dies beginnt bei dem Sehtest mit modernsten Geräten wie dem 3-D-Bildschirm, geht über die Augeninnendruckmes-



Sie erwartet ein großes Angebot an Sonnenbrillen, auch in Ihrer Sehkraft, neu ist die Marke gloryfy UNBREAKABLE (hinten links)

sung bis hin zur Sehkraftmessung mit dem Handrefraktometer, bei der eine objektive Messung durchgeführt wird, die ohne aktives Zutun der Testperson durchgeführt werden kann. Dies eignet sich im Besonderen für Bettlägerige oder Patienten, die gesundheitlich nicht in der Lage sind, einen aktiven Sehtest durchzuführen. Übrigens können Menschen mit Sehbehinderung und Augenkrankungen eine Vermessung mit Dokumentation für Augenärzte erhalten, da der

Augenoptikermeister die entsprechende Zulassung bei allen Krankenkassen hat. „Wichtig ist es, dass wir all diese Untersuchungen auch bei Menschen durchführen können, die eben kein Geschäft aufsuchen oder uns im Optikmobil besuchen können. Wir kommen zu Ihnen nach Hause und ans Pflegebett, denn auch im hohen Alter und bei schwerer Krankheit braucht man nicht auf gutes Sehen zu verzichten. Wir arbeiten mit einem wohlgedachten Hygienekonzept, um unsere Kunden und uns selbst bestmöglich zu schützen“, erklärt Dietmar Theobald, „sämtliche Gerätschaften werden vor und nach dem Kundenbesuch desinfiziert. Hierzu zählen auch die Brillenfassungen und Gerätschaften, sowie im Optikmobil die Haltegriffe und Sitzflächen. Die Raumdesinfektion im Mobil erfolgt durch zugelassene



Nadine Mai und Dietmar Theobald vorm „kleinen“ Firmenwagen, mit dem auch Alten- und Pflegeheime angefahren werden

Raumfilter.“ Sehr interessant ist das Angebot des mobilen Optikers auch für Unternehmen: „Viele Arbeitgeber erkennen, wie wichtig die Augengesundheit der Mitarbeiter ist und nutzen das Angebot gerne. So können in der Firma während der Arbeitszeit Sehtests durchgeführt werden und auch die Bildschirmarbeitsplatzuntersuchung nach dem Paragraphen sechs des Berufsgenossenschaftlichen Grundsatzes G37.“ Mit sehr viel Bedacht und Fachwissen werden Sie bei „Ihr



Beim Team vom „Ihr Mobiler Optiker Theobald“ sind Sie gut beraten (v. rechts hinten Anke Theobald, Monika Schreiner und ..., vorne v. rechts Nadine Mai und Dietmar Theobald)

## KFZ-Technik Kempf



Inh. Heiko Kempf

KFZ Meisterbetrieb

66538 Neunkirchen  
Hermannstraße 65

[www.kfz-technik-kempf.de](http://www.kfz-technik-kempf.de)

E-Mail: [info@kfz-technik-kempf.de](mailto:info@kfz-technik-kempf.de)

Telefon (0 68 21) 82 03

Fax (06821) 8 69 10 14

Unsere Leistungen sind:

Kfz-Reparaturen aller Art · Kfz-Elektrik  
Reifenservice · Klimaservice · TÜV täglich





Mit dem vollausgestatteten Optikmobil – besucht der Optikermeister Dietmar Theobald sie gerne zu Hause

Mobiler Optiker Dietmar Theobald“ beraten und an Ihre optimale Sehhilfe herangeführt. Das beginnt schon beim reichhaltigen Angebot an Brillengläsern bekannter Hersteller, wie zum Beispiel Hoya, Schweizer, Zeiss, Nikon oder Nika. Mit dem modernen VISI-ON Simulator wird Ihnen ihre Entscheidung für das richtige Glas erleichtert, dies macht sich vor allem bei der Auswahl für Gleitsichtbrillen bemerkbar. Ein passendes Brillengestell werden Sie sicher auch finden,



In unterschiedlichen Preisklassen stehen Ihnen zahlreiche Modelle namhafter Hersteller zur Verfügung

denn in unterschiedlichen Preisklassen stehen Ihnen zahlreiche Modelle namhafter Hersteller zur Verfügung und wo sollte man die besser auswählen als bei sich zu Hause. Sie finden Brillengestelle von Jaguar, Marccain, Stepper Titan, Tamaris, Bruno Banani, Johann von Goisern, oder Kaos im Angebot und das sind nicht einmal alle Hersteller, neu ist die Marke gloryfy UNBREAKABLE. Sie werden sich fragen, was denn ein solch großartiges Angebot kosten wird. Nun, Sie werden vom Preis- Leistungsverhältnis sicherlich angenehm überrascht sein. Auf alle Gläser erhalten Sie zwei Jahre Garantie, ebenso auf die Fassungen. Kleinere Reparaturen können direkt vor Ort erledigt werden. So wird Ihr Brillenkauf komfortabler und leichter. Das Angebot geht aber auch über die „normalen“ Brillen hinaus, denn selbstverständlich sind auch Sonnenbrillen in Ihrer Sehstärke oder einfach auch „nur“ Sonnenbrillen im Angebot. Lupen, elektrische Lupen

und Fernrohrbrillen gehören ebenso zum Sortiment, wie die vergrößernde Sehhilfe. Besonders interessant ist auch das Angebot an die Freunde des Schießsportes, denn Dietmar Theobald ist der einzige Augenoptikermeister im Saarland und dem weiteren Umkreis, der Schießbrillen direkt am Schießstand, je nach Waffensystem ausmessen kann. Seit Januar 2023 kann man auch Termine in den neuen Räumlichkeiten im Firmensitz in Mainzweiler vereinbaren. Hier ist Anke Theobald die gute Seele im Büro und managt die Terminkoordination. Hierbei hat sie in Monika Schreiner eine großartige Unterstützung gefunden, mit der sie sich her-

vorragend ergänzt. Verstärkt wird das Team mit weiteren Mitarbeitern, die sich in verschiedenen Geschäftsbereichen betätigen. Möchten Sie gerne dieses großartige Angebot nutzen und Ihre neue Sehhilfe bei sich zu Hause aussuchen? Vereinbaren Sie doch gerne einen Termin mit „Ihr Mobiler Optiker Dietmar Theobald“ unter der Nummer 06824-7090266.

Nähere Infos finden Sie im Internet unter <https://www.ihr-mobiler-optiker.de/>.

**KENNEL & JUNG**  
PHYSIOTHERAPIEPRAXIS

**Stoßwellen-  
therapie**

**Unser Leistungsangebot:**

- Krankengymnastik
- Manuelle Therapie
- Manuelle Lymphdrainage
- Kiefergelenksbehandlung (CMD)
- KG auf neurophysiologischer Basis (KG-ZNS)
- Stoßwellentherapie
- Hausbesuche

Kennel & Jung    Kohlhofweg 21    Tel. 0 68 21 / 7 42 84 84    kontakt@physio-kennelundjung.de  
Physiotherapiepraxis    66539 Neunkirchen    Fax 0 68 21 / 7 42 84 85    physio-kennelundjung.de

**bei uns  
sind Sie  
zu Hause!**

- Stationäre Pflege
- Kurzzeitpflege
- Palliativpflege
- offener Demenzbereich
- Großzügige Außenanlage mit Sinnesgarten

Amselstraße 1  
66450 Bexbach  
Telefon 0 68 26-9 32 30  
E-Mail: seniorenheim.hoecherberg@arcor.de  
[www.sh-hoecherberg.de](http://www.sh-hoecherberg.de)

Tel. (06821)  
**13211 + 13212**

**Pizzeria  
Gondoliere**  
Heimservice

Inh. Carmen Abbruzzino  
Storchenplatz 1  
66538 Neunkirchen

**Öffnungszeiten**  
Montag bis Samstag  
von 17.00 bis 23.00 Uhr  
Sonntag  
von 11.00 bis 14.00 Uhr  
und 17.00 bis 23.00 Uhr

**Ihr Restaurant, das zu Ihnen nach Hause kommt!**

Jeden Montag <b>SCHNITZELTAG</b>	Jeden Mittwoch <b>GROSSE PIZZEN</b>	Jeden Freitag <b>FAMILIEN-PIZZEN</b>
Jedes Schnitzel nur € <b>11,50</b> (außer Tutti)	nur € <b>8,50</b> (außer Tutti)	nur € <b>9,50</b> (außer Tutti)

## Der perfekte Start ins neue Jahr

Nebensaison in den Europa-Park Hotels

In Deutschlands größtem Freizeitpark steht von Januar bis März 2023 Wohlfühlen und Genießen auf dem Programm. Vom 09. bis 12. Januar 2023 und vom 16. Januar bis zum 24. März 2023 verwöhnen die parkeigenen 4-Sterne Superior Hotels ihre Gäste mit exklusiven Angeboten. Wellness und kulinarischer Genuss auf höchstem Niveau werden miteinander verbunden und bieten den Gästen die Gelegenheit, Kraft und Energie zu tanken. Auch in der Wasserwelt Rulantica gibt es viele Möglichkeiten, das Jahr gleich mit mehreren Highlights zu beginnen.

### Erholende Nächte

Die 4-Sterne Superior Erlebnishotels des Europa-Park bieten für jeden Geschmack das Richtige. Teilweise mit Ausblick auf die Wasser-Erlebnisswelt Rulantica können Gäste ihre Übernachtung im Museumshotel „Krønasår“ genießen und in 276 liebevoll thematisierten



Nach Herzenslust planschen, klettern, toben und mit Wasser spritzen ist in „Trøllidal“ ausdrücklich erlaubt

Zimmern und 28 Suiten eine einmalig schöne „Hygge“-Zeit erleben. Wer es besonders exklusiv mag, wird bei den elf neuen „Krønasår Boutique Suites“ fündig. Die luxuriösen Premium Suiten sorgen für unvergessliche Stunden mit direktem Zugang zum neuen 160 m² großen Infinity-Pool. Vier der Suiten zeigen einen futuristischen Einrichtungsstil, der an die neue Fine Dining Experience Eatrenalin angelehnt ist. Highlight des Interieurs sind drehbare Betten, hergestellt vom Stammhaus MACK Rides aus Waldkirch. Die sieben weiteren Suiten entführen die Gäste in den hohen Norden. Des Weiteren gibt es für die Gäste der „Krønasår Boutique Suites“ einen gesonderten Check-in, damit der Urlaub entspannt beginnt.

Wer auch im Winter noch mediterranes Dol-



Pure Entspannung finden Sie im Colosseo beim mediterranen Dolce-Vita

ce-Vita verspüren möchte, kann im liebevoll gestalteten Hotel „Colosseo“ mit Italien-Fee-ling entspannen. Bei einer Übernachtung im Hotel „Bell Rock“ begeben sich die Gäste auf die Spuren der Pilgerväter und Entdecker Amerikas und träumen in der historischen Wiege der USA. Das Hotel „Santa Isabel“ ist in der Nebensaison von Freitag bis Sonntag geöffnet und nimmt die Gäste mit auf einen Blick hinter die Klostermauern, wo sie entspannen können.

### Wellness hoch drei

Auf 3.400m² erwarten die Gäste in den Europa-Park Hotels vielseitige Wellness- und Spa-Angebote. Die ausgedehnten Pool- und Saunalandschaften überzeugen mit ihren authentischen und liebevollen Thematisierungen. Egal, ob die Besucher bei einer Hot-Stone-Massage die Seele baumeln lassen, die Zweisamkeit im Verwöhnbad genießen oder die Haut bei einem sanften Peeling pflegen lassen – die erstklassigen Wellnessbehandlungen versprechen Entspannung pur und bieten ein Rundum-Wohlfühl-Programm für Körper und Geist. Neben der Nutzung der exklusiven Pool- und Saunabereiche kommt auch die Fitness im Europa-Park nicht zu kurz. Der Fitness- & Spa-Bereich

„New England“ im Hotel „Bell Rock“ erfreut sich großer Beliebtheit. Im Fitness-Studio „Boston Red Sox“ kommen Ausdauersportler und Kursfans ab 16 Jahren gleichermaßen auf ihre Kosten: Neben einem 400 m² großen Fitnessraum mit modernsten Geräten gibt es zwei Trainingsräume für effektive Kurse. Die Hotelgäste können dabei auch das abwechslungsreiche Kursangebot der Europa-Park Talent Academy und den Fitness-Bereich im Hotel „Krønasår“ nutzen.

### Romantische Stunden zu zweit

Während der Nebensaison erwarten die Europa-Park Hotels ihre Besucher mit verlockenden Übernachtungsarrangements. Wer die gemeinsame Zeit zu einem besonderen Erlebnis machen möchte, verzaubert die Liebsten mit dem Paket „Zeit zu zweit genießen“: Den Auftakt macht hier ein prickelnder Aperitif, gefolgt von einem 4-Gänge-Dinner. Beim „Zeit zu zweit – Valentinstagsspecial“ kommt eine Weinbegleitung sowie alkoholfreie Getränke obendrauf. Die



Heimelige Gemütlichkeit erwartet Sie im Kaminzimmer von „Hyggedal“

thematisierten Doppelzimmer versprechen traumhafte Nächte inmitten eines Museums, dem mediterranen Italien oder in Neuengland. Am reichhaltigen Frühstücksbuffet lässt es sich nach Herzenslust schlemmen. Die Gäste haben zusätzlich die Möglichkeit, alle geöffneten Sauna- und Poolbereiche hotelübergreifend inklusive zu nutzen.

### Spaß mit Freunden

**Informieren Sie sich in unserer eigenen Ausstellung**  
über die verschiedenen Möglichkeiten eines seniorengerechten Badumbaus.

(Termin nach Vereinbarung)

Bäder zum Wohlfühlen



**Klaus Betz**

Sonnige Warmwasserbereitung

Gemütliche Wärme



Am Zankwald 28 • 66583 Spiesen-Elversberg • Telefon: 0 68 21/ 7 04 90

Eigene Badausstellung • Energiesparende Heizungen

Kamin-Querschnittverminderung mit Edelstahlrohr

Solaranlagen in jeder Ausführung • Gas- und Wasserinstallation

Beratung und Verkauf • Reparaturen • Kundendienst – auch an Fremdanlagen

[www.klaus-betz.de](http://www.klaus-betz.de)

[info@klaus-betz.de](mailto:info@klaus-betz.de)



## Mitmachen und Gewinnen!

Freundlicherweise hat uns der Europa Park 2x2 Eintrittskarten für Rulantica zur Verlosung zur Verfügung gestellt. Um zwei der Eintrittskarten zu gewinnen, müssen Sie folgende Frage richtig beantworten:

### Wie viele liebevoll thematisierte Zimmer gibt es im Museumshotel „Krönasår“?

Senden Sie uns die Lösung bitte per Mail an [gewinnspiel@es-heftche.de](mailto:gewinnspiel@es-heftche.de) zu. Natürlich können Sie auch unser Formular „Gewinnspielteilnahme“ auf unserer Onlineversion unter [nk.es-heftche.de](http://nk.es-heftche.de) nutzen. Füllen Sie dieses einfach aus und senden Sie es direkt an uns. **Stichwort: Europapark NK.**

### > Absender nicht vergessen <

Achtung: Jedes Gewinnspiel hat seinen eigenen Lostopf, bitte für jede Gewinn-Aktion Lösungen einzeln mit „Stichwort-Hinweis“ zusenden.  
**Einsendeschluss ist der 10.02.2023.**  
Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Beim „Friends-Special“ können vier Freundinnen oder Freunde in einem gemütlichen Zimmer des 4-Sterne Superior Hotels „Colosseo“, „Bell Rock“ oder „Krönasår“ übernachten und gemeinsam einen entspannten Kurzurlaub genießen. Zur Begrüßung wartet auf die Gruppe eine Flasche Sekt, um auf die gemeinsame Zeit anzustoßen. Für noch mehr Vergnügen sorgt das „Cliquen-Special“! Als Clique können die Gäste mit bis zu vier Personen eine traumhafte Übernachtung und einen actionreichen Tag in der Wasserwelt Rulantica erleben. Das Besondere: Im Ticket für Rulantica ist bereits

der Zugang zum exklusiven Ruhe- und Saunabereich „Hyggedal“ enthalten.

### Kulinarische Genüsse

Das kulinarische Rundum-Vergnügen gibt es bei der Wahl der „Vollpension“. Neben



So richtig entspannen können die Besucher im exklusiven Ruhe- und Saunabereich „Hyggedal“

einem exquisiten 4-Gänge-Menü inklusive Aperitif erhalten die Gäste in den Hotels „Colosseo“, „Bell Rock“ und „Krönasår“ einen Mittagsimbiss und darüber hinaus Kaffee und Kuchen.

Gourmets kommen beim „Ammolite Genießer-Arrangement“ bei einem 6-Gänge-Feinschmecker-Menü im 2-Sterne-Restaurant „Ammolite – The Lighthouse Restaurant“ auf ihre Kosten und können mit allen Sinnen genießen. Anschließend schlummern die Feinschmecker selig in den Betten des 4-Sterne Superior Hotel „Bell Rock“.

Bei „Mix’n’ taste by Colosseo“ werden die Geschmacksknospen beansprucht. Ganz unter dem Motto „Do it yourself!“ lernen unter Anleitung des Bartteams der „Colosseo Bar“ die Teilnehmer tolle Tricks und Kniffe, um den eigenen Cocktail zu kreieren. Das Event beginnt mit etwas Theorie und dann geht es direkt an die Shaker! Abgestimmtes Fingerfood begleitet den Kurs durch den Nachmittag.

Genießer, die einen Abend voller stilvoller

Kulinarik verbringen möchten und dabei auch noch die hohe Kunst der Tischsitten lernen wollen, haben dazu am 11. März 2023 die Möglichkeit. Bei „Knigge bittet zu Tisch – Das Knigge-Event“ gibt die sympathische Kniggetrainerin Betül Hanisch von „Fast perfekt“ Tipps für das ideale Verhalten beim Essen – und das nicht in einem theoretischen Kurs, sondern während eines 4-Gänge-Menüs mit leckeren Spezialitäten.

### Action und Entspannung in Rulantica

Die Wasserwelt des Europa-Park bietet mit ihrem weitläufigen Innenbereich zu jeder Jahreszeit Wasserspaß für die ganze Familie.

[www.landhauslimbach.de](http://www.landhauslimbach.de) mpe2206

**Karsten's**  
**Landhaus am kleinen Sägeweiler**  
Inhaber: Karsten Kütting

25 Jahre

Hochzeitsfeiern aller Art, Geburtstage und Taufen  
**Veranstaltungen im Februar**

**Valentins Buffet 2023**  
am 14.2.2023 von 17:30 bis 22:00 Uhr  
Großes Vorspeisenbuffet, Hauptgerichte mit leckeren Beilagen und Saucen, Dessert Buffet  
Mit Valentins Cocktail für Verliebte, allen Weinen rot, weiß oder rosé aus unserer Weihnachtskarte, Bier vom Fass, allen Weizenbieren und vielen alkoholfreien Getränken & Kaffee.  
EUR 46,95 pro Person  
Kinder bis 3 Jahre kostenlos, Kinder 4 bis einschließlich 11 Jahre EUR 22,50, ab 12 Jahren Vollzahler

**Karsten's Cordon bleu Variationen**  
Das Blaue Band als beliebter Klassiker in modernen Kreationen  
Cordon bleu raffiniert gefüllt mit Paprika | Manchego und Chorizo  
| hausgemachtes Pulled Pork | Gamba und pikanter Frischkäsecreme | Pilzen und Kräutern | Münsterkäse, Landschinken und Senf

**Vormerken: Spanischer Abend am 3. März!**

Informationen, Reservierung und Bestellung unter  
[www.landhauslimbach.de](http://www.landhauslimbach.de) oder [bestellung@landhauslimbach.de](mailto:bestellung@landhauslimbach.de)

66459 Limbach · Hauptstraße 201  
Tel. 0 68 41 / 8 14 00 · Mobil: 0176/3 888 34 35

## Eine Werkstatt... Alle Marken



**Inspektion • Ölwechsel  
Diesel • Reifen  
Klima • Elektrik  
Reparatur • Bremsen**

Untere Bliesstraße 1 · 66538 Neunkirchen  
Tel.: 068 21/6 36 36 44 · Fax: 068 21/3 09 40 39  
[boschservicehebenthal@gmail.com](mailto:boschservicehebenthal@gmail.com)

**Webasto**  
Feel the Drive

Mein Auto.  
Meine Standheizung.  
Meine Komfortzone.

Bis zu 215 € sparen!  
01.08.22 – 28.02.23\*

Jetzt Preisvorteil sichern unter [standheizung.de](http://standheizung.de)

**Kfz - Service + Elektrik**  
**WENDEL**  
66450 Bexbach · Saarpfalz-Park 204b  
Tel. 0 68 26 / 51 08 66 · Fax 0 68 26 / 51 08 67  
[www.kfz-wendel.de](http://www.kfz-wendel.de)

\* Aktionsbedingungen auf [standheizung.de/aktion](http://standheizung.de/aktion)



Im Ruhebereich wartet die „Hygge Sauna-Bar“ exklusiv auf die Gäste von „Hyggedal“

Ob im freien Fall, beim Rutsch-Duell mit Freunden oder mit dem Reifen in der Halfpipe – in Rulantica sind Action, Adrenalin und Abenteuer auch im Winter garantiert. Im neuen interaktiven Wasser-Karussell „Tønnevirvel“, das in der Winterzeit überdacht ist, erleben Familien das ganze Jahr über Wasserspaß. So ist der graue Alltag schnell vergessen. Gäste, die die Winterzeit eher gemütlich verbringen möchten, können



Spaß kommt in Rulantica nicht zu kurz

sich in „Snorri's Saga“ auf einem 250 Meter langen Lazy River auf Reifen vorbei an schroffen Felsen, mächtigen Kiefern und einem imposanten Schiffswrack treiben lassen. Rulantica ist auch perfekt für einen Ausflug mit Kleinkindern. Denn auf junge Entdecker und Wassernixen wartet in Rulantica ein wahres Paradies: Nach Herzenslust planschen, klettern, toben und mit Wasser spritzen ist in „Trøllidal“ ausdrücklich erlaubt. Der Bereich ist mit seinen flachen, kindgerechten Wasserbecken und sanften Rutschen perfekt für Familienspaß mit den Jüngsten.

Erholung für Erwachsene bieten der Innen- und Außenpool mit den beiden Swim-Up Bars sowie der neu eröffnete Liegebereich im „Nordiskturn“. Dieser erstreckt sich über sechs Stockwerke, wobei drei davon speziell zum Ausruhen und Entspannen einladen. Über 400 Liege- und Sitzmöglichkeiten laden Groß und Klein im „Lågerhus“ und „Stillhet Loft“ zum Verweilen ein. Besonders himmlische Entspannung genießen die Gäste auf den Lågerhus oder Stillhet Sofas, die exklusiv gebucht werden können. Im „Viking Snack - Frisk & Lækker“ und im „Viking Kaffi“ im Erd- und ersten Obergeschoss finden die Besucher zudem ein frisches und leckeres

Speisenangebot. Highlight des 30 Meter hohen Turms ist schon bald die auf einer funkelnden Edelsteinmine errichtete Rennrutsche „Vikingsløp“. Ab Frühjahr 2023 können acht Personen gleichzeitig auf den 187 Meter langen Bahnen mit Rutschmatten um die Wette rutschen.

So richtig entspannen können die Besucher im exklusiven Ruhe- und Saunabereich „Hyggedal“. Auf insgesamt 1.000 m<sup>2</sup> erstreckt sich über dem Restaurant „Lumålunda“ eine nordische Wohlfühlloase mit traum-



Lassen Sie sich in eine andere Welt entführen mit Snorris Saga

haftem Blick über die Wasserwelt. Drei Saunen, eine Außenterrasse und ein abwechslungsreiches gastronomisches Angebot lassen keine Wünsche offen. In der 90°C warmen Sauna „stor“ gibt es regelmäßig Aufgüsse. Ein etwas anderes Sauna-Erlebnis bietet das „KOTA Sauna Chalet“: Auf der Außenterrasse können die Gäste inmitten von rustikalen Tischen und Sitzgelegenheiten sowie einem Saunaofen zünftig saunieren und dabei ein leckeres Weißbier – wahlweise mit oder ohne Alkohol – genießen. Im Ruhebereich wartet die „Hygge Sauna-Bar“ exklusiv auf die Gäste von „Hyggedal“. Neben einem umfangreichen Getränkeangebot sorgen leckere Salate mit frischen Zutaten für einen Fitness-Kick, der im nordischen Ambiente richtig auskosten werden kann. In der dazugehörigen Bar „panoraama – die Rulantica Bar“ kann auch als Nicht-Rulantica Besucher geschlemmt werden.



Im Wellenbad haben sie ein tolles Meer-Feeling

### Spaßiges Vergnügen

Bei Buchung von zwei Nächten im Hotel „Colosseo“, „Krønasår“ oder „Bell Rock“ und zwei Tagen Eintritt in die Wasserwelt Rulantica erhält man das „2 für 1 Angebot“ zum Preis von einer Nacht mit einem Tag Eintritt in Rulantica.

Auch Familien kommen ganz auf ihre Kosten: Bei „Kids for free“ können Familien nach einer traumhaften Übernachtung und einem vielfältigen Frühstück einen Tag in der Wasserwelt Rulantica verbringen. Bei Buchung



Auch im Winter kann man im liebevoll gestalteten Hotel „Colosseo“ mit Italien-Feeling entspannen

erhalten bis zu drei Kinder (von 4-11 Jahren), die mit im Zimmer übernachten, die genannten Leistungen kostenfrei.

Weitere Informationen zur Nebensaison und zu den Events unter:

[europapark.de/nebensaison](http://europapark.de/nebensaison)

[europapark.de/de/events/eventkalender](http://europapark.de/de/events/eventkalender)



Zum Bremsenfeld 2 · 66539 Neunk.-Furpach  
Fax 0 68 21 / 30 699 2 · Mobil 01 75 / 414 77 42  
e-Mail: [Bernd-Kirschhock@t-online.de](mailto:Bernd-Kirschhock@t-online.de)

**0 68 21 / 30 699 1**

- **Renovierungsarbeiten im und ums Haus**
- **Bodenverlegearbeiten**
- **Fliesenarbeiten**
- **Haushaltsauflösungen**
- **Trockenausbau**
- **Sperrmüll u.v.m.**

SD1405



Der Europa-Park ist bis zum 08. Januar 2023 und vom 13. Bis 15. Januar täglich von 11 bis 19 Uhr geöffnet. Tickets sind tagesbasiert online unter [tickets.mackinternational.de](https://tickets.mackinternational.de) verfügbar. Infoline: 07822 / 77 66 88. Weitere Informationen auch unter [europapark.de](https://europapark.de).

Rulantica ist täglich von 10 bis 22 Uhr geöffnet (für Gäste der Europa-Park Hotels täglich ab 9 Uhr geöffnet). Tickets sind tagesbasiert online verfügbar. Aufgrund der begrenzten Kapazität ist eine Online-Buchung unter [tickets.rulantica.de](https://tickets.rulantica.de) vorab notwendig. Bei einem Aufenthalt mit Übernachtung können die Tickets zusammen mit der Übernachtung zum Best-Preis gebucht werden unter [europapark.de/reservierung](https://europapark.de/reservierung) Infoline: 07822 / 77 66 55. Aktuelle Infos sowie Eintrittspreise unter [rulantica.de](https://rulantica.de)

Text und Fotos: Europa-Park

## OB besucht Augen-Zentrum

Praxis- und OP-Räume im  
ehemaligen City-Polster-Haus

Oberbürgermeister Jörg Aumann hat Anfang Januar Dr. Bilal Beetari in dessen augenärztlicher und anästhesiologischer Gemeinschaftspraxis in der Stummstraße besucht. Der aus Syrien stammende Augenarzt zeigte OB Aumann seine Praxis- und OP-Räume im ehemaligen City-Polster-Haus, in die er 2016 umgezogen war.

Seit ihrer Gründung 2006 hat Dr. Beetari die operative Praxis zu einem großen Augen-OP-Zentrum mit über 20 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ausgebaut. Damit ist sie



Dr. Bilal Beetari zeigte sich erfreut über den Besuch des Oberbürgermeisters Jörg Aumann  
© Kreisstadt Neunkirchen/Streb

die größte der drei Augenarztpraxen in Neunkirchen. Vier Augenärztinnen und -ärzte, eine Anästhesistin sowie ein OP- und ein Praxisteam versorgen die Patientinnen und Patienten. 40 bis 50 Augenoperationen werden in der Praxis pro Woche durchgeführt – vor allem Grauen Star behandelt das Team, aber auch Laserbehandlungen und Lidkorrekturen werden angeboten.

OB Aumann betont: „Das Augen-Zentrum ist wichtig für den Gesundheitsstandort Neunkirchen. Die Praxis hat auch außerhalb Neunkirchens einen ausgezeichneten Ruf. Das wertet unsere Stadt auf und ist ein wichtiger Beitrag zu der hervorragenden Infrastruktur des Mittelzentrums Neunkirchen.“

Unter <https://www.augen-op-beetari.de/> erhalten Sie alle Infos über die Praxis. Pressestelle Stadt Neunkirchen

## Heizung & Sanitär Peter Schwindling

MEISTERBETRIEB

**Kesseltausch  
innerhalb eines Tages**

- Heizung
- Sanitär
- Brennwerttechnik
- Solaranlagen
- Kundendienst
- Kaminsanierung



Zur Ewigkeit 36  
66539 Neunkirchen  
Tel. (0 68 21) 36 15 07  
Fax (0 68 21) 36 15 09  
Mobil (01 63) 552 93 74

Wir bieten täglich **ofenfrische Back- und Feinbackwaren** und danken für Ihren Einkauf.

GEBRÜDER  
**Bopsdopff**  
GMBH

**Brot- und Feinbäckerei**

Rombachstraße 4  
66539 NK-Wellesweiler  
Telefon (0 68 21) 411 119

## SICHERHEITSTECHNIK Türöffnungen + Schloßnotdienst

**Neue Öffnungszeiten:**

Montag bis Freitag von 9:00 bis 13:00 Uhr  
Nachmittags und samstags geschlossen

Wir hoffen auf Ihr Verständnis und würden uns freuen, wenn Sie uns auch weiterhin Ihr Vertrauen schenken  
Dieter und Elisabeth Thielen

**Schlüssel  
Thielen**

Hüttenbergstr. 30  
66538 Neunkirchen  
(06821) 2 25 10

## Ihr Spezialist für:

- Orthopädische Schuhe nach Maß
- Orthopädische Fußeinlagen
- Bequemschuhe – auch für lose Einlagen
- WMS-Kinderschuhe von Größe 18 – 42
- Med. Kompressionsstrümpfe nach Maß
- Versorgung nach Brustoperation
- Pedographie / Innenschuh-Druckmessung



Sanitäts- und Orthopädiehaus  
**Braunberger**  
GmbH



Neunkirchen  
Bliespromenade A1  
Tel. (0 68 21) 2 21 65

Homburg  
Talstraße 38  
Tel. (0 68 41) 1 53 25

## Ein Konzertevent zum neuen Jahr

### Erstes Neujahrsmusikfest in der Neunkircher Gebläsehalle

Am ersten Samstag des neuen Jahres lud die Neunkircher Kulturgesellschaft mit der ersten Ausgabe des Neujahrsmusikfestes zu einem neuartigen Konzertevent in die Neunkircher Gebläsehalle.

Hierfür hatten sich neun bekannte und namhafte Mitglieder der Musikszene der Stadt Neunkirchen zusammengetan, um in verschiedenen Konstellationen und Ensemblezusammensetzungen des ausverkauften Hauses ein großartiges Programm zu präsentieren, was auch absolut gelang. Eröffnet und moderiert wurde der Abend vom Geschäftsführer der Neunkircher Kulturgesellschaft Markus Müller, der in seiner Angamoderation die konkreten Ziele des Neujahrsmusikfestes unterstrich. Der komplette Erlös des Konzerts, bei dem alle auftretenden Musiker und Künstler ohne Gage spielten, soll dem Musiksozialfonds der Stadt Neunkirchen zu Gute kommen. Danach konnte

sich das Publikum auf ein absolut gelungenes Programm von Francesco Cottone, Amby Schillo, Ro Gebhardt, Nino Deda, Martin Preiser, Stephan Brandt, Stefan Engelman und Martin Weinert freuen.

Martin Weinert hatte für dieses Konzert die künstlerische Koordination inne. Neben den genannten Musikern waren mit Hannah Cottone, Alec Gebhardt und dem Chor „Cantanima“ drei Gäste eingeladen, die einen



Der Geschäftsführer der Neunkircher Kulturgesellschaft Markus Müller führte durch den Abend



Während des Konzerts spielten die Musiker in verschiedenen Zusammensetzungen

wichtigen Teil zu diesem Konzerterlebnis beitrugen. Zu hören gab es bekannte Songs aus dem Bereich des Pop, Schwing, Jazz und der moderneren Chormusik. Im Rahmen des Konzertprogramms war auch das bekannte Neunkircher Trio „Inmitten“ mit Francesco Cottone, Hannah Cottone und Amby Schillo zu erleben, die mit ihrer großartigen, fast sphärisch klingenden Musik wie gewohnt großen Applaus erhielten. Unter der Leitung von Nino Deda, der selbst mit einigen Eigenkompositionen begeisterte, konnte der Chor „Cantanima“ das Publikum mit Songs aus dem Bereich des Swings bewegen. Doch bei all der guten Konzertstimmung sollten zwei wichtige Menschen der Neunkircher Musikszene nicht vergessen werden. So gedachten die Musiker in ihrer

## Wir gratulieren

### Gewinner sind gezogen

Wir hatten in der letzten Ausgabe (Heft 297/Januar 2023 Seite 20) von ihrem Stadtmagazin „es Heftche“® ein Gewinnspiel für Sie. Dabei gab es 5x1 Schlemmerblock zu gewinnen.

Folgende Teilnehmer dürfen sich nun jeweils über einen Schlemmerblock freuen. Die Ziehung fand unter Ausschluss des Rechtsweges statt.

#### Die Lösung lautete:

#### „Poseidon“

Reiner Schirra, Bexbach  
Regine Immig, Neunkirchen  
Andreas Kossmann, Homburg  
Carmen Rhein, Dirmingen  
Roxanna Schaub, Sulzbach

Alle Gewinner werden von uns durch den Postweg über ihren Gewinn informiert. Herzlichen Glückwunsch. ■

Mit allen Sinnen Bad erleben.

Besuchen Sie unsere Ausstellung

Wellesweilerstraße 278-280 · 66538 Neunkirchen · [www.haustechnik-martin.de](http://www.haustechnik-martin.de)

**Regional is(s)t genial**

Fleisch und Wurst  
aus Leibbrocks-Hofladen

**24 Stundenservice  
an unserem Regiomat**

**Direkt vor Ihrer Haustür!**

Rind- und Schweinefleisch vom eigenen Hof  
Regionale Produkte von anderen Höfen

Öffnungszeiten: Donnerstag und Freitag von 14.00 bis 18.00 Uhr

**Leibbrocks Hofladen** · Eschweilerhof 22 · 66539 Neunkirchen  
Telefon 0 68 49 / 7 86 · Telefax 18 14 22 · [www.leibbrocks-hofladen.de](http://www.leibbrocks-hofladen.de)



Musik dem im letzten Jahr plötzlich verstorbenen Konzertgitarristen Michael Marx, sowie der im Jahr 2020 verstorbenen Jazz-Gitarristin Susan Weinert. Eigens zum Gedenken an ihre beiden Freunde schrieben die Musiker Stücke, die das Publikum nachdenklich und sentimental werden ließen. Geschlossen wurde das Konzert nach fast drei Stunden mit dem Chorwerk „Adiemus“ von Carl Jenkins. Hierfür taten sich alle Künstler des Abends zusammen, um gemeinsam dem gelungenen Konzertabend einen entsprechenden Schlussakkord zu verleihen. Mit



Zum Abschluss musizierten alle gemeinsam

viel Beifall und einem begeisterten Publikum ging das erste Neunkircher Musikfest um 22.30 Uhr zu Ende. Es ist schon bekannt, dass dieses Event im Januar 2024 ganz sicher seine Fortsetzung finden wird.

Weitere Informationen zum Neunkircher Neujahrsmusikfest finden sich unter <https://www.neunkircher-kulturgesellschaft.de> fs

## Einhundert Jahre Stadtrechte

*Einhundert Biotopbäume gekennzeichnet*

2022 hat die Kreisstadt im Rahmen der Aktion „100 Jahre Stadtrechte – 100 Biotopbäume“ anlässlich ihres 100-jährigen Stadtjubiläums ganze 100 Buchen im Stadtwald als Biotopbäume gekennzeichnet.

Oberbürgermeister Jörg Aumann hatte am 15. September persönlich die größte Buche im Stadtgebiet als ersten der 100 Biotopbäume mit einer Plakette versehen. „Neunkir-

chen hat seine Stadtrechte vor 100 Jahren erhalten. Das ist ein freudiges Ereignis, deswegen haben wir das Stadtjubiläum in viele Veranstaltungen und Aktionen in diesem Jahr einfließen lassen. Bei der Aktion ‚100 Jahre Stadtrechte – 100 Biotopbäume‘ ging es im Kern darum, das Jubiläum mit einem ökologischen Nutzen zu verbinden“, so Aumann. Die Plaketten sind mit Alunägeln befestigt, die den Bäumen nicht schaden. Insgesamt hat der Zentrale Betriebshof Neunkirchen (ZBN) im Stadtwald 100 Buchen als Biotopbäume gekennzeichnet. Zukünftig sollen diese auch in einer Karte verzeichnet werden, damit Interessierte die Bäume leichter finden können. Ist ein Baum als Biotopbaum ausgewiesen, so ist er damit aus der forstwirtschaftlichen Nutzung ausgeschlossen. Kurz: Er darf nicht gefällt oder anderweitig verwertet werden. Diesen Bäumen kommt damit auch eine besondere Funktion als Lebensraum für viele Tiere zu. Die Buche wurde als Biotopbaum ausgewählt, da sie Baum des Jahres 2022 ist.

Unter [neunkirchen.de](https://www.neunkirchen.de) erhalten sie viele weitere Infos über die Kreisstadt Neunkirchen. Stadt Neunkirchen

# Investieren Sie Ihre Zeit doch mal gewinnbringender.

### Mit dem Anlagegespräch der Sparkasse schnell zur richtigen Anlagestrategie.

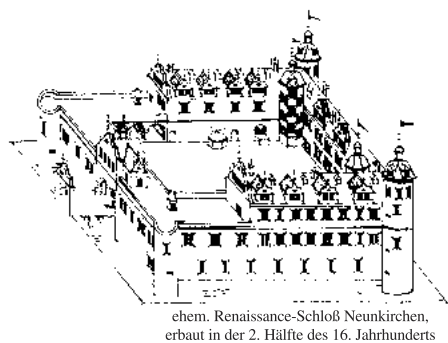
Machen Sie trotz Inflation und bewegter Zeiten mehr aus Ihrem Geld und erfahren Sie, welche Anlagestrategie zu Ihnen passt.

Jetzt Termin vereinbaren auf [sparkasse-neunkirchen.de](https://sparkasse-neunkirchen.de)

**Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**



Sparkasse Neunkirchen



www.HVSN.de

# Historischer Verein Stadt Neunkirchen e.V.



Ein Bericht von Armin Schlicker und Horst Schwenk

## Die beiden Neunkircher Schlösser

### Ihre Umgebung und die Bewohner

Innerhalb des Historischen Vereins Stadt Neunkirchen befassten sich schon mehrere Referenten mit den Neunkircher Schlössern, ihrer Umgebung und den Bewohnern. Zuletzt hat Horst Schwenk im Februar 2011 in einem Vortrag seine Recherchen über die Geschichte der beiden Schlösser vorgetragen.

Schon 2001 hatte Professor Dieter Heinz auf Initiative von Horst Schwenk vom Historischen Verein Stadt Neunkirchen in Verbindung mit der Volkshochschule Neunkirchen und der Arbeitsgemeinschaft für Landeskunde im Historischen Verein für die Saargegend



Die Aufbauzeichnung der beiden Schlösser  
von Neunkirchen Arndt Hartung  
© Archiv Schwenk (AS) 650/15

im großen Sitzungssaal des Rathauses einen Lichtbildervortrag über die Neunkircher Schlösser gehalten. Nach seinen Ausführungen war das Jagdschloß Jägersberg eines der schönsten Barockschlösser in Europa. Man müsste Neunkirchen in einem Atemzug mit Schwetzingen oder Bruchsal nennen, so Dipl. Ing. Dieter Heinz. Prof. Heinz hatte bereits 1952 als junger Architekt und Kunsthistoriker eine zeichnerische Rekonstruktion des Neunkircher Barockschlösses Jägersberg versucht, da es keinerlei authentische Unterlagen (Pläne, Skizzen, Gemälde o.ä.) gibt. Dieses Schloss, von dessen Existenz fast nur noch historisch interessierte Bürger etwas

wissen, aber auch das ältere Renaissance-schloß, wurde den Teilnehmern durch die Schilderungen von Prof. Heinz und die gezeigten Zeichnungen und Fotos sehr plastisch vor Augen geführt.

#### Das Renaissanceschloß (erbaut 1570 – 1585)

Das erste Schloss in Neunkirchen hatte Graf Johann IV. bereits in der 2. Hälfte des 16. Jahrhunderts durch seinen Baumeister Chris-



Renaissanceschloß Neunkirchen neu  
gezeichnet von Klaus Lieblang nach einer  
Originalzeichnung von Heinrich Hör 1617  
© AS 650/8

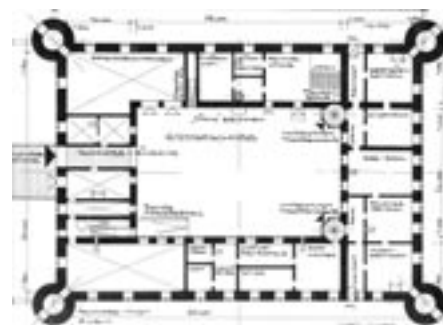
tian Stromeyer am Westrand des heutigen Oberen Marktes als Jagdschloß bauen lassen. Dieses Renaissanceschloß lag in der Begrenzung der heutigen Rödelsgasse, der

Irrgartenstraße und des Oberen Marktes. Der viereckig geschlossene Baukörper hatte die Ausmaße von 57 x 41 m.

Neunkirchen selbst war damals noch ein kleines völlig unbedeutendes Dorf. Die Umgebung zeichnete sich allerdings durch weite Wälder und großen Wildreichtum aus. Nach



Grundriss Kellergeschoss © AS 650/9



Grundriss Erdgeschoss © AS 650/6

dem Vortrag von Prof. Heinz hat der Kunsthistoriker Dr. Walter Zimmermann das Gebäude schon mit folgenden Worten gelobt: „Auch hier (wie in Ottweiler und Philippsborn) wurde ein Innenhof ringsum von Gebäudetrakten umschlossen, deren Ecken mit

## Malergeschäft

# Eckstein GmbH

**MALER  
FACH  
BETRIEB**

FARBE GESTALTUNG BAUTENSCHUTZ

SD 2101

... mit Brief und Siegel

**66539 Neunkirchen · Litzelholz 10 a**  
**Telefon 068 21/3 33 16 · Fax: 068 21/30 67 37**  
**Büro und Ausstellung: Wellesweiler Straße 149**  
**info@malergeschaef-eckstein.de · www.malergeschaef-eckstein.de**

► Maler- u. Tapezierarbeiten

► Spachteltechniken

► Sanierungsarbeiten

► Vollwärmeschutz

► Trockenausbau

► Lasurtechniken

► Außen- und Innenstuck

► moderne Raumgestaltung

► Dachbeschichtungen

► Spanndecken

► Bodenbeläge

► Fassadenanstrich





Grundriss Obergeschoss © AS 650/7

Rundtürmen besetzt waren. Während nämlich der rückwärtige Bau und die anschließenden Flügel in etwa zwei Drittel ihrer Ausdehnung zweigeschossig hoch geführt waren, blieb der Rest der Anlage eingeschossig und war mit einer Terrasse (Altan) abgedeckt, die der Hofgesellschaft Gelegenheit zum Lustwandeln bot. Demselben Zweck diente das kreuzförmig angelegte Lusthaus über der Eingangsdurchfahrt des Vorderbaues. Stromeyer eilt in der geöffneten Hufeisenform der Hauptgebäude seiner Zeit weit voraus. Die Großzügigkeit und die Anmut der Erfindung sind in der damaligen Baukunst, soweit ich sehe, ohne Vergleich. Weder in Deutschland, noch in Frankreich, das zu dieser Zeit ein ausgebautes Schlossbauwesen aufweisen kann, ist mir eine Anlage begegnet, die als unmittelbares Vorbild angesprochen werden könnte“.

Vom Renaissanceschloss gibt es mehrere zeichnerische Darstellungen. Am treffendsten ist die älteste Zeichnung des Leutnants und Ingenieurs Johann Henrich Hoer aus dem Jahr 1617. Hoer stammt aus unserem Raum, er war der Enkel des Nikolaus Hoer, Meier zu Fürth im Ostertal. Hoer hatte diese Zeichnungen des Neunkircher Renaissanceschlosses und weiterer nassauischer Schlösser im Auftrag des Grafen Ludwig als Bestandsaufnahme angefertigt. Sie sind weitgehend authentisch, anders als andere Ansichten, die vereinfacht und ungenauer auf der Zeichnung von Hoer fußen.

Darüber hinaus sind aus der gleichen Quelle Grundrisszeichnungen der einzelnen Etagen des Schlosses und zwei Inventarverzeichnisse aus den Jahren 1627 und 1728 erhalten geblieben.

Die Grundrisszeichnungen wurden auf Veranlassung von Horst Schwenk durch Klaus Lieblang auf der Grundlage der alten Pläne neu gezeichnet. Nach der Grundrisszeichnung gab es im Kellergeschoss:

- 2 Weinkeller
- 1 Vorratsraum
- 2 Pferdeställe

Im Erdgeschoss gab es nach dem Inventarium über die nach dem Tode Friedrich Lud-



J. Heinrich Nordheim Geometrischer Grundriss des Tractus I des Neunkircher Bannes, 1797 Quelle Landesarchiv Größe 53 x 107 cm Foto: H.Schwenk © AS 650/17

wig Graf zu Nassau-Saarbrücken Herr zu Ottweiler in dem Hochfürstlichen Schloss zu Neunkirchen gefundenen Mobilarschaft vom 8 July 1728 folgende Räume:

- Cabinet des Schlosssekretärs
- Die Schlossküche mit Fleischkammer, Küchekammer und Brunnen
- 1 Brotkammer
- 1 kleinen Esssaal
- 2 Laquainengemächer
- 6 weitere Räume (vermutlich zur Benutzung durch das Personal)
- 2 Toiletten (Secret)

Im Obergeschoss gab es:

- 1 Großen Esssaal mit einem Kamin, ausgestattet mit 3 ovalen Tafeln, 1 Mundschenkenschrank und weiteren Möbeln
- 1 Silberkammer
- Gemächer für den Grafen, seine Gattin, seine Schwester
- 1 Kinderstube
- 1 Fräuleingemach und eine weitere Kammer
- 2 Garderoben mit Secret

Der bekannte Neunkircher Heimatforscher Bernhard Krajewski schreibt: „Obwohl ein reines Wohn- und Jagdschloss, haftete dem Bau noch der Wehrgedanke im Nachklang mittelalterlicher Burgen an. Der allseits ge-



Umzeichnung des Nordheimplans © AS 650/10

schlossene Bau mit runden Ecktürmen, Wassergraben und Zugbrücke vermittelt diesen Eindruck“. Diese eher burgförmige Bauweise hat sich auch heute noch im Volksmund bei Bezeichnungen wie Burgkeller oder Burgtheater erhalten.

Im Dreißigjährigen Krieg wurde das Schloss leicht beschädigt, danach aber wieder in stand gesetzt.

# AMEPA Service

## Schädlingsbekämpfungs-Technik

Desinfektion · Schädlingsbekämpfung · Taubenabwehr

---

Schädlingsbekämpfungs-Fachbetrieb mit Zertifikat

Mitglied der Vereinigung freier Desinfektoren

Oberer Friedhofsweg 7

66538 Neunkirchen

E-Mail: amepaservice@t-online.de

☎ 0 68 21/86 95 78

www.AMEPA-Service.de

mps2202

## Kosmetik + Fußpflege

# Susanne Maas

## ANGEBOT IM FEBRUAR

Vitamin A Wintercreme  
+ 3 Ampullen gratis

# 32,- €

Hauptstraße 177 · 66589 Merchweiler  
Telefon 0 68 25 - 59 49    Ruhetag: Montag

Als ca. 200 Jahre später das Barockschloss fertig gestellt worden war, wurde der südliche Teil des Renaissanceschlosses, durch diesen Bereich führt heute die Irrgartenstraße, abgerissen und der restliche Teil des Schlosses als Stallung benutzt. Das Abbruchmate-



Der aufgemauerte Stumpf des Südwestturms, rechts die Einfahrt zur Tiefgarage, links hinten die hölzerne Wasserleitung mit der Wasser in den Schlossgraben geleitet wurde  
© AS 650/11

rial nutzte man als Baumaterial für den Neubau. Der Abriss war notwendig, um einen alleearartigen Zugang zu der neugestalteten Parkanlage beim Barockschloss zu schaffen.

**Diesen Artikel und weitere Berichte finden Sie auch auf unserer tagesaktuellen Onlineversion unter [es-heftche.de](http://es-heftche.de).**

Auf den Grundmauern des Renaissanceschlosses stehen heute noch das Haus Burgkeller und einige Nebengebäude. Beim Bau des Burgtheaters 1950 wurden die Fundamente der Schlossküche, des linken Treppenturms und der Brunnenschacht freigelegt und vermessen, danach aber wieder überbaut.

Das Fundament des Südwestturms des Renaissanceschlosses wurde vor einigen Jahren beim Abriss alter Häuser in der Irrgartenstraße gefunden. Der Turm wurde durch einen privaten Sponsor 1999 bis zur Höhe von etwa 1 Meter über das Bürgersteigniveau wieder aufgebaut. Er befindet sich neben der Einfahrt zur dortigen Tiefgarage. Das Fundament des Südostturms befindet sich unter dem Eckschaufenster des früheren Schuhhauses Itt. Dieses Schloss ist zumindest in Neunkirchen noch allgemein bekannt, da von ihm die oben erwähnte authentische Zeichnung des Leutnants und Ingenieurs Henrich Hoer aus dem Jahre 1617 existiert.

Fortsetzung folgt, Quellenangaben am Ende der Reihe

Ein Bericht von Armin Schlicker und Horst Schwenk

## Wenn Gebäude erzählen könnten

### Ein Jahrzehnt Neue Gebläsehalle in Neunkirchen

Man mag es kaum glauben, aber die Neue Gebläsehalle Neunkirchen kann nun schon ihren zahnjähigen Geburtstag feiern. Unzählige Menschen gingen in dieser Zeit ein und aus, grandiose Veranstaltungen, Konzerte, Musical, Theater, Lesungen und vieles mehr fanden hier ihren Platz. Grund genug für die Kreisstadt Neunkirchen in Zusammenarbeit mit der Neunkircher Kulturgesellschaft diesen Veranstaltungsort mit der Ausstellung „10 Jahre Gebläsehalle“ zu würdigen.

Als Industrie- und Kulturdenkmal ist das Alte Hüttenareal in Neunkirchen weithin bekannt, die Neue Gebläsehalle ist ein Kernstück des Ensembles und ist mit einer der schönsten Veranstaltungsorte im Saarland.



Oberbürgermeister Jörg Aumann würdigte die Wichtigkeit der Neuen Gebläsehalle als Heimat für Kulturveranstaltungen und multifunktionalen Veranstaltungsort

In den vergangenen 10 Jahren fanden hier unzählige Events statt, das Musicalprojekt Neunkirchen hat hier seine Heimat, nationale und internationale Stars gaben sich hier schon ein Stelldichein, die Neunkircher Vereine nutzen die Halle für ihre Veranstaltungen. Oberbürgermeister Jörg Aumann betonte bei seiner Rede zur Ausstellungspräsentation: „Unsere Gebläsehalle ist heute Heimat für Kulturveranstaltungen für ein breites Publikum aus ganz Südwestdeutschland, für internationale Spitzenevents und Kongresse aller Art, aber auch und besonders für die Breitenkultur Neunkirchens. Kultur in, aus und für Neunkirchen ist ein wichtiger Teil unserer Stadtentwicklung. Wir verdanken diesen wichtigen Veranstaltungsort auch Jürgen Fried, der in seiner damaligen Funktion als Oberbürgermeister dieses Bauprojekt vorangetrieben hat“. Jürgen Fried, Oberbürgermeister a. D., betont: „Der erfolgreiche Umbau und die Etablierung der Gebläsehalle als Top-Ort für Veranstaltungen in der Region

zeigt die Bedeutung der Kultur für den Strukturwandel und die Stadtentwicklung Neunkirchens.“ Oberbürgermeister Jörg Aumann



Tobias Hans, Hans-Joachim Heintz, Norbert Recktenwald, Jörg Aumann, Jürgen Fried und Willi Schwender präsentieren den großen Schlüssel, der 2012 die Fertigstellung der neuen Gebläsehalle symbolisierte (v.l.n.r.) © Kreisstadt Neunkirchen/Schneider

erwähnte noch: „Wir profitieren heute davon, dass wir die Gebläsehalle haben und sind auch regelmäßig froh, die Möglichkeit zu haben mal die ein oder andere etwas größere Veranstaltungen auszurichten. Über 1000 Veranstaltungstage von der Kulturgesellschaft, Parteitagen und große Unternehmen, die die Gebläsehalle gerne mieten. Es ist ein multifunktionaler Veranstaltungsort, der vielen Ansprüchen gerecht wird. Ich möchte auch nicht unerwähnt lassen, dass sie 2015 von der Stiftung „Lebendige Stadt“ ausgezeichnet, als besondere Baumaßnahme unter Einbeziehung der Großindustriellen Vergangenheit.“ Die Ausstellung präsentiert unter anderem Fotos von Umbau und Fertigstellung der Gebläsehalle. Das 1902/1903 errichtete Industrie- und Kulturdenkmal wurde 2011/12 zu einer multifunktionalen Theater- und Veranstaltungshalle umgebaut. Zudem werden Impressionen der zahlreichen Veranstaltungen ausgestellt, die seit der Eröffnung im November 2012 in der Gebläsehalle stattgefunden haben. Die unterschiedlichsten Künstlerinnen und Künstler kamen für Musicals, Konzerte, Festivals, Lesungen und viele weitere Events nach Neunkirchen.

**Seit dem 23. Januar können Interessierte die Ausstellung „10 Jahre Gebläsehalle“ zu den Öffnungszeiten des Rathauses (Mo - Fr von 8.00 - 12.00 Uhr, Mo - Do von 13.30 - 16.00 Uhr, Freitags ist das Rathaus ab 12 Uhr geschlossen) in der Rathausgalerie kostenlos besichtigen. se**



## „Einnässen im Kindesalter“

Medizin verstehen – von Ärzten für Jedermann

Am 14.02.2023 setzt die Marienhausklinik St. Josef Kohlhof seine Info-Reihe „Medizin verstehen – von Ärzten für Jedermann“ nach der langen Corona-Pause fort. Die Ltd. Oberärztin des SPZ, Dr. Karin Kockler wird gemeinsam mit der M.Sc. Prävention- und Gesundheitspsychologin, Nicole Bayer den ersten Vortrag halten.

Einnässen im Kindesalter - nachdem die Sauerheitsentwicklung abgeschlossen sein sollte - ist ein belastendes Problem, welches sowohl die Kinder aber auch das Familiensystem betrifft. Oft verstärken sich Einnässen und emotionale Belastung gegenseitig. Man unterscheidet zwischen nächtlichem Einnässen und Einnässen tagsüber. Der Vortrag befasst sich mit den Ursachen und Zusammenhängen des Einnässens sowie deren Behandlungsmöglichkeiten. Gerne beantworten die Referentinnen auch Fragen der Zuhörer:innen.

Der kostenlose Vortrag beginnt um 18 Uhr im Konferenzraum, 1.OG der Marienhausklinik St. Josef Kohlhof. **Unsere Besucher:innen brauchen einen aktuellen negativen**

Schnelltest eines Testzentrums und müssen eine FFP2-Maske tragen.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Informationen erhalten Sie auch unter [www.marienhausklinik-st-josef-kohlhof.de](http://www.marienhausklinik-st-josef-kohlhof.de)



Einnässen im Kindesalter wird das nächste Thema bei „Medizin verstehen - von Ärzten für jedermann“ sein (c) Adobe Stock / MQ-Illustrations

MARIENHAUSKLINIK  
ST. JOSEF KOHLHOF



Unsere Besucher brauchen einen tagesaktuellen negativen Schnelltest eines Testzentrums und müssen eine FFP2-Maske tragen.

## Medizin verstehen – von Ärzten für Jedermann

Einladung zur Informationsveranstaltung im Konferenzraum 1. OG der Marienhausklinik St. Josef Kohlhof

■ **Dienstag, 14.02.2023, 18:00 Uhr**

■ **Einnässen im Kindesalter**

■ **Dr. Karin Kockler**

Leitende Oberärztin SPZ, Fachärztin für Kinder- und Jugendpsychiatrie und -psychotherapie

■ **Nicole Bayer**

M.Sc. Prävention und Gesundheitspsychologin; Ergotherapeutin

Eine Anmeldung zum kostenlosen Vortrag ist nicht erforderlich.



[www.marienhausklinik-st-josef-kohlhof.de](http://www.marienhausklinik-st-josef-kohlhof.de)

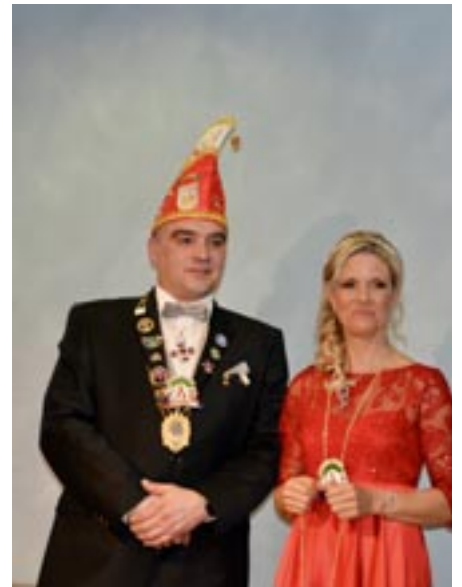
# Narretei startete wieder zum Jahresbeginn

## Traditioneller Empfang des Neunkircher Prinzenpaares

Das neue Jahr beginnt bei den Narren des Neunkircher Karnevalsausschusses (NKA) wie schon seit Jahren immer mit dem Prinzenempfang im Casino der KEW. Als Senator des NKA steht es für Marcel Dubois, Vorstand der KEW, außer Frage dem närrischen Prinzenpaar und seinen Untertanen die Räumlichkeiten gerne zum Prinzenempfang zur Verfügung zu stellen.

Zahlreich waren am sechsten Januar die Vertreter der acht Vereine des NKA zur KEW gekommen, um gemeinsam mit dem amtie-

das Neunkircher Prinzenpaar bei seiner ersten Rede im neuen Jahr. „Es is so doll, all die mir gebete, sen heid Omd hier vatrete. Stolz wir e Wutz macht uns das, do machts regiere rischdisch Spaß“, gab Prinz Markus IV. zum Besten. Die Prinzessin verkündete im Anschluss an die Rede, dass sie wie bereits ihre Vorgänger statt Blumengeschenken lieber eine Spendenbox bei ihren Auftritten dabei haben werden. Die Spenden sollen dann nach der Session dem Wünschewagen zugutkommen. Eine superschöne Idee, die Schule machen sollte. Das Motto des Prinzenpaares „Start frei, zur Neinkerjer Narretei“ passt in zweierlei Hinsicht, denn zum einen sind die Beiden ja sozusagen Neulinge



Das Neunkircher Prinzenpaar Markus IV. und Prinzessin Diana I. begrüßt die Narrenscham im Casino der KEW



Vier von sieben Senatoren (die restlichen Drei waren leider verhindert) erhielten eine Auszeichnung für ihre langjährige Unterstützung (von rechts Friedrich Decker, Reinhard Hoffmann, Christoph Bertram und Jörg Welter, 5. Von rechts)

renden Prinzenpaar, dem Präsidenten und Präsidiumsmitgliedern, Freunden und Gönnern des NKA die Verleihung der Sessionsorden und Eulenorden zu feiern. NKA-Präsident Karl Albert begrüßte ganz herzlich das Neunkircher Prinzenpaar Markus IV. und Prinzessin Diana I. im Casino der KEW. Die Freude bei den Narren war groß, war es doch der erste Prinzenempfang seit langem. Präsident Karl Albert begrüßte auch die zahlreichen Gäste herzlich und dankte all den Unterstützern des NKA, die auch für diesen Abend Pate standen, allen voran dem Hausherrn der KEW Marcel Dubois, den Senatoren, Geschäftsleuten und Sponsoren. Mit viel Charme und Herzlichkeit präsentierte sich

in der Neunkircher Faasenacht und zum andern ist die Prinzessin flotten Fußes unterwegs. Die sportlich engagierte Prinzessin Diana I. läuft für ihr Leben gerne und wird auch in Berlin beim Marathon starten. Beste Voraussetzungen also, um den „Faasenachtsmarathon“ auch gut zu überstehen. Mit der



Ehrensensator Friedrich Decker wurde für 3 x 11 Jahre Senator des NKA geehrt

Verleihung der ersten Sessionsorden und des Vorjahresordens aus den Händen des ehemaligen Prinzen Nicolas Schneider konnte der Reigen der Ordensverleihungen und

Neue  
Mitarbeiterin  
zur Aushilfe  
oder in  
Teilzeit  
gesucht!

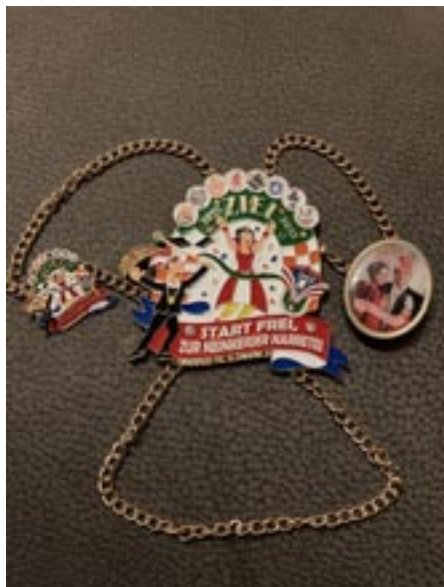
FUSSPFLEGE | KOSMETIK | WELLNESS

Mönch

Natali Mönch  
Hohlstraße 29  
66538 Neunkirchen

Tel.: +49 176 24 32 62 35  
oder +49 68 21 6 36 00 20  
eMail: natali-moench@web.de





Der wunderschöne Prinzenorden mit der Prinzennadel und dem Pin

Auszeichnungen der verdienten Mitglieder der Vereine beginnen. Für 3 x 11 Jahre erhielt der NKA- Ehrensenator Friedrich Decker eine Auszeichnung. Den NKA-Eulenorden an silberner Kette erhielten für das Jahr 2021 Reinhard Hoffmann und in Abwesenheit Jürgen Fried, sowie Dirk Bäcker. Für das Jahr 2022 wurden die Senatoren, Markus Groß, Jörg Welter und Christoph Bertram mit dem Eulenorden an silberner Kette ausgezeichnet. Nun folgte die Verleihung der NKA-Sessi-



Die verdienten Mitglieder des KV Die Daaler e.V., der KG Neinkerjer Plätsch e.V. mit dem Prinzenpaar, NKA-Präsident Karl Albert (links) und Rainer Becker (4. v. links)

onsorden an den Präsidenten und Ehrenpräsidenten, sowie die Regionalvertreterin des VSK (Verband saarländischer Karnevalsvereine), den NKA-Ehrenpräsidenten, NKA-Vizepräsidenten, und die Ehrenmitglieder des NKA, sowie die Gäste der KG „Mir sen do“ 1890 e.V. und Rainer Becker von den Wiwelskerjer Schießbuwe für die Unterstützung bei der Rathauserstürmung, Rosenmontagszug und vieles mehr. Auch die Vereine ehrten ihre verdienten Mitglieder. Vom KV Die Daaler e.V. erhielten Michaela Gilges und



Strahlende Gesichter bei den Geehrten des KUV Blau-Gelb Wiebelskirchen und dem KV Eulenspiegel e.V. und ihren Laudatoren, sowie dem Prinzenpaar und Karl Albert

Thomas Klopp die Ehrung aus den Händen vom Präsidenten Ralf Beckhäuser, bei den Roten Funken wurden Nicole Hermann und Nicole Schneider geehrt. Hermann Frick konnte seines Amtes als Präsident der KG Neinkerjer Plätsch e.V. walten und ehrte Sarah Bauer und Volker Fröhlich. Joachim Kemmer, seines Zeichens 2. Vorsitzender des KV Eulenspiegel e.V. ehrte seine verdienten Mitglieder Ulrike Ludes und Marc Frank. Julia Gebhard und Andreas Loch erhielten ihren Eulenorden aus den Händen ihres Präsidenten Tobias Wolfanger (KUV Blau-Gelb Wiebelskirchen), Nicolas Schneider, Präsident des KKW konnte Stefanie Eckert und Sascha Legrom ehren und Martin Bölk, der 1. Vorsitzende der Hangarder Brunnebutzer übergab an Sinah Spies und Karl-Peter Seibert die wohlverdiente Ehrung. Wie es der Brauch ist, wurden auch die Vertreter der



Auch der KKW mit Nico Schneider (3.v.l.) und die Hangarder Brunnebutzer mit Martin Bölk (Mitte) ehrten ihre verdienten Mitglieder gemeinsam mit dem Prinzenpaar (rechts) und Karl Albert (links)

NKA-Vereine, Politik, Presse, Kirchen, Verwaltung, Polizei und Wirtschaft mit den Sessionsorden des NKA-Prinzenpaares bedacht, die übrigens auch einen Pin und die Prinzennadel für alle an Bord hatten. Auch der Hausherr der KEW, Marcel Dubois, hatte noch einiges kundzutun und seine Rede kam so gut an, dass man schon vermuten könnte, ihn vielleicht doch bald einmal in einer Bütt zu sehen. Das Zeug dazu hätte er allemal. Bei bester Stimmung konnte dann der Abend ausklingen und somit die närrische Session in die Zeit der Veranstaltungshöhepunkte starten.

Viele weitere Infos über das Prinzenpaar, den Neunkircher Karnevalsausschuss und seine acht angeschlossenen Vereine erhalten Sie auch im Internet unter [www.nka-neunkirchen.de](http://www.nka-neunkirchen.de) se

**Elektro**

SD1709

**Elektro Arbeiten aller Art**

**Jürgen Flausse**

Meisterbetrieb

**Alt- und Neubauinstallation**

**Beleuchtungstechnik**

**Satellitenanlagen**

**Netzwerktechnik**

**Telekommunikation**

**Industriemontage**

**Gebäudesystemtechnik**

**Videoüberwachungstechnik**

Gasstr. 41 · 66578 Schiffweiler · Tel. 06821-96 27 62

66589 Merchweiler · Tel. 06825-95 23 22

e-Mail: [Elektro.Flause@t-online.de](mailto:Elektro.Flause@t-online.de)

**[www.Elektro-Flause.de](http://www.Elektro-Flause.de)**

## Der Februar bei Bücher König

### Aktuelles und Konzert in der Buchhandlung

**DAS BÜCHER KÖNIG TEAM IST IMMER MIT EINEM GUTEN LESETIPP FÜR SIE DA!**



vlr: Katja Rohles, Agnes Ouertani (Auszubildende), Maurice Prümm, Anke Birk, Peter Schiwek

**Öffnungszeiten der Buchhandlung:**  
Mo. bis Fr. von 9:00 bis 18:30 Uhr  
Sa. von 10:00 bis 16:00 Uhr



Inh. Anke Birk · Bahnhofstr. 43 · 66538 Neunkirchen  
Telefon und Whatsapp 06821/1 29 21  
[www.buecher-koenig-nk.de](http://www.buecher-koenig-nk.de) · E-Mail: [info@buecher-koenig-nk.de](mailto:info@buecher-koenig-nk.de)

## „Howdy“ und „Yeehaw“ tönt es in der Gebläsehalle

*Theaterverein Spieltrieb präsentiert sein neues Musical*

Der Theaterverein Spieltrieb präsentiert in Kooperation mit der Tanzmanufaktur und dem Gunni Mahling Showensemble seine Großproduktion „Welcome to New Hazel“! in Neunkirchen und Kusel. Das Country-Musical aus der Feder von Sibille Sandmayer und der Musik von Jennie Kloos und Julian Rolinger wird ein Feuerwerk der Comedy.

Nach dem großen Erfolg des Musicals „#vollamok“ im Jahr 2019 wollte der Theaterverein Spieltrieb mit einer neuen Musicalproduktion im Jahr 2020 auf die Bühne der Gebläsehalle. Doch wie so vieles in diesem Jahr, wurde auch dieser Traum einer weiteren Musical-Uraufführung durch die

Corona-Pandemie zerstört. Das Drama „Dahm. Heute. Ewig.“ wurde vorerst in die Schublade gelegt und einige Monate wurde es still um die Musicalformation. Doch die Theaterpädagogin und Vorsitzende des Vereins, Sibille Sandmayer, ließ sich nicht entmutigen und schrieb in dieser Zeit des weltweiten Stillstandes ein neues Stück. Inspiriert durch eine fixe Idee ihrer Freundin Victoria Ohlmann erschuf sie ein neues Stück in einem Genre, das bisher noch kein Musical



Die Dandies und Rosie bilden das Zentrum von New Hazel © Marcel Gallé



Ein JGA aus New York sorgt für Wirbel © Marcel Gallé



Claire Kamara (links) und Stella Ianni spielen die freche Emmylou © Marcel Gallé

in dieser Art angetastet hat: die Countrymusic. Musical und Country, passt das zusammen? Aber natürlich! Zusammen mit den Komponisten Jennie Kloos und Julian Rolinger wurden diese beiden Musikgenres vereint und zu einem neuartigen Musical zusammengemischt. Für eine Großproduktion dieser Art suchte sich der Theaterverein dann starke Partner und arbeitet nun mit dem Gunni Mahling Showensemble und der



Die New York Girls sind nicht bei Allen beliebt © Marcel Gallé

Tanzmanufaktur in Limbach zusammen. Gunni Mahling zeigt sich für die Produktion und Arrangements der neu komponierten

**„ZEIT ZU ZWEIT“ - Paralleltermin für zwei buchen und je eine Kosmetikbehandlung erhalten.**



*alex*  
**HAARHANDWERK**

– TERMINE AUCH DIREKT ONLINE BUCHBAR –

**Alex Haarhandwerk GmbH**  
Alexandra Kröner-Clos  
Keplerstraße 5  
66540 NK-Wiebelskirchen



Täglich ab 8.30 Uhr  
nach Terminabsprache  
Tel. 0 68 21 - 6 36 16 15  
[www.alexhaarhandwerk.de](http://www.alexhaarhandwerk.de)





Was führt Brooke im Schilde © Marcel Gallé

Songs verantwortlich und Carolin Himmel, Tanzlehrerin aus der Tanzmanufaktur über-



Ein Leben als Cowboy und Cowgirl wird in New Hazel ernst genommen © Marcel Gallé

nahm die Choreografie, zusammen mit der Leiterin Lisa Merscher. Nachdem die Story und ein Teil der Musik stand, wurden dann

zwei große Castings ausgeschrieben um das Ensemble des Theatervereins weiter auszubauen. Über 50 Teilnehmerinnen und Teilnehmer aus dem Saarland und der Pfalz bewarben sich für die Uraufführung des neuen Musicals als Darsteller und Tänzer. So entstand ein Ensemble von 40 begeisterten Mitspieler:innen, dessen Alter sich von 10 bis über 50 Jahren erstreckt. Seit Januar 2022 probt dieses Ensemble wöchentlich für seine große Weltpremiere am 25.03.2023 in der Gebläsehalle in Neunkirchen. Das Stück spielt in der fiktiven Kleinstadt „New Hazel“, irgendwo in Texas. In diesem urigen Örtchen werden die Traditionen des alten Texas und seinen Cowboys noch aufrechterhalten, womit aber nicht alle Einwohner unbedingt einverstanden sind. Sheriff Montgomery, der von seinen Mitbürgern gleichermaßen gefürchtet und geliebt wird, sorgt in der Gemeinde für Recht und Ordnung. Doch diese Ordnung wird einmal im Jahr gefährdet, wenn das große Rodeo Festival in New Hazel stattfindet. Vier Tage lang fallen die Touristen in das kleine Städtchen ein, trinken Whisky in Rosie's Bar, bejubeln die Rodeokämpfe und bestaunen die alljährliche Parade. Rosie MacKenzie und ihre Dandies (Anheizerinnen beim Rodeo und Kellnerinnen im Rosie Blue) lieben dieses Festival und staunen nicht schlecht als ein Jungesellinnenabschied in der Stadt eintrifft. Sadie Wil-

liams und ihre Freundinnen aus New York stellen das Leben der New Hazel Einwohner innerhalb weniger Stunden auf den Kopf und verdrehen ein paar Cowboys gehörig die Köpfe. Und das alles begleitet von schwungvoller Countrymusica im Musicalgewand! Eigens für dieses neue Stück hat das Ensemble auch einen aufwändigen Trailer gedreht, den man sich auf dem Youtube-Kanal des Theatervereins Spieltrieb anschauen kann. Hier gewinnt man einen ersten Eindruck von New Hazel, dem Aufeinanderprallen zweier Lebenseinstellungen und dem Charme des Musicals „Welcome to New Hazel“. Lassen Sie sich diese musikalische Komödie aus der Welt der Countrymusic nicht entgehen und lernen sie die Cowgirls und Cowboys aus New Hazel kennen! Gespielt wird das Musical am 25. & 26.03.2023 in der Gebläsehalle Neunkirchen und am 01. & 02.04.2023 in der Fritz-Wunderlich-Halle in Kusel. Tickets gibt es unter [www.ticket-regional.de](http://www.ticket-regional.de) und deren Vorverkaufsstellen. Bleiben sie auf dem Laufenden und folgen sie dem Theaterverein Spieltrieb auf Social Media um aktuelle Infos zum Musical „Welcome to New Hazel“ und allen weiteren Produktionen der Musicalformation zu erfahren. Der Theaterverein Spieltrieb freut sich auf ihr Kommen! Howdy!

Text: Sibille Sandmayer Fotos: Marcel Gallé

### Mitmachen und Gewinnen!

Freundlicherweise hat uns der Theaterverein Spieltrieb 5x2 Eintrittskarten für die Vorstellung am 26. März 2023 zur Verlosung zur Verfügung gestellt. Um zwei der Eintrittskarten zu gewinnen, müssen Sie folgende Frage richtig beantworten:

**Aus welcher Feder stammt das Country-Musical „Welcome to New Hazel“?**

Senden Sie uns die Lösung bitte per Mail an [gewinnspiel@es-heftche.de](mailto:gewinnspiel@es-heftche.de) zu. Natürlich können Sie auch unser **Formular „Gewinnspielteilnahme“** auf unserer Onlineversion unter [nk.es-heftche.de](http://nk.es-heftche.de) nutzen. Füllen Sie dieses einfach aus und senden Sie es direkt an uns. **Stichwort: Musicalpremiere NK.**

**> Absender nicht vergessen <**

Achtung: Jedes Gewinnspiel hat seinen eigenen Lostopf, bitte für jede Gewinn-Aktion Lösungen einzeln mit „Stichwort-Hinweis“ zusenden. **Einsendeschluss ist der 15.02.2023.** Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

## Unsere 19 Spezialisten. In jedem Fall für Sie da.



**rapräger**  
Rechtsanwälte

Stengelstraße 7 · Garell-Haus · 66117 Saarbrücken  
Telefon +49 681 / 30641 - 0 · Telefax: +49 681 / 399 249  
[kanzlei@rapraeger.de](mailto:kanzlei@rapraeger.de) · [www.rapraeger.de](http://www.rapraeger.de)

# TERMINE FÜR NEUNKIRCHEN UND UMGEBUNG

Schauen Sie mal rein unter  
[www.es-heftche.de](http://www.es-heftche.de)

## Neunkirchen

Die Stadt zum Leben

AUS-  
STELLUNGEN

### bis Donnerstag, 16. März

Stadtbibliothek Neunkirchen im KULT,  
Marienstraße 2  
**Ausstellung „Begegnung“ des VHS Kurses  
„Von der Linie zum Bild“**  
Stadtbibliothek mit Volkshochschule Neun-  
kirchen

### Fr, 10. Februar bis So, 14. Mai

Galerie im KULT. Kulturzentrum,  
Marienstraße 2  
**Ausstellung „REorganized. John Franzen,  
Georg Küttinger, Hilde Trip“**  
Neunkircher Kulturgesellschaft

KONZERTE  
THEATER

### Samstag, 11. Februar

20.00 Uhr, Stummsche Reithalle  
**Ein Abend für Michael Marx - Gedenkver-  
anstaltung**  
Neunkircher Kulturgesellschaft

### Samstag, 25. Februar

20.00 Uhr, Stummsche Reithalle  
**Lambert „All this time“-Tour 2023**  
Neunkircher Kulturgesellschaft

FAASENACHTS  
VERANSTALTUNGEN

### Freitag, 3. Februar

20:11 Uhr, Ostertalhalle Hangard  
**1. Kappensitzung Hangarder Brunnebutzer**  
Karnevalsverein Hangarder Brunnebutzer

### Samstag, 4. Februar

19:11 Uhr, Ostertalhalle Hangard  
**2. Kappensitzung Hangarder Brunnebutzer**  
KV Hangarder Brunnebutzer

### Samstag, 4. Februar

19:11 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**Regenbogensitzung KV Eulenspiegel**  
KV Eulenspiegel e.V.

### Samstag, 4. Februar

19:11 Uhr, Kulturhaus Wiebelskirchen  
**2. Kappensitzung KUV Wiebelskirchen**  
KV KUV Wiebelskirchen

### Samstag, 4. Februar

20:11 Uhr, Pfarrzentrum St. Johannes  
Wellesweiler  
**2. Kappensitzung KKW Wellesweiler**  
Karnevals- und Kulturverein Wellesweiler  
e.V.

### Samstag, 4. Februar

20:11 Uhr, Neue Gebläsehalle  
Neunkirchen  
**Gala-Kappensitzung Die Daaler**  
KV Die Daaler

### Sonntag, 5. Februar

14:11 Uhr, Neue Gebläsehalle  
Neunkirchen  
**Kinderfasching beim KV Die Daaler**  
KV Die Daaler

### Sonntag, 5. Februar

15.00 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**1. Kindermaskenball KV Eulenspiegel**  
KV Eulenspiegel e.V.

### Freitag, 10. Februar

20:11 Uhr, Pfarrzentrum St. Johannes  
Wellesweiler  
**3. Kappensitzung KKW Wellesweiler**  
Karnevals- und Kulturverein Wellesweiler  
e.V.

### Samstag, 11. Februar

19:11 Uhr, Neue Gebläsehalle Neunkir-  
chen  
**Kostüm-Kappensitzung KG Rote Funken**  
KG Rote Funken e.V.

### Samstag, 11. Februar

19:11 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**Prunksitzung KV Eulenspiegel**  
KV Eulenspiegel e.V.

### Samstag, 11. Februar

19:11 Uhr, Kulturhaus Wiebelskirchen  
**3. Kappensitzung KUV Wiebelskirchen**  
KUV Wiebelskirchen

### Samstag, 11. Februar

20:11 Uhr, Pfarrzentrum St. Johannes  
Wellesweiler  
**4. Kappensitzung KKW Wellesweiler**  
Karnevals- und Kulturverein Wellesweiler  
e.V.

### Sonntag, 12. Februar

14:11 Uhr, Ostertalhalle Hangard  
**Kinderfaasenacht in Hangard**  
KV Hangarder Brunnebutzer

### Sonntag, 12. Februar

15.00 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**2. Kindermaskenball KV Eulenspiegel**  
KV Eulenspiegel e.V.

### Sonntag, 12. Februar

15:11 Uhr, Kulturhaus Wiebelskirchen  
**Kinderkappensitzung KUV Wiebelskirchen**  
KUV Wiebelskirchen

### Dienstag, 14. Februar

16:11 Uhr, Saarpark-Center  
**Kindertanz-Veranstaltung im Saarpark-  
Center**  
NKA-Neunkircher Karneval Ausschuss

### Donnerstag, 16. Februar

09:11 Uhr, Kulturhaus Wiebelskirchen  
**Närrisches Gericht KUV Wiebelskirchen**  
KUV Wiebelskirchen

### Donnerstag, 16. Februar

16:11 Uhr, Rathaus, Oberer Markt 16



**Rathauserstürmung**  
NKA mit Kreisstadt Neunkirchen

**Donnerstag, 16. Februar**  
20:11 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**Frauensitzung „Ladies Night“ KV Eulenspiegel**  
Karnevalsverein Eulenspiegel e.V.

**Donnerstag, 16. Februar**  
20:11 Uhr, Pfarrzentrum St. Johannes Wellesweiler  
**Hexenball der KKW-Blieshexen Wellesweiler**  
Karnevals- und Kulturverein Wellesweiler e.V.

**Freitag, 17. Februar**  
20:11 Uhr, Neue Gebläsehalle Neunkirchen  
**Gemeinschaftssitzung des NKA**  
NKA-Neunkircher Karneval Ausschuss

**Samstag, 18. Februar**  
14:11 Uhr, Wichernhaus, Beerwaldweg 9  
**Närrisches Gericht KG Neinkerjer Plätsch**  
KG Neinkerjer Plätsch e.V.

**Samstag, 18. Februar**  
14:11 Uhr, Pfarrzentrum St. Johannes Wellesweiler  
**Kindermaskenball KKW Wellesweiler**  
Karnevals- und Kulturverein Wellesweiler e.V.

**Samstag, 18. Februar**  
19:11 Uhr, Ostertalhalle Hangard  
**Brunnebutzer Abend der Hangarder Brunnebutzer**  
KV Hangarder Brunnebutzer

**Samstag, 18. Februar**  
20:00 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**Kostümmaskenball KV Eulenspiegel**  
KV Eulenspiegel e.V.

**Samstag, 18. Februar**  
20:11 Uhr, Funkennarrhalla, Zweibrücker Straße 23  
**Funken-Fastnachts-Party der KG Rote Funken**  
KG Rote Funken e.V.

**Sonntag, 19. Februar**  
10:30 Uhr, Pfarrzentrum St. Johannes Wellesweiler  
**Verhaftungen und Närrisches Gericht KKW Wellesweiler**  
Karnevals- und Kulturverein Wellesweiler e.V.

**Sonntag, 19. Februar**  
10:33 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**Närrischer Frühschoppen KV Eulenspiegel**  
KV Eulenspiegel e.V.

**Sonntag, 19. Februar**  
11:11 Uhr, Naturfreundehaus, Zoostraße  
**Närrische Verhaftungen KV Die Daaler**  
KV Die Daaler

**Sonntag, 19. Februar**  
15:00 Uhr, Hirschberghalle Furpach  
**3. Kindermaskenball KV Eulenspiegel**  
KV Eulenspiegel e.V.

**Sonntag, 19. Februar**  
15:11 Uhr, Neue Gebläsehalle Neunkirchen  
**Kinder-Faasenacht KG Rote Funken**  
KG Rote Funken e.V.

**Montag, 20. Februar**  
12:11 Uhr, Funkennarrhalla, Zweibrücker Straße 23  
**Rosenmontagstreiben KG Rote Funken**  
KG Rote Funken e.V.

**Montag, 20. Februar**  
14:11 Uhr, Start: Hermannstraße, Ende: Stummplatz  
**Rosenmontagsumzug 2023**  
NKA

**Dienstag, 21. Februar**  
18:11 Uhr, Pfarrzentrum St. Johannes Wellesweiler  
**Faasenachts-Beerdigung mit Heringssessen KKW Wellesweiler**  
Karnevals- und Kulturverein Wellesweiler e.V.

**Dienstag, 21. Februar**  
20:11 Uhr, Naturfreundehaus, Zoostraße  
**Lumpenball und Faasenachts-Beerdigung KV Die Daaler**

**Mittwoch, 22. Februar**  
19:00 Uhr, Funkennarrhalla, Zweibrücker Straße 23  
**Heringssessen KG Rote Funken**  
KG Rote Funken e.V.

**Mittwoch, 22. Februar**

19:11 Uhr, Ostertalhalle Hangard  
**Faasenachts-Beerdigung mit Heringssessen Hangarder Brunnebutzer**  
KV Hangarder Brunnebutzer

**Samstag, 25. Februar**  
19:11 Uhr, Wichernhaus, Beerwaldweg 9  
**Heringssessen KG Neinkerjer Plätsch**  
Karnevalsgesellschaft Neinkerjer Plätsch e.V.

VORTRÄGE  
FÜHRUNGEN

**Donnerstag, 02. Februar**  
19:00 Uhr, Geschäftsstelle Irrgartenstraße 18  
**Vortrag: Puddling-Verfahren Referent: Günther Haab**  
Für Mitglieder ist die Teilnahme kostenlos. Nichtmitglieder zahlen einen Beitrag von 3,- €. Historischer Verein Stadt Neunkirchen e. V.

**Freitag, 03. Februar**  
18:00 Uhr, Hauptstraße 261 66583 Spiesen  
**Gesund durch die Wechseljahre, kostenloser Vortrag**  
Referentin ist Marie Spettel. Anmeldung und weitere Infos bei Marie Spettel unter Marieluisespettel@web.de oder 01573 487 3674.  
Kneipp Verein Spiesen

**Samstag, 11. Februar**  
16:30 Uhr, Treffpunkt: Stumm's Brauhaus, Saarbrücker Straße  
**Führung mit Heike Lismann-Gräß: Kulinarisches Neunkirchen mit Ausblick**  
Kreisstadt Neunkirchen




**Metzgerei Maas -**  
Spezialitäten mit Geschmack und Tradition

**Metzgerei Gebrüder Maas OHG**  
Hauptstraße 14  
66578 Schiffweiler  
Tel.: 06821 / 6122  
Mail: info@metzgerei-maass.de

**Unsere Markttag:**  
Dienstag in Stennweiler  
Mittwoch in Wemmetsweiler  
Donnerstag in Elversberg  
Freitag in Dudweiler  
Samstag in Saarbrücken

- Verarbeitung von regionalen Produkten
- eigene Produktion mit eigenen Rezepturen
- Metzgerhandwerk mit Tradition und Geschmack

Anzeige

### Samstag, 18. Februar

16:30 Uhr, Treffpunkt: Stumm's Brauhaus, Saarbrücker Straße  
**Führung mit Jutta Schneider: Kulinarisches Neunkirchen mit Ausblick**  
 Kreisstadt Neunkirchen

### Samstag, 25. Februar

15.00 Uhr - 18.00 Uhr, ehem. Waldschule Heinitz  
**Heinitzer Heimatstube**  
 AG Heinitzer Vereine

MÄRKTE  
UND MESSEN

### Montag, 6. Februar

Stummplatz  
**Monatsmarkt**  
 Kreisstadt Neunkirchen

### Montag, 13. Februar

Stummplatz  
**Flohmarkt**  
 Verkehrsverein Neunkirchen

### Jeden Mittwoch und Samstag

7.00 Uhr bis 13.00 Uhr  
 Oberer Markt  
**Wochenmarkt Neunkirchen**  
 Wibelplatz  
**Wochenmarkt Wiebelskirchen**  
 Kreisstadt Neunkirchen

### Jeden Freitag

7.00 Uhr bis 13.00 Uhr  
**Wochenmarkt Furpach**  
 Kreisstadt Neunkirchen

### Jeden Freitag

Lübbener Platz  
**Bauernmarkt**  
 Kreisstadt Neunkirchen

SONSTIGE  
VERANSTALTUNGEN

### Dienstag, 8. Februar

17:00 Uhr - 18:00 Uhr, 18:00 Uhr - 19:00 Uhr und 19:00 Uhr - 20:00 Uhr, Borussia Spiesen, Am Europadorf 35, 66583 Spiesen-Elversberg  
**LINE DANCE - Neuer Kursbeginn Dauer:**

### 10 Übungseinheiten

Gebühr: Mitglieder Kneipp Verein 30,00€, Nicht-Mitglieder: 45,00€  
 Übungsleiterin: Tanja Zimmermann  
 Anmeldung ab sofort über:  
 anmeldung@kneipp-verein.de  
 Kneipp Verein Spiesen

### Mittwoch, 8. Februar

17:30 Uhr - 18:30 Uhr, Zulassungsstelle Neunkirchen, Saarbrücker Straße 1  
**Tanz-Übungsstunde zu One billion rising-Aktionstag „Rising for freedom“**  
 Gleichstellungsbeauftragte Stadt und Landkreis Neunkirchen

### Samstag, 11. Februar

17.00 Uhr, Sportheim der Borussia Spiesen 09, Albert-Schweitzer-Str. 6  
**Generalversammlung der Vespafreunde Elversberg**  
 Vespafreunde Elversberg

### Dienstag, 14. Februar

17.00 Uhr, Saarpark-Center Neunkirchen  
**One billion rising-Aktionstag „Rising for freedom“**  
 Gleichstellungsbeauftragte Stadt und Landkreis Neunkirchen

### Dienstag, 14. Februar

17:30 Uhr, Familien- und Nachbarschaftszentrum, Vogelstraße 2  
**After-Work-Tanzparty anl. One billion rising-Aktionstag „Rising for freedom“**  
 Gleichstellungsbeauftragte im Landkreis Neunkirchen

### Freitag, 17. Februar

14:30 Uhr, Gasthaus Rohrbach, Wellesweiler  
**Kaffeenachmittag des Pensionärvereins Wellesweiler**  
 Pensionärverein Wellesweiler

### Sonntag, 26. Februar

10:00 Uhr, Treffpunkt und Abfahrt: Naturfreundehaus Spiesen Am Zankwald 64

### Wanderung auf dem Itzenplitzer Pinggen Pfad

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.  
 Naturfreunde Spiesen-Elversberg

KATH. FAMILIEN-  
BILDUNGSSTÄTTE

Anmeldung und Information unter: 06821-904650 oder kathfbs@aol.com

### Mittwoch, 1. Februar

16.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538 Neunkirchen  
**Trauer-Café, die Leitung hat Monika Schula**

### Freitag, 03. Februar

10.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538 Neunkirchen  
**Politikkreis mit Prof. Herbert Jochum**  
 Thema: Geschichte der Juden in Deutschland

### Montag, 06. Februar

16.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538 Neunkirchen  
**Trageworkshop mit der Kinderkrankenschwester und Trageberaterin Agnes Bakhich**

### Freitag, 10. Februar

10.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538 Neunkirchen  
**Vortrag über die kunsthistorischen Schätze Elsaß-Lothringens aus Romanik, Gotik und Renaissance**  
 Referentin: Kunsthistorikerin Gudrun Gleser

### Samstag, 11. Februar

10.00 Uhr bis 13.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538 Neunkirchen



**Steven Jung**  
**Dachdeckermeister**

- Flach- / Steildächer
- Dachreparaturen aller Art
- Reparatur von Sturmschäden
- Dachsanierungen uvm.

Lauerstraße 6 | 66578 Schiffweiler | Telefon 06821/9649937 | Mobil: 0177 331 69 44  
[www.stevenjung-dachdeckermeister.de](http://www.stevenjung-dachdeckermeister.de)



**Notdienst**  
 (auch Feiertags!)



**Nähworkshop für Kinder und Erwachsene,**  
Kursleiterinnen Christiane Schlosser und  
Heike Cloß

15.00 Uhr bis 17.00 Uhr, Wellesweiler  
Straße 100, 66538 Neunkirchen  
**Makramee, die Knüpftechnik aus den 70er  
Jahren mit Kunsthandwerkerin Simone  
Leister**

### Montag, 13. Februar

10.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538  
Neunkirchen

**Interkulturelle Austausch mit Frühstück  
mit dem arabisch-deutschen Frauenkreis**

11.30 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538  
Neunkirchen

**Senioren-Mittagstisch**

15.30 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538  
Neunkirchen

**Tipps zum Stillen und der Ernährung im  
ersten Lebensjahr**

### Mittwoch, 15. Februar

09.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538  
Neunkirchen

**Interkulturelles Generationenfrühstück**

### Freitag, 17. Februar

10.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538  
Neunkirchen

**Goethes Liebe zur orientalischen Kultur**  
Referent: Literaturwissenschaftler Dr. Har-  
ald Bost

### Dienstag, 21. Februar

8.30 Uhr bis 20.00 Uhr, Wellesweiler  
Straße 100, 66538 Neunkirchen

**Café Klapperstorch für werdende Eltern**

### Freitag, 24. Februar

10.00 Uhr, Wellesweiler Straße 100, 66538  
Neunkirchen

**1000 und eine Nacht, das berühmteste  
Märchen der Welt und seine Entstehungs-  
geschichte**

Referent: Literaturwissenschaftler Dr. Har-  
ald Krautkrämer

### 24. bis 25. Februar

Freitags von 16.00 Uhr bis 20 Uhr und  
samstags von 9 bis 17 Uhr, Wellesweiler  
Straße 100, 66538 Neunkirchen  
**2-teiliger Workshop Korbflechten mit Tors-  
ten Göbel**

Anmeldeschluss ist der 3. Februar

**VOLKSHOCHSCHULE  
NEUNKIRCHEN**

**Informationen und Anmeldung für alle  
Kurse unter: Tel.: 06821-202-552 oder  
vhs@nk-kultur.de. Online-Anmeldung über  
Homepage: www.nk-vhs.de. Ab 27.Fe-  
bruar 2023 beginnen auch unsere belieb-  
ten Sprachkurse.**

### Donnerstag, 02.02.

19:00 Uhr -21:00 Uhr, VHS-Zentrum Mari-  
enstraße 2, 66538 Neunkirchen, Raum 3

**Selbstbefreiung durch Vergebung, 1 Ter-  
min, (Kursnummer 15903)**

Entgelt: 5,00€

### Montag, 27.02.

12:30-13:00 Uhr, Online-Kurs

**Atempause in der Mittagspause, 5 Termine  
(Kursnummer 4209)**

Entgelt: 35,00€

11:00 Uhr-12:30 Uhr, Hofgut Furpach, Kar-  
chersaal

**Pilates am Montagvormittag, 15 Termine  
(Kursnummer 4301)**

Entgelt: 60,00€

09:30 Uhr -10:30 Uhr, Hofgut Furpach,  
Karchersaal

**Blackroll Moves, 10 Termine, (Kursnum-  
mer 4312)**

Entgelt: 65,00€

19:30 Uhr -21:00 Uhr, Hofgut Furpach,  
Karchersaal

**Bewegungstraining – Montag, 15 Termine,  
(Kursnummer 4313)**

Entgelt: 60,00€

### Dienstag, 28.02.

09:00 Uhr - 10:30 Uhr, VHS-Zentrum,  
VHS-Zentrum Marienstraße 2, 66538  
Neunkirchen, Gymnastikraum

**Yoga Kurs 1, 15 Termine, (Kursnummer  
4201)**

Entgelt: 60,00€

10:45 Uhr-11:45 Uhr, VHS-Zentrum Mari-  
enstraße 2, 66538 Neunkirchen, Gymnas-  
tikraum

**Yoga Kurs 2, 15 Termine, (Kursnummer  
4202)**

Entgelt: 40,00€

10:15 Uhr -11:45 Uhr, Hofgut Furpach,  
Karchersaal

**Qi Gong für Anfänger und Fortgeschrit-  
tene, 10 Termine, (Kursnummer 4218)**

Entgelt: 45,00€

17:00 Uhr -18:00 Uhr, Grundschule Stein-  
wald, Gymnastikraum

**Wirbelsäulengymnastik I, 15 Termine,  
(Kursnummer 4308)**

Entgelt: 40,00€

18:15 Uhr -19:15 Uhr, Grundschule Stein-  
wald, Gymnastikraum

**Wirbelsäulengymnastik II, 15 Termine,  
(Kursnummer 4309)**

Entgelt: 40,00€

19:00 Uhr -20:30 Uhr, VHS-Zentrum, VHS-  
Zentrum Marienstraße 2, 66538 Neunkir-  
chen, Raum 15

**Malen mit Aquarellfarben, 10 Termine,  
(Kursnummer 5203)**

Entgelt: 40,00€

Änderungen vorbehalten

Auch im Internet  
[www.es-heftche.de](http://www.es-heftche.de)

**es Heftche**  
Das Monatsmagazin  
für Ihre Stadt und Umgebung

**Werde auch Du Fan**

 **Finde uns auf  
Facebook**

[facebook.com/esHeftche](https://facebook.com/esHeftche)

**Elektro Stefan Gräber**

Elektrohausgeräte

- Beratung • Verkauf • Lieferung
- Montage • Reparatur

**Miele**  **BOSCH** **LIEBHERR**

**Constructa** **SIEMENS**  **NEFF**

**Telefon 0 68 21-6 34 58 71**  
66583 Spiesen-Elversberg • [hausgeraete-graeber@t-online.de](mailto:hausgeraete-graeber@t-online.de)

**Über 25 Jahre  
Erfahrung!**



# Die Kindersseite

## Leckere Krümelmonster zum Fasching

Jetzt ist sie da, die närrische Zeit, sicher besucht ihr die eine oder andere Faschingsveranstaltung. Vielleicht plant ihr mit euren Freunden eine Party zur Faasenacht oder feiert in der Schule und Verein. Wir haben für euch ein lustiges Muffin-Rezept herausgesucht, die Krümelmonster finden eure Freude sicher toll.

### Für den Teig benötigt ihr:

- 125 Gramm Butter
- 200 Gramm Zucker
- 1 Päckchen Vanillezucker
- 300 Gramm Mehl
- 3 Eier
- 1 Päckchen Backpulver
- 125 Milliliter Milch
- 1 Prise Salz
- 1 Muffin-Form und 12 Papierförmchen

### Zum Verzieren braucht ihr:

- ½ Paket Kokosraspeln
- blaue Speisefarbe
- 200 Gramm Puderzucker
- etwas lauwarmes Wasser
- fertige Zuckeraugen oder
- 125 Gramm Marzipan
- und 1 Paket Schokotropfen
- 1 Paket Mini Cookies oder Minibutterkekse

### Und so geht es:

Wie ihr als fleißige Bäcker schon wisst, wiegen wir immer erst alle Zutaten ab und stellen sie bereit. Den Backofen machen wir auch an, damit er vorheizen kann. Stellt ihn auf 160 Grad Umluft. Die Butter legt ihr am besten schon vorm Start aus dem Kühlschrank, damit sie schön weich ist. Nun kommt sie in die Rührschüssel mit dem Zucker und Vanillezucker und ihr rührt kräftig. Dann gebt ihr nach und nach die restlichen Zutaten hinzu. Sicher hilft euch jemand von der Familie oder Freunden und während ihr rührt, machen die anderen die Eier, Milch und Mehl, sowie die restlichen Sachen dazu. Das Mehl siebt ihr gemeinsam mit dem Backpulver durch, dann werden die Muffins besonders locker. Wenn der Teig fertig ist, macht ihr die Papierförmchen in die Muf-

fin-Form und füllt den Teig gleichmäßig ein. Und schließlich ab damit in den Ofen und zwar für etwa 20 bis 25 Minuten. Denkt an die Stäbchenprobe, testet mit einem Holzstäbchen ob noch Teig daran hängen bleibt. Wenn ihr das Stäbchen ohne Teig daran aus den Muffins ziehen könnt, dann sind sie fertig gebacken. Nun müssen sie eine Weile abkühlen. In der Zwischenzeit könnt ihr die Kokosflocken färben. Macht diese dazu aus der Packung in eine Schüssel und dann die Speisefarbe dazu. Am besten mischt ihr mit den Händen, aber zieht Einweghandschuhe an, sonst werden die Finger schlumpfblau. Nehmt eine andere Schüssel und macht den Puderzucker rein, gebt etwas Wasser dazu und rührt um. Aber Vorsicht! Erst mal nur einen Esslöffel Wasser nehmen und rühren, der Zuckerguss sollte recht steif sein, wenn er zu dünn wird, halten die Kokosflocken nicht darauf. Nun nehmt euch einen Muffin und streicht ihn mit dem Guss ein, dann tunkt ihn in die Kokosflocken und schon ist der Krümelmonsterkopf fast fertig. Wenn ihr fertige Augen habt, könnt ihr diese gleich draufsetzen. Macht ihr die Augen selbst, dann nehmt etwas vom Marzipan und macht kleine Kügelchen daraus, dann einen Schokotropfen in die Mitte und fertig ist das Auge.



*Zum Verzieren stellt ihr euch die Zutaten am besten bereit*

Nun wird es spannend, ihr müsst einen Mund in die Muffins schneiden. Da müsst ihr Vorsicht walten lassen, sonst brechen die Muffins auseinander. Steckt die Kekse in den Mund, fertig sind die Krümelmonster. Viel Spaß beim Nachbacken und eine schöne Faschingszeit. se

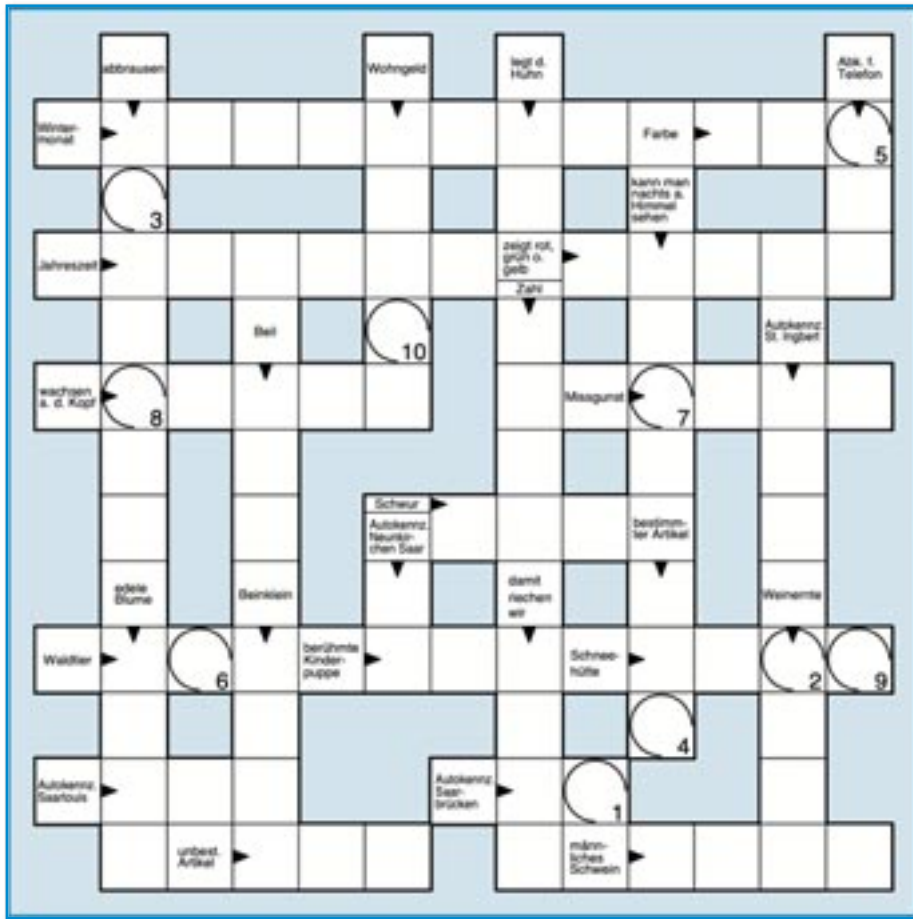


*Vorm Backen solltet ihr alles abwägen, so seid ihr bestens vorbereitet*



*Die leckeren Krümelmonster-Muffins sind bestimmt der Hit auf eurer Faschingsparty*





## Unser Kreuzgitterrätsel

Sicher habt ihr schon das Gewinnerfeld durchgeschaut – na, Glück gehabt? Wenn nicht, dann nehmt es nicht so schwer. Wir bekommen jeden Monat so viele Zuschriften, dass es nicht ganz so einfach ist, zu gewinnen. Aber versucht es weiter. Das klappt sicher auch mal bei euch!

Auch die Lösung unseres aktuellen Rätsels passt wieder gut zu dieser Seite. Also, ran ans Rätseln: Wenn ihr alle Begriffe erraten habt, lest die Buchstaben in den Feldern der Nummerierung nach und schon habt ihr das Lösungswort.

### Die Lösung lautete:

#### „KLEEBLATT“

Wir haben wieder fünf Gewinner unter Ausschluss des Rechtsweges gezogen:

Ein Gutschein im Wert von 10,- € für:  
**Alessia Scafidi**, Bexbach

Ein Gutschein im Wert von 10,- € für:  
**Leon Kiefer**, Völklingen

Ein Gutschein im Wert von 10,- € für:  
**Felix Meier**, Neunkirchen

Ein Gutschein im Wert von 10,- € für:  
**Juna Thommes**, Kirkel

Ein Gutschein im Wert von 10,- € für:  
**Elisa Pilloni**, Schiffweiler

**Herzlichen Glückwunsch!**

Die Januar-Lösung bezog sich auf Silvester, weil das Kleeblatt ein Glücksbringer ist.

Stadtmagazin „es Heftche“<sup>®</sup>  
für Neunkirchen und Umgebung

Per E-Mail oder über unser  
Kontaktformular

**Stichwort: Kinderseite NK**

kinderraetsel@es-heftche.de  
nk.es-heftche.de

Ganz wichtig ist, dass ihr euren Absender in die Mail schreibt. Wenn Ihr unsere Onlineversion unter [nk.es-heftche.de](http://nk.es-heftche.de) besucht, findet ihr dort unter „Gewinnspiele“ einen Button mit „Kinderrätsel-Teilnahme“. Klickt ihr darauf, braucht ihr nur noch das Formular auszufüllen und abzusenden.

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen, Einsendeschluss ist der 14. Februar 2023.

Auch im Internet  
[www.es-heftche.de](http://www.es-heftche.de)

**es Heftche**<sup>®</sup>  
Das Monatsmagazin  
für Ihre Stadt und Umgebung

... mehr als nur ein  
Monatsmagazin  
Informativ, lehrreich  
und unterhaltsam

## Silbenrätsel

Dies ist ein Rätsel rein zu eurem Vergnügen und für Rätefüchse, denn man muss schon etwas mit Geduld rumprobieren.

Und so geht's:

Löst alle neun Begriffe, die natürlich eine ganz bestimmte Antwort haben. Wenn ihr diese aber jeweils in den unten stehenden Silben findet, liegt ihr richtig. Streicht diese Silben dann aus. Und wenn ihr nicht mehr weiterwisst, dann puzzelt mit den übrigen solange rum, bis es Sinn ergibt...

1. feiner Herrenhut

2. Slip

3. totale Unordnung

4. altes Heizmittel

5. kleines grünes Gemüse (Mehrzahl)

6. edle Blume

7. Hund, Katze, Maus,... (Mehrzahl)

8. Land am Fluss

9. Doktor für Vierbeiner

ARZT-CHA-DER-ERB-FER-HAUS- HO-  
KOH-LE-LIN-OS-RE-RO-SE -SE-SEN-  
TER-TIE-TIER-U-UN-ZY

Wir wünschen euch viel Spaß beim Backen, beim Rätseln und beim Faschingfeiern.

Euer Team  
vom Stadtmagazin „es Heftche“<sup>®</sup>

## Jetzt bewerben

**Aussteller für Neunkircher  
Frühling gesucht**

Die Kreisstadt Neunkirchen sucht ab sofort Aussteller für den „Neunkircher Frühling“ am Sonntag, 2. April, 13 bis 18 Uhr. Dieser erste verkaufsoffene Sonntag des Jahres soll mit einem bunten und breitgefächerten Angebot für die ganze Familie überzeugen.

Um dieses Event besonders attraktiv und abwechslungsreich zu gestalten, freut sich die Kreisstadt auf Bewerbungen interessierter Aussteller, Vereine, Schulen oder auch Privatpersonen. Anmeldungen nimmt Citymanagerin Jessica Schmidt entgegen unter der



Bewerben Sie sich jetzt für den Neunkircher Frühling © Kreisstadt Neunkirchen/Schmidt

Rufnummer (06821) 202-222 oder per E-Mail an [jessica.schmidt@neunkirchen.de](mailto:jessica.schmidt@neunkirchen.de). Die Bewerbungsfrist endet am 10. März.

Gewerbetreibende, die für den Neunkircher Frühling besondere Aktionen in Ihrem Ladenlokal planen oder sich gerne ebenfalls mit einem eigenen Stand präsentieren möchten, melden sich bitte ebenfalls bis zum 10. März bei Jessica Schmidt. Pressestelle Stadt Neunkirchen



**DARUM EUROPA!**

[www.volksbund.de/Europa](http://www.volksbund.de/Europa)



**Volksbund Deutsche  
Kriegsgräberfürsorge e. V.**



Bücherexpertin: Anke Birk

## Unser Buchtipps



## Aktuelles und Konzert bei Bücher König

Wovon sprechen wir eigentlich, wenn wir »Ich« sagen? Sind wir ein Leben lang dieselben? Lassen wir nicht immer etwas zurück, wenn unser Leben eine Wendung nimmt? Und wo bleibt all das? In den Wohnungen, in denen wir gelebt haben? Bewahren sie die Erinnerung an uns und an die, die vor uns darin lebten, an gedachte Gedanken, ungedachte, nicht zu Ende gedachte? Andrea Bajani erzählt in seinem virtuos gebauten Roman aus dem Leben eines Mannes – anhand der Wohnungen, in denen er lebte: von seinen Freundschaften, von einer Ehe, in die er sich geflüchtet hat, von vielen Verletzungen, der Entdeckung von Sex und Poesie und davon, wie er sich befreit hat von einer Familie, die sich selbst zu zerstören drohte. Von Wohnung zu Wohnung geht es, hin und her in der Zeit: Der Mann ist der junge Liebhaber einer verheirateten Frau in einer Provinzstadt, er ist das Kleinkind, das in einer römischen Wohnung einer Schildkröte nachkrabbelt, er ist Ehemann in einer Wohnung in Turin, Bohemien in einer Mansarde in Paris und erfolgreicher Geschäftsmann in einem Londoner Hotel, er ist der Junge, der in einer Ferienwohnung vom Vater verprügelt wird, und der Student, der auf einer Matratze übernachtet. Und manchmal ist er jemand, der einfach die Tür einer leeren Wohnung hinter sich zuzieht.



### Amby & Arno: „theartofduo“ am Freitag, 17. Februar 2023, 19:30 Uhr

Das Duo Amby & Arno gründete sich bereits in den 1970er Jahren. Von Anfang an waren die beiden Musiker darauf bedacht, den musikalischen Fokus auf eigene, jazzorientierte und improvisierte Musik zu legen. Beim Kennenlernen gab es eine schöne Überraschung: Die Geburtsstunden der beiden liegen nur wenige Stunden auseinander. Amby & Arno spielten und spielen bis heute Duo-Auftritte auf Festivals und in kleinen Clubs im Lande.



Beim Club-Konzert in der Buchhandlung Bücher König am Freitag, den 17. Februar um 19:30 Uhr werden Stücke aus eigener Feder und Kompositionen, die sich zeitlos ins Repertoire einfügen, zu hören sein.

Arno Wilhelm: E-Gitarre

Amby Schillo: Vocal, akustische Gitarre, Percussion

**Eintritt 15 €, Reservierung tel. 06821-12921 oder Email [info@buecher-koenig-nk.de](mailto:info@buecher-koenig-nk.de)**



Bahnhofstr. 43 · 66538 Neunkirchen  
Tel. 06821/12921 · [www.buecher-koenig-nk.de](http://www.buecher-koenig-nk.de)  
[www.facebook.com/buecherkoenignk](https://www.facebook.com/buecherkoenignk)



## Ottweiler wird wieder „Spielstark“

Programm der Festivalsausgabe wurde vorgestellt

Das Kinder- und Jugendtheaterfestival Spielstark findet in diesem Jahr zum 21. Mal als Kooperationsprojekt zwischen der Stadt Ottweiler, der Stadt Saarlouis und dem Theater Überzwerg statt. Das Programm der diesjährigen Ausgabe wurde Anfang Januar 2023 im Ottweiler Rathaus vorgestellt.

Seit 21 Jahren bildet das Kinder- und Jugendtheaterfestival Spielstark ein besonderes Kooperationsprojekt zwischen der Stadt Ottweiler, der Stadt Saarlouis und dem Theater Überzwerg. Das Programm der diesjährigen Ausgabe, die vom 01.03.2023 bis

Schäfer und den Festivalverantwortlichen offiziell vorgestellt. Nach der Eröffnung im Ottweiler Schlosstheater werden in Ottweiler insgesamt sechs Vorstellungen von nationalen und internationalen Ensembles zu erleben sein. Begonnen wird das Programm mit dem Stück „Liebe Üben“ für Kinder ab 10 Jahren am 05. März 2023. Danach folgt das Stück „Un nu?“ für Kinder ab 4 Jahren am 07. März 2023. Weiter geht es mit „1001 Sorry“ für Kinder ab 10 Jahren. Am 08. März 2023 folgt das Stück „Mein ziemlich seltsamer Freund Walter“ für Kinder ab 8 Jahren. Am 09. März 2023 steht das Stück „Der Vogel anderswo“ auf dem Festivalprogramm, welches für Kinder ab 5 Jahren geeignet ist. Geschlossen wird das Festivalprogramm in



Der Ottweiler Bürgermeister Holger Schäfer (am Plakat links) freut sich mit allen Verantwortlichen und Sponsoren auf das diesjährige Spielstark-Festival

11.03.2023 sowohl im Ottweiler Schlosstheater als auch im Theater am Ring in Saarlouis stattfinden wird, wurde Anfang Januar 2023 im Ottweiler Rathaus im Rahmen einer Pressekonferenz von Bürgermeister Holger

Ottweiler mit einer Bearbeitung des Schiller-Klassikers „Kabale und Liebe“ für junge Zuschauer ab 14 Jahren. Neben den Aufführungen wird es in Ottweiler Kinderlesungen, Straßentheater und eine Theaterschnitzeljagd

**Kirsch**  
Demenz  
Tagespflege

Telefon: 06821 / 95 36 40  
www.pflegedienst-kirsch.com

geben. Zu den in Ottweiler Spielenden gehören Theaterensembles aus Hessen, Sachsen und der Schweiz. Weitere Theaterstücke werden im Theater am Ring in Saarlouis gezeigt. Mit diesem besonderen Programm wird es dem Festival Spielstark bestimmt wieder gelingen, viele junge Zuschauer für das Theater zu begeistern und ihnen schöne Erlebnisse zu bereiten.

Weitere Informationen zum Kinder- und Jugendtheaterfestival Spielstark finden Sie unter [www.ottweiler.de/fs](http://www.ottweiler.de/fs)

MPS2207

## Friseure im Eulennest

Unser Team freut sich  
auf Ihren Besuch!

**Great Lengths** FOR ORIGINAL **professionelle  
Haarverlängerung**

Öffnungszeiten: Dienstag - Freitag: 9.00 - 18.00 Uhr  
Samstag 9.00 - 14.00 Uhr  
Montag geschlossen

**Pasteurstraße 10 • 66538 Neunkirchen  
Telefon 068 21/91 99 13**

SD 2101

## Auch in Schiffweiler Luisenstraße 19

**ANDREAS BRÖMER**

Brunnenstraße 19  
**66538 Neunkirchen**  
Telefon 0 68 21 - 84 05  
Telefax 0 68 21 - 86 46 67

Internet: [www.brömer.com](http://www.brömer.com)  
e-Mail: [andreas.brömer@t-online.de](mailto:andreas.brömer@t-online.de)

## Der KV Eulenspiegel Furpach e. V. lädt ein

### Tolle Faschingsveranstaltungen erwarten die Narren

Der KV Eulenspiegel hat sich wieder viel Mühe gemacht, um für die kleinen und großen Faasenchtsfreunde tolle Veranstaltungen zu konzipieren. Freuen Sie sich auf tolle Mottositzungen und die KVE-Kinderfaasenchtsnacht.

#### REGENBOGEN-SITZUNG

Feiert mit uns gemeinsam die toleranteste und wärmste Faschingsitzung im Saarland am 04.02.2023. Unter dem Sessionsmotto „KVE – auf hoher See“ geht es auf dem Meer nicht nur stürmisch her, wir legen auch an neuen Ufern an und entdecken die schönen bunten Inseln der Regenbogenfarbenwelt. In diesem Jahr gibt es also zum 1. mal eine Regenbogensitzung bei den Furpacher Narren. Damit möchte der KV Eulenspiegel e.V. zeigen, dass alle willkommen sind. Heteros sind natürlich auch willkommen.

Ort: Hirschberghalle (Neunkirchen, Furpach)  
Beginn: 19:11 Uhr  
Einlass: 18:00 Uhr  
Ticket: 15 EUR, ab 14.01.2023 erhältlich

#### PRUNK-SITZUNG

„KVE – auf hoher See“ ist das Motto unserer Session und der Prunksitzung am 11.02.2023. Leinen los, wir entdecken das Meer und alles was das Seefahrerherz begehrt. Wilde Matrosen, hübsche Meerjungfrauen und schaurige Seeungeheuer. Seien Sie gespannt auf die Darbietungen unserer Tanzgruppen, Büttendredner, Sänger und verschiedene Special-Guests. Begrüßen Sie unseren neuen Sitzungspräsidenten Udo Pirrung, der in dieser Session sein Debüt feiert.

Ort: Hirschberghalle (Neunkirchen, Furpach)  
Beginn: 19:11 Uhr  
Einlass: 18:00 Uhr  
Ticket: 15 EUR, ab 14.01.2023 erhältlich

#### LADIES-NIGHT - DIE FRAUENSITZUNG

Ladies Night am 16.02.2023 – der Teufel trägt Prada und der Till hat wieder seine High-Heels an. Nach der Pandemie dürfen wir wieder feiern, und ganz ohne Männer, denn die müssen draußen bleiben. Außer die flotten Männergruppen, die das Tanzbein schwingen und Frauenherzen höher schlagen lassen. Moderiert wird unsere Ladies Night vom legendären SR-Reporter Eberhard Schilling.

Ort: Hirschberghalle (Neunkirchen, Furpach)  
Beginn: 20:11 Uhr  
Einlass: 19:00 Uhr

Ticket: 15 EUR, ab 14.01.2023 erhältlich

#### KOSTÜMMASKENBALL

Unser Kostümmaskenball, der Nachfolger unserer legendären „Faschingsdisco“ geht am 18.02.2023 in die nächste Runde. Nach

langer Auszeit dürfen die Furpacher Narren wieder ausgiebig in ihrer Narrhalla feiern. Schwingt mit uns das Tanzbein in der Hirschberghalle und feiert mit uns die Faasenchtsnacht. Ein breites Angebot an verschiedenen Getränken und leckeren Snacks. Für Stimmung sorgen DJ's mit aktuellen Hits und Hits aus 80er bis heute. Einlass nur mit „richtiger“ Kostümmierung.

Ort: Hirschberghalle (Neunkirchen, Furpach)  
Beginn: 19:11 Uhr  
Einlass: 18:00 Uhr



Freuen Sie sich auf eine tolle Faasenchtsnacht mit dem KVE © KVE

## DSB Grundmann

Externe Datenschutzbeauftragte

**Herbert Grundmann**  
Datenschutzbeauftragter

Telefon: +49 (0) 6821 / 74254-95  
Fax: +49 (0) 6821 / 74254-96  
Mobil: +49 (0) 178 283 0120

e-mail: info@dsb-grundmann.saarland  
homepage: dsb-grundmann.saarland



**Ein Dach an einem Tag! – In höchster Qualität!**



Bedachungen  
**Ratzky** GmbH

**Beratung Lieferung und Ausführung von**  
Flachdach-Isolierungen • Dacheindeckungen  
Fassadenverkleidungen • Dachbegrünungen

Sebachstr. 23 • 66539 NK-Furpach • Tel. 0 68 21/93 01-0 • Fax 93 01 70 • www.ratzkygmbh.de • info@ratzkygmbh.de



Ticket: 10 EUR (Nur Abendkasse)

### KINDERMASKENBALL

3 x Spaß und Frohsinn für Groß und Klein bietet der Karnevalverein Eulenspiegel e.V. an den Kindermaskenbällen. Immer sonntags am 05.02.; 12.02. und 19.02. nach den Abendveranstaltungen bieten die Furchpacher Narren einen bunten Nachmittag mit Cow-boys, Hexen, Piraten und Prinzessinnen. Für gute Laune sorgen die Garden des Vereins und das junge Bühnenteam. Spiele, Tänze und eine Prämierung der besten Kostüme stehen ebenso auf dem Programm.  
Ort: Hirschberghalle (Neunkirchen, Furchpach)  
Beginn: 15:00 Uhr  
Einlass: 14:30 Uhr  
Ticket: 3,50 EUR / Person (Nur Tageskasse)

Karten zu den Sitzungen erhalten Sie ab dem 14. Januar unter <https://www.kv-eulenspiegel.de/tickets>. Für den Kostümmaskenball gibt es Karten NUR an der Abendkasse. Bei den Kindermaskenbällen gibt es Tickets NUR an der Tageskasse.

Nähere Infos über den KV Eulenspiegel e.V. erhalten Sie unter [www.kv-eulenspiegel.de](http://www.kv-eulenspiegel.de). KVE

Auch im Internet  
[www.es-heftche.de](http://www.es-heftche.de)

**es Heftche**

**Das Monatsmagazin**  
für Ihre Stadt und Umgebung

Meinungen · Trends · Tipps  
Veranstaltungen und Vereinsleben

**Werde auch Du Fan**

 **Finde uns auf Facebook**

[facebook.com/esHeftche](https://facebook.com/esHeftche)

Mehr als ein Monatsmagazin  
Informativ, lehrreich, unterhaltsam

**☎ 06841 - 18 77 324**  
**[www.es-heftche.de](http://www.es-heftche.de)**



**Kinderhospiz- und Palliativteam Saar**

Das Kinderhospiz- und Palliativteam Saar ist eine Einrichtung der St. Jakobus Hospiz gemeinnützige GmbH.

**Kinderhospiz- und Palliativteam Saar**  
Hauptstraße 155 | 66589 Merchweiler  
Telefon 06825 95409-0 | Telefax 06825 95409-25  
[info@kinderhospizdienst-saar.de](mailto:info@kinderhospizdienst-saar.de)  
[info-sapv@kinderhospizdienst-saar.de](mailto:info-sapv@kinderhospizdienst-saar.de)  
[www.kinderhospizdienst-saar.de](http://www.kinderhospizdienst-saar.de)

 Sie finden uns auch auf Facebook unter [www.facebook.com/KinderHospizdienstSaar](https://www.facebook.com/KinderHospizdienstSaar)

 Sie finden uns ab sofort auf Instagram unter [@khpt\\_saar](https://www.instagram.com/khpt_saar)

**Kinderhospizdienst**  
Ganzheitliche Unterstützung bei der Auseinandersetzung mit der schweren Krankheit: von der Organisation, Alltagshilfe, Beratung zur palliativpflegerischen Versorgung über die Vernetzung Beteiligter bis hin zur Trauerbegleitung.

**SAPV Kinderpalliativteam**  
Bestmögliche palliativmedizinische/palliativpflegerische Versorgung in vertrauter Umgebung: Erkennen, Behandeln und Lindern von Symptomen, Rufbereitschaft und 24h Krisenintervention, psychosoziale Unterstützung sowie Organisation weiterer Angebote.

**Spendenkonto**  
Kinderhospiz- und Palliativteam Saar

**Sparkasse Saarbrücken**  
IBAN DE77 5905 0101 0000 7170 17 BIC SAKSDE55

**Februar-Veranstaltungen im CFK**

**03.02. Tag der offenen Tür**  
GYM LODGE

**11.2. + 12.2. CFK Hochzeitsmesse**

**14.02. Valentinstags-Dinnershow**

Details: [www.cfk-freizeitcenter.de](http://www.cfk-freizeitcenter.de)

Tel: 06821 - 959790  
Zum Nassenwald 1 | Spiesen-Elversberg

CFK EVENTLOCATION TAGUNGSHOTEL  
RESTAURANT INKLUSIONSBETRIEB



**METALL DESIGN MÜLLER**

Inhaber: Christian Müller  
**Metallbauermeister**  
Mozartstraße 7-9  
66538 Neunkirchen  
[www.metalldesignmueller.de](http://www.metalldesignmueller.de)  
[info@metalldesignmueller.de](mailto:info@metalldesignmueller.de)  
Telefon: 06821/1799757  
Fax: 06821/8680303

INNOVATIVER METALLBAU: TREPPEN...GELÄNDER...VORDÄCHER...BALKONE & MEHR...

## Großes Herz für Kinderwünsche

### Ein faszinierendes Dorfgemeinschaftsprojekt

Bereits zum 15. Mal konnten verschiedene soziale Institutionen bei der Heiligenwalder Wirtegemeinschaft für bedürftige Kinder Geschenke abholen, die im Rahmen der Wunschzettellaktion gesammelt wurden. Rund 530 Geschenke standen im Bürgerhaus bereit, um Kindern zu Weihnachten ihre Wünsche zu erfüllen.

Es ist schon eine großartige Sache, die einen tief im Herzen berührt, denn allein der Anblick der über 500 Geschenke und Nikolaustüten mit Süßigkeiten, die da im Bürger-

saarländischer formuliert im positivsten Sinne „e Strippezieher, Netzwerker, e Juppefäller“. In seiner Amtszeit initiierte Er gemeinsam mit einigen Wirten 2006 / 2007 die Heiligenwalder Wirtevereinigung. Von Anfang an wirkten dabei folgende Wirte mit: Bürgerhaus Heiligenwald, Gasthaus Bickelmann, Die Flitsch, Charly's Café, Antalya Kebab, Jack Ranch, Fischerhütte, Ratsschänke, Zwischerstübchen und Restaurant Monning. Leider sind einige ehemals aktive Mitglieder bereits verstorben. So unter anderem Karin Sternberg, André Hemon und Pauline Zorn. Wir werden Ihnen ein ehrenwertes Andenken bewahren.“ Auf den Vorschlag des Mitbegründers der Wirtevereinigung Pe-



Freudig präsentieren die Verantwortlichen die über 500 Geschenke für Kinder und Jugendliche (von links: Ortsvorsteher Mathias Mauermann, Peter Gard und Anne Knapp, Rüdiger Zakrzewski, Volker Zorn, Monika Weirich, Kreisbeigeordneter Klaus-Dieter Woll, Christina Baltes (Vizepräsidentin des saarländischen Landtages), Bürgermeister Markus Fuchs)

haus Heiligenwald aufgebaut waren, brachte ein wunderbares Weihnachtsgefühl auf. Was einst als Idee vom ehemaligen Ortsvorsteher Rüdiger Zakrzewski gemeinsam mit Heiligenwalder Wirten ins Leben gerufen wurde, wird mit Begeisterung und viel Engagement in der Gemeinde weitergeführt. Die Schirmherrschaft hatte der Ortsvorsteher Matthias Mauermann übernommen, der sich in seiner Rede bei den zahlreichen Unterstützern dieser wundervollen Aktion herzlich bedankte. Sein Dank galt aber auch denen, die einst die Wunschzettellaktion ins Leben gerufen haben. Den ehemaligen Ortsvorsteher Rüdiger Zakrzewski begrüßte er mit den Worten: „Er ist das best practice Beispiel, oder

ter Gard eine Weihnachtswunschzettellaktion ins Leben zu rufen, stieß auf großen Beifall und spontan machten damals alle mit. Es wurden Institutionen gefunden, die dann für die Übergabe der Geschenke sorgten, denn schließlich sollte das Ganze diskret ablaufen. Im Jahr 2007 startete man mit exakt 182 Wünschen. Bis heute ist das Verfahren der Wunscherfüller gleichgeblieben.

#### Danke an die Unterstützer:

Jägerhof, Bürgerhaus, Ratsschänke, Dervis, Jahnturnhalle, Blauer Stern, Restaurant Monning, Restaurant Akropolis in Stennweiler, bei Kaffee- und Backwaren Götzinger, Kosmetikstudio Münch in Landsweiler, B&B Optik, Kosmetikstudio Anja, Blumenkorb Schmidt, Bäckerei Recktenwald, Tami's Lädchen, Tabaklädchen Röhlinger-Zorn und an die Thomas Mann Apotheke

#### Danke an die Sponsoren:

Getränke Adams, Bernd Fuchs Karlsberg, Cash + Carry Boxberg, Michael Hornung, Klaus und Simone, Vinc und Saskia. Toyota Scheidt, Autohaus H und P und Robert Theobald AWO Heiligenwald

Die Institutionen sammeln die Wünsche der Kinder ein, versehen diese mit den Vornamen und geben die Unterlagen dann bei der Wirtevereinigung ab. Mittlerweile sind 17 Partner an der Aktion beteiligt und so werden in Gaststätten, Apotheken und Geschäften in Heiligenwald und der Gemeinde Schiffweiler die Wunschbäume aufgestellt und man kann sich dort dann „seinen“ Wunschzettel abholen. Das Geschenk kann man dann wiederum bei der Wirtegemeinschaft mit dem passenden Zettel abgeben. So sind in diesem Jahr über 500 Geschenke zusam-

Saarpfalz-Park 110  
66450 Bexbach  
Tel. 06826-9360001  
Fax 06826-9360333  
www.stahltech-saar.de



**STAHl  
TECH**

Kompetent, günstig und schnell - Rufen Sie an!

Treppen- & Balkongeländer, Tore aus Stahl oder Edelstahl, freitragende Treppen aus Marmor, Granit, Holz, Spindeltreppen, Schlosserarbeiten, Balkonsanierungen, Stahlhallenbau, etc.





530 Geschenke sind schon ein imposanter Anblick, im Hintergrund der Musikverein „Harmonie Schiffweiler“

mengekommen, die alle am Tag der Übergabe im Bürgerhaus Heiligenwald abgeholt werden konnten. Zum 15. Jubiläum der Aktion konnte Matthias Mauermann an die Initiatoren ein Dankeschön überreichen: „ich darf Ihnen / euch – liebe Vereinigung der Heiligenwalder Wirte, liebe Gewerbetreibenden, lieber Zake sehr herzlich zu diesem beachtlichen Erfolg – 15 Jahre Wunschzettel Aktion der Vereinigung der Heiligenwalder Wirte gratulieren und freue mich bereits auf die 16., 17., 18. und viele weitere Wunschzettelatktionen unter eurer Leitung. Herzlichen Glückwunsch! Glück Auf!“

Die musikalische Umrahmung dieses tollen Nachmittages hatte der Musikverein „Harmonie Schiffweiler“ und die wundervolle Sängerin Nathali Banza gestaltet, die Moderation hatte Joachim Weyand vom Saarländischen Rundfunk übernommen und auch „De Scherer Erwin“ gab sich die Ehre.

Bis dato wurden in den 15 Jahren der Aktion über 4500 Geschenke an Kinder und Jugendliche verteilt, denen so ein schönes Weihnachtsfest beschert werden konnte.

Der Dank der Wirtgemeinschaft gilt den Sponsoren, ohne die diese Aktion nicht möglich wäre, aber auch den Institutionen, die sich um die Vergabe an die Familien kümmern. se

Auch im Internet  
www.es-heftche.de

# es Heftche®

**Das Monatsmagazin  
für Ihre Stadt und Umgebung**

**Wir brauchen neue Werbepartner, die uns dabei unterstützen, das beliebte Stadtmagazin weiter drucken zu können. Jetzt Werbepartner werden!**

**06841 - 1877324**

**Hermann Didie**  
Büro- und Zeichenbedarf · Bastelmaterial  
Große Auswahl für den Hobby- und Profikünstler



**Individuelle  
Bilderrahmen**  
nach Maß  
zum  
**Schnäppchenpreis!**

**Öffnungszeiten:** Mo.-Fr.: 9.00–18.00 Uhr durchgehend  
Sa.: 9.00–13.00 Uhr und nach Vereinbarung

Bahnhofstraße 1 · 66538 Neunkirchen · Tel.: 0 68 21/2 27 57 · Fax 2 27 04

**ERGOTHERAPIE  
PHYSIOTHERAPIE**



**Holger Burnikel und Dieter Schmidt**  
Bürgermeister-Ludwig-Str. 14 · 66538 Neunkirchen  
**Telefon 068 21-972 78 10**  
www.therapie-neunkirchen.de

**Herzlich willkommen  
in Neunkirchen!**

**UNSERE LEISTUNGEN AUF EINEN BLICK**

 Betreutes Wohnen	 Stationäre Pflege	 Kurzzeitpflege	 Demenzpflege
 Reinigungsservice	 Hauseigene Küche	 Öffen. Restaurant oder Café	 Pflegebad

**EVERGREEN Wohn- und Seniorenzentrum Neunkirchen**  
Bahnhofstraße 27-33  
66538 Neunkirchen  
Telefon: 06821 4025-0  
neunkirchen@korian.de

**evergreen**  
Pflegen und Wohnen

## Johann Strauß trifft Filmmusik

*Das Capitol Symphonieorchester spielte in Neunkirchen*

Mitte Januar 2023 veranstaltete die Kulturgesellschaft Neunkirchen ihr diesjähriges Neujahrskonzert in der Neunkircher Gebläsehalle, zu welchem, wie in den Jahren zuvor auch, das Capitol Symphonieorchester aus Offenbach zu Gast war. Mit einem vielfältigen und abwechslungsreichen Musikprogramm aus Werken von Johann Strauß, Franz von Suppé bis hin zu den Filmmusikern Ron Goodwin und Henry Mancini konnte das Orchester den Neunkircher Musik- und Kulturfreunden auch in diesem Jahr einen gelungenen Jahresauftakt bereiten.

Ein Konzertformat mit Tradition – Das Neujahrskonzert bildet für viele Symphonieorchester von jeher eine Konstante im Konzertkalender. Am 01. Januar 1941 von den Wiener Philharmonikern als Johann-Strauß-Konzert erstmals veranstaltet, griffen immer mehr größere und kleiner Orchester die Idee des Neujahrskonzerts auf und ließen es zum

festen Bestandteil ihrer Konzertarbeit werden, wodurch klassische Orchesterkonzerte auch einem breiteren Publikum zugänglich wurden. Die Idee des Neujahrskonzerts fand vor einigen Jahren auch bei der Kulturgesellschaft Neunkirchen großen Anklang, was zu dem Entschluss führte, auch in Neunkirchen ein Neujahrskonzert ins Leben zu rufen. Zu diesem Konzertformat soll im Sinne der Wiener Konzerttradition ein Symphonieorchester eingeladen werden. Aufgrund des Erfolges der letzten beiden Neujahrskonzerte war auch bei der diesjährigen Ausgabe des Neunkircher Neujahrskonzerts das Capitol Symphonieorchester zu Gast in der Neunkircher Gebläsehalle. Präsentiert wurde unter der Leitung des Dirigenten Niclas Benjamin Hoffmann ein umfangreiches Programm aus Werken von der Wiener Romantik, sowie bekannten Stücken der Filmmusik. Aus der Zeit der Wiener Romantik waren die „Banditenstrieche“ von Franz von Suppé sowie der „Banditengalopp“, die Polka „Leichtes Blut“, der Walzer „Wiener Blut“ und „An der schönen blauen Donau“ zu erleben. Einen Kontrast hierzu bildete die Programm-

zeile der Filmmusik. Hier standen die musikalischen Hauptthemen des Films Peter Gunn, Miss Marple, Monty Pythons Flying Circus, Pink Panther, Stahlnetz, Glass Onion, Robin Hood und die Kanonen-Polka sowie Der Kommissar von Falco auf dem Programm. Neben den tollen musikalischen Darbietungen wurden drei artistische Vorführungen dargeboten, was das Publikum absolut begeisterte. Großer Beifall und tosender Applaus veranlasste das Orchester zu zwei Zugaben. Zunächst erklang der obligatorische „Radetzky-Marsch“ von Johann Strauß und zum Konzertabschluss spielte das Orchester schließlich den bekannten Titel „Traditional Auld lang syne“, den das Publikum in deutscher Fassung mitsingen konnte. Danach ging ein gelungener Konzertabend zum Beginn des neuen Jahres zu Ende. Vielleicht findet das Capitol Symphonieorchester auch im kommenden Jahr den Weg zum Neujahrskonzert nach Neunkirchen, was die Freunde der Kultur ohne Frage freuen würde.

Weitere Infos unter:

<https://www.capitolsymphonieorchester.de> und unter

<https://www.neunkircher-kulturgesellschaft.de> fs

© Werbeagentur SatzDesign Werner Möhn, Tel. 06821-30305

Wir nehmen Sie mit!

**NVG**  
Neunkircher Verkehrs GmbH

**Hei-Joo – an alle Faasebooze!**  
Mit uns kommen Sie sicher an ihr Ziel.

Nutzen Sie die Fahrmöglichkeiten mit den Bussen der NVG.

saarvv  
Saarlandische Verkehrsbetriebe



# Erfolgreiche Neunkircher Sportler geehrt

*Zum Jahresbeginn fand das Fest der Meister statt*

Nach der pandemiebedingten Zwangspause konnte heuer endlich wieder das Fest der Meister des Neunkircher Sportverbandes (NSV) in der Gebläsehalle stattfinden. Neben den sportlich erfolgreichen Neunkirchern des Jahres 2022 wurden auch die Sportler der Jahre 2020 und 2021 geehrt.

In der wohlgefüllten Neunkircher Gebläsehalle war die Freude beim Gastgeber, dem Neunkircher Sportverband groß, denn zahlreich waren die geladenen Gäste erschienen, um dem Fest der Meister beiwohnen zu können. Hans-Artur Gräser in seiner Funktion als 1. Vorsitzender des Neunkircher Sportverbandes zeigte sich sichtlich erfreut, wieder die so zahlreich erschienenen Sportler/innen und Gäste begrüßen zu dürfen. „Ehrlich willkommen, es ist mir eine Ehre und schöne Tradition Sie in der Gebläsehalle begrüßen zu dürfen! Endlich sind wir wieder zusammen, um sie liebe Sportler/innen für die hervorragenden Leistungen zu ehren.“ Den Grußworten des Vorsitzenden schloss sich auch Bürgermeisterin Lisa Hensler an, die

betonte: „Die Würdigung sportlicher Erfolge gehört sicher zu den schönsten Aufgaben meiner Tätigkeit. Es freut mich, dass wir endlich wieder zusammen sein können. Meinen Dank möchte ich an Sie alle richten, dafür, dass sie durchgehalten haben, Sie sprichwörtlich am Ball geblieben sind. Ihre Arbeit in den Vereinen leistet einen ganz großen Beitrag für das Gemeinwohl in unserer Stadt und dafür meinen herzlichen Dank.“ Thorsten Lang, der Staatssekretär im Ministerium für Inneres, Bauen und Sport konnte Grüße der Landesregierung überbringen: „Herzliche Grüße von Anke Rehlinger, die leider heute nicht hier sein kann. Ich bin froh, dass ich sie heute vertreten darf. 220 zu Ehrende, das ist eine enorme Zahl. Danke an alle, die sich engagieren und danke für eure Leistungen. Ein Kompliment auch an den Neunkircher Sportverband, der auch als Bindeglied zu den verschiedenen Sportvereine und der Stadtverwaltung, sowie der Schulen gilt.“

Diesen Worten schloss sich auch Oberbürgermeister Jörg Aumann an, der aufgrund anderer Termine erst etwas später zur Sportlererhöhung erscheinen konnte: „Wir von der Stadt unterstützen gerne den Sportverband, denn der Sport ist ein wichtiger Bestandteil der Struktur der Stadt. So gibt es zum Beispiel das Projekt „Hinein in den Verein“. Das Projekt zielt darauf ab Neunkircher Grundschulen und ihren Schüler/innen den Einstieg in den Verein zu erleichtern. Mit einem Gutscheine für eine einjährige Mitgliedschaft, bei dem die Stadt für ein Jahr die Vereinsgebühren übernimmt, wollen wir den Kindern den Einstieg in das Vereinsleben erleichtern. Ich kann die Vereine nur ermutigen dieses Angebot anzunehmen. Ich sehe wie sich wieder etwas bewegt in den Vereinen.“ Noch eine positive Nachricht hatte das Stadtoberhaupt zu verkünden, denn im Kombibad



Alle erfolgreichen Deutsche-, Europa- und Weltmeister aus Neunkirchen gemeinsam mit Bürgermeisterin Lisa Hensler (links) und dem Beigeordneten Thomas Hans (rechts) auf der Bühne der Gebläsehalle

„Die Lakai“ konnte die Wassertemperatur wieder angehoben werden. Diese Verkündigung fand großen Beifall. Nun folgten die Ehrungen der Saarland- und Südwestmeister/innen der letzten drei Jahre in drei Blöcken, die vom Vorstandsmitglied des Sportverbandes Sebastian Brüssel vorgestellt wurden. Die Ehrungen erhielten die Sportler/innen aus den Händen von Bürgermeisterin Lisa Hensler, dem Beigeordneten Thomas Hans und der Geschäftsführerin des Sportverbandes Sabine Pfiffi. Natürlich wurden auch die Sportlerinnen und Sportler geehrt, die sich bei den nationalen und internationalen Wettkämpfen platzieren konnten. Im Gesamten galt es 21 Athlet/innen zu ehren, die bei internationalen Wettbewerben und Deutschen Meisterschaften erste Plätze belegen konnten. Im Jahr 2022 konnten sich Sportler/innen und Mannschaften von 31 Vereinen platzieren. Diese alle einzeln aufzuführen, würde den Rahmen sprengen.

Zwischen den einzelnen Blöcken sorgte die Band NOIZE für musikalische Abwechslung mit Bandmitglied Christopher Lehman (Vorstandsmitglied beim NSV). Die Real Hot Dynamites aus Landesweiler-Reden brachten die Bühne zum Beben und Maxim Maurice „verzauberte“ mit der wundervollen Jennifer Martinez die Gäste in der Gebläsehalle. Nun galt es die mit Spannung erwartete Wahl der Sportlerin, des Sportlers und der Mannschaft des Jahres zu verkünden. Sportlerin des Jahres 2022 wurde Maja Schorr, die Leichtathletin aus Neunkirchen ist Mitglied des SV GO! Saar 05 und wurde Saarlandmeisterin in 800 m WJU20, Deutsche Meisterin in 400 m U20 W und holte in der 4 x 400 m Staffel U21 den 7. Platz in der Weltmeisterschaft. Felix Dachs vom OTC (Ottweiler Tischfußball Club) wurde Sportler des Jahres 2022. Felix war schon 2021 sehr erfolgreich, er holte sich unter anderem in der U16 Classic Doppel am Leonhart-Tisch den Weltmeistertitel. Im Jahr 2022 wurde er Deutscher Vize Mannschaftsmeister mit dem Juniorenteam des TFC St. Wendel, er erreichte den 5. Platz bei der WM am Leonhart-Tisch im

Classic Doppel U 19 und den 4. Platz bei der WM am Leonhart-Tisch im Juniorendoppel U 19. Bei der Vergabe des Titels „Mannschaft des Jahres“ war man in der Jury zu dem Schluss gekommen zwei Mannschaften zu ehren. Über die Ehrung freuten sich die Sportkeglerinnen des TuS Wiebelskirchen Mannschaft A, die den 1. Platz bei den

Deutschen Meisterschaften belegten. Als Südwestmeister der Hallen- und Feldsaison gingen die Hockey-Damen des HTC Neunkirchen zur Ehrung als Mannschaft des Jahres. Mit großer Freude nahmen alle Geehrten ihre Auszeichnung und ein Präsent entgegen. Wie es beim Fest der Meister so der Brauch ist wurden dann noch unter den Sportler/innen tolle Preise der Tombola ausgelost deren Hauptgewinn ein Bürostuhl der Firma Viasit war. Das Fest der Meister schloss mit Musik der Band NOIZE und die Organisatoren konnten sich sicher sein, dass alle Gäste sich in der Gebläsehalle an diesem Abend sehr wohl gefühlt haben.

Über den Neunkircher Sportverband können Sie sich unter <https://neunkircher-sportverband.de/> im Internet informieren. se



Jetzt kostenlose  
**BAUMBE-  
GUTACHTUNG**  
sichern!

**IHR PARTNER FÜR BAUM-  
UND PROBLEMFÄLLUNGEN.**



**RUFFING**

Forstbetrieb Waldemar Ruffing GmbH

06841/71751

Entenmühlstraße 38 // 66424 Homburg

info@forstbetrieb-ruffing.de

www.forstbetrieb-ruffing.de